



الدار العربية للعلوم ناشرون
Arab Scientific Publishers, Inc.



مذكرات

مكتبة ٥٣٦

طالب

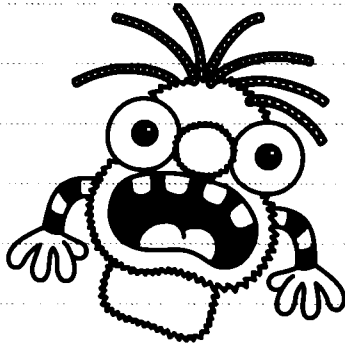
الكتاب ١٥
من السلسلة

الحرب الباردة

ترجمت هذه السلسلة إلى 56 لغة عالمية

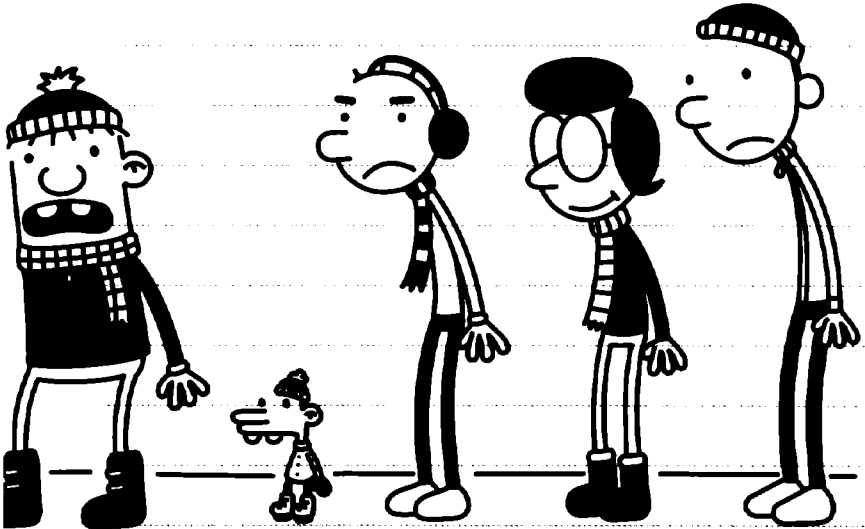
ويبع منها 200 مليون نسخة حول العالم





سلسلة مذكرات طالب

1. مذكرات طالب.
2. قوانين الأخ الأكبر.
3. القشة الأخيرة.
4. أيام الكلاب.
5. الحقيقة المرة.
6. جنون المنزل.
7. العجلة الثالثة.
8. الحظ العاثر.
9. الرحلة الشاقة.
10. أيام زمان.
11. الخطة الفاشلة.
12. بقلمك أنت.
13. رحلة الأحلام.
14. الحرب الباردة.

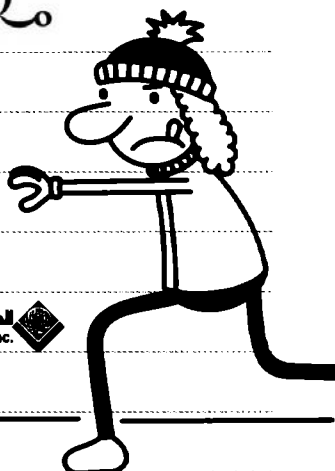
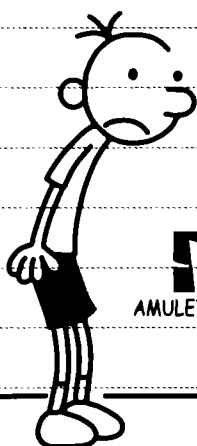


مذكرات طالب

الحرب الباردة

بقلم جيف كيني

مكتبة | 536




AMULET BOOKS

الدار العربية للعلوم ناشرون
Arab Scientific Publishers, Inc. 

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يتضمن هذا الكتاب ترجمة الأصل الإنكليزي

DIARY OF A WIMPY KID: THE MELTDOWN

حقوق الترجمة العربية مرخص بها قانونياً من الناشر

Wimpy Kid, Inc.

بمقتضى الاتفاق الخفي الموقع بينه وبين الدار العربية للعلوم ناشرون، ش.م.ل.

Wimpy Kid text and illustration copyright © 2018 Wimpy Kid, Inc.
Diary of a Wimpy Kid®, Wimpy Kid™, and the Greg Heffley design™ are
trademarks of Wimpy Kid, Inc. All rights reserved

First published in the English language in 2018

By Amulet Books, an imprint of Harry N. Abrams, Inc., New York

Original English title: Diary of a Wimpy The Meltdown

(All rights reserved in all countries by Harry N. Abrams, Inc)

Arabic Copyright © 2017 by Arab Scientific Publishers, Inc. S.A.L

الطبعة الأولى

1440 هـ - 2018 م

ردمك 978-614-01-2647-3

جميع الحقوق محفوظة للناشر

الدار العربية للعلوم ناشرون

Arab Scientific Publishers, Inc.



عين التينة، شارع المفتي توفيق خالد، بناية الريم

هاتف: 786233 - 785108 - 785107 (+961-1)

ص.ب: 13-5574 شوران - بيروت 2050-1102 - لبنان

فاكس: 786230 (+961-1) - البريد الإلكتروني: asp@asp.com.lb

الموقع على شبكة الإنترنت: http://www.asp.com.lb

٣٠١١١٩

مكتبة

t.me/t_pdf

إلى ديب

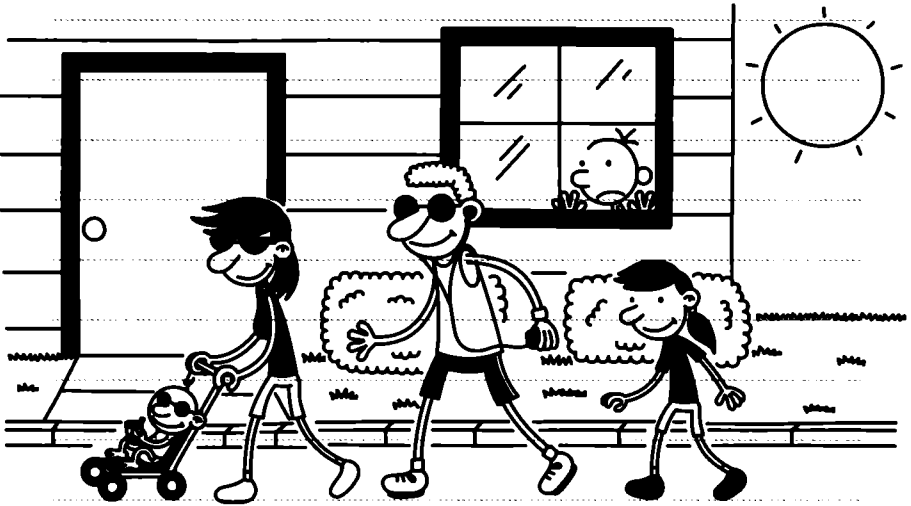
انضم إلى مكتبة اضغط الرابط

t.me/t_pdf

ينايير

الاثنين

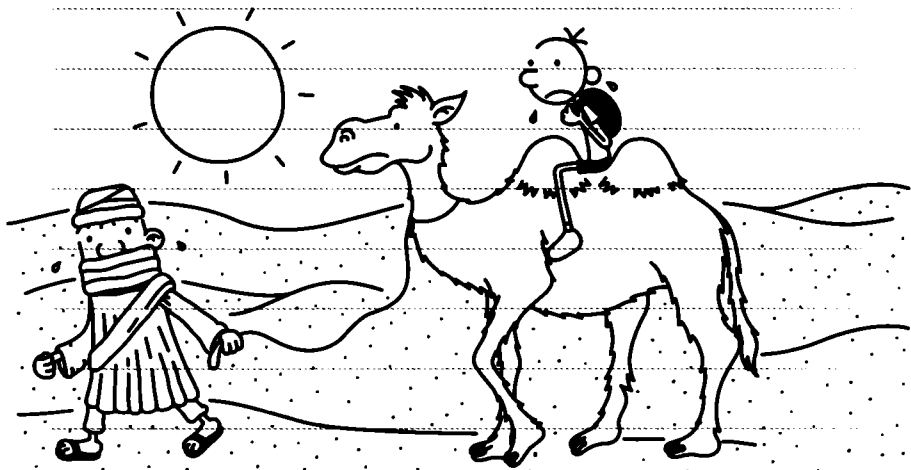
خرج اليوم جميع أهل الحي الذي أقيم فيه للاستمتاع بالطقس الدافئ وبأشعة الشمس، الجميع باستثنائي أنا. ذلك أنه من الصعب علي الاستمتاع بهوجة حرة في وسط الشتاء.



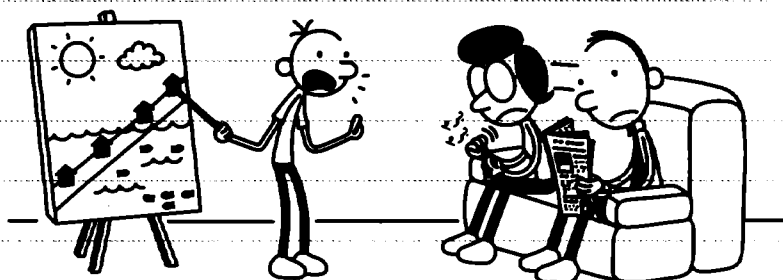
يقول الناس إنَّ الطقس غريب، لكن لا يبدو لي ذلك صحيحاً. قد آتون شخصاً قديم الطراز، لكن برأيي، يجب أن يكون الطقس بارداً في الشتاء وجزائراً في الصيف.

سمعتُ أنَّ حرارة الكوكب بأكملها ترتفع، وأنَّ البشر هم السبب. لكن لا تلوموني، فقد وصلتُ للتو.

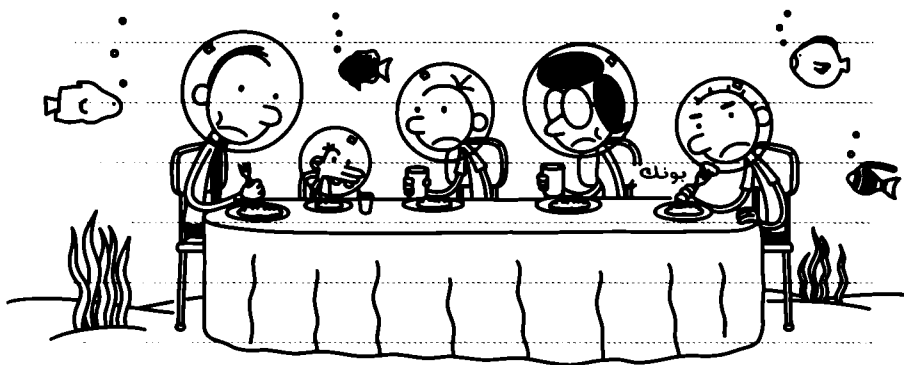
إن كانت حرارة الأرض ترتفع بالفعل، فإنني أتمنى
ألا يحدث ذلك بسرعة كبيرة. في الواقع، إن
استمرت الأمور على هذا المنوال، سأضطر لركوب
الجمال للذهاب إلى الثانوية.



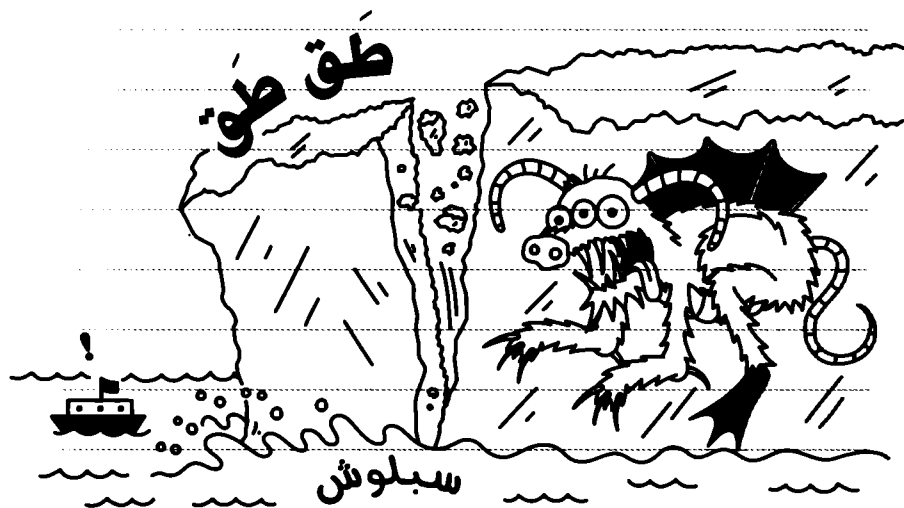
يقولون إن الثلوج التي تغطي قمم الجبال بدأت
تذوب، ومستوى البحار يرتفع، لذلك كنت أحاول
إقناع أمي وأبي بشراء منزل في بقعة أكثر ارتفاعاً
على تلتنا. لكن لم يبدُ عليهما الاكتراث.



شعرت بالتوتر لأنني الوحيد في الأسرة المهتم بهذه الأمور. وبدأت أخشى أن نندم إن لم نفعل شيئاً حياال هذه المسألة قريباً.



ما يقلقني ارتفاع مستوى البحار. فالقيم الثلجية موجودة منذ ملايين السنين، وقد يكون تحتها أشياء، يُستحسن أن تبقى مدفونة.



شاهدتُ فيلماً عن إنسان كهف تجهد في الجليد .
 وعندما ذاب الجليد بعد ألف عام، كان لا يزال
 حياً . لا أدري ما الذي قد يحدث في الحياة الواقعية،
 لكن إن كان ثمة رجال كهف ذاب عنهم الجليد
 ويتجولون بيننا اليوم، فقد يكون الحارس الليلي
 في مدرستي واحداً منهم .

مكتبة
t.me/t_pdf



إن تمكنا من إيجاد حل لأزمة البناخ هذه، فعلى
 الأرجح سيكون أحد أبناء جيلي هو الذي سيعثر
 عليه . لهذا السبب، أتعامل دائماً بلطف مع الأولاد
 الأذكياء، لأنهم هم من سينقذوننا من هذه الورطة .



أيًا يكن الجواب، أنا أضمن لكم أن التكنولوجيا هي مفتاح الحل.

يرد الكبار دائماً أن البالغين في استعمال التكنولوجيا سيئة للأولاد، لكن برأيي كلما استخدمناها أكثر كان ذلك أفضل.

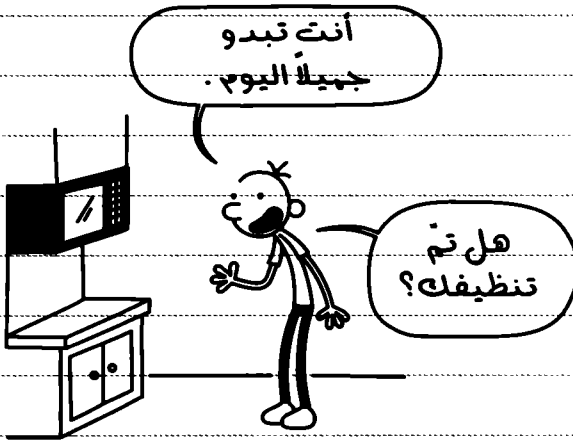
في الواقع، ما إن أصبح قادراً على شراء أحد تلك المرحاض عالية التقنية التي تتعلم كل عاداتك، سأشتري أغلاها ثمناً.



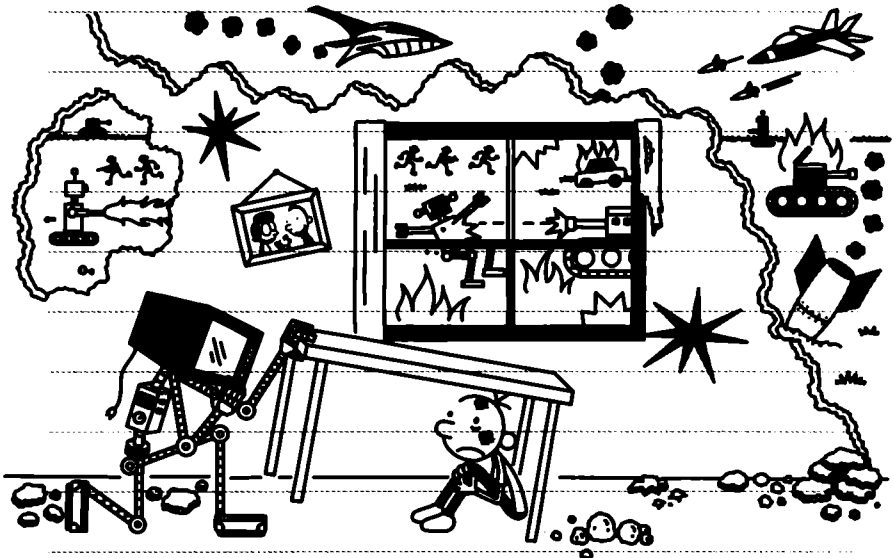
يخشى بعض الناس أن نفقد سيطرتنا يوماً ما على التكنولوجيا التي اخترعناها، وأن يسيطر علينا الإنسان الآلي.

حسناً، إن حدث ذلك، سأحرص على أن آتوّن إلى جانبه.

في الواقع، كنت أستعد لليوم الذي ستسيطر فيه
علينا التكنولوجيا عبر التملق للأدوات الكهربائية
في منزلنا.

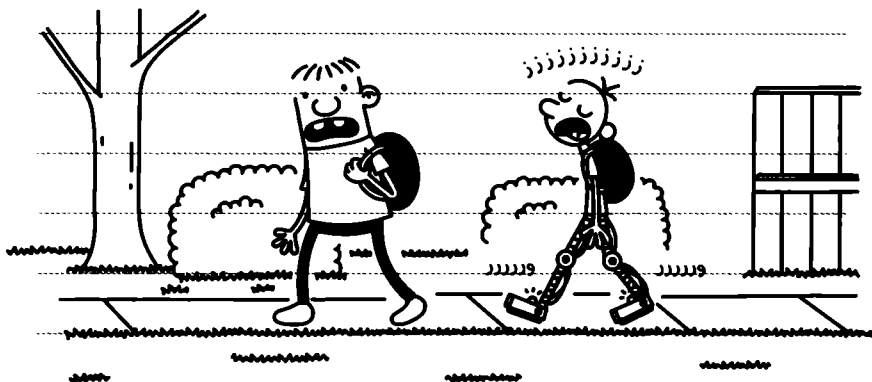


هكذا، عندما تفجرت حرب هائلة بين الإنسان الآلي والبشر
في المستقبل، سأهني نفسي لأنني استبقت الأمور...



يقول أخي رودريك إن الناس في المستقبل سيكون لديهم أجزاء آلية في أجسادهم، وسنكون جميعنا من السايبورغ، وهم مزيج بين الآلة والبشر.

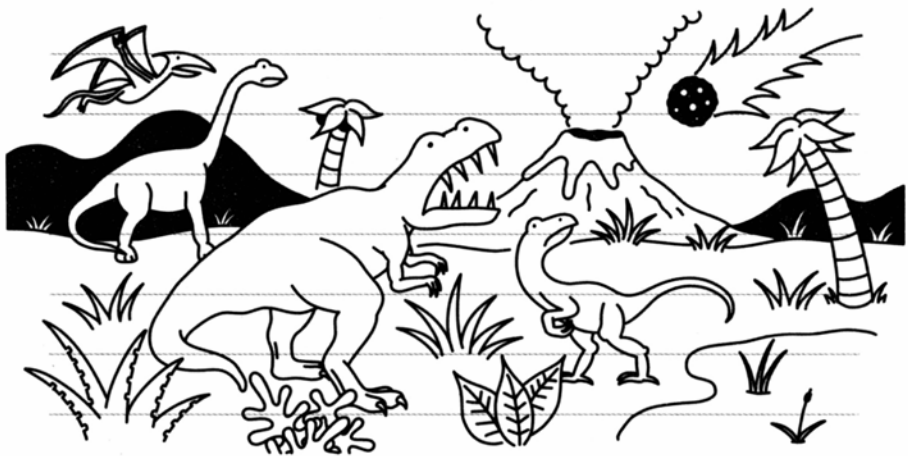
في الحقيقة، أتمنى ألا يتأخر ذلك كثيراً، لأنني، إن تمكنت من التزوّد بساقين آليتين، فقد آسب نصف ساعة إضافية من النوم كل صباح.



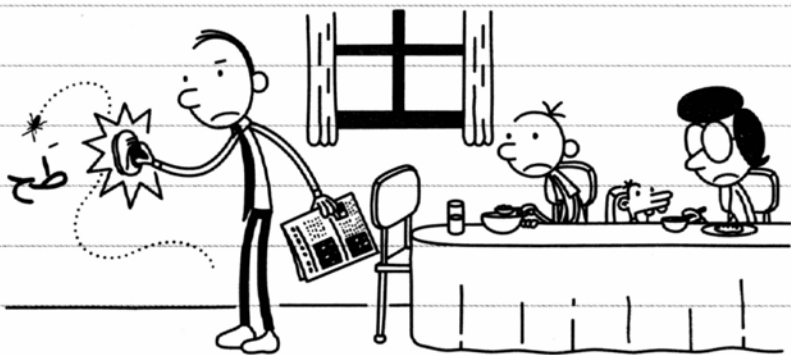
لأعتقد أنني أعلم ما قد يحدث فعلاً في المستقبل، وأظن أنني سأصاب بالجنون إن أطلت التفكير في الأمر.

فحتى لو تمكنا من حل جميع مشاكلنا اليوم، ستطرا مشاكل جديدة، وسيتحتم علينا مواجهتها.

فقد قرأت أنّ هذا ما حصل مع الديناصورات . ظلت
لهائتي مليون عام تسرح وتمرح على الأرض، إلى
أن أتى كويكب وقضى عليها تماماً .

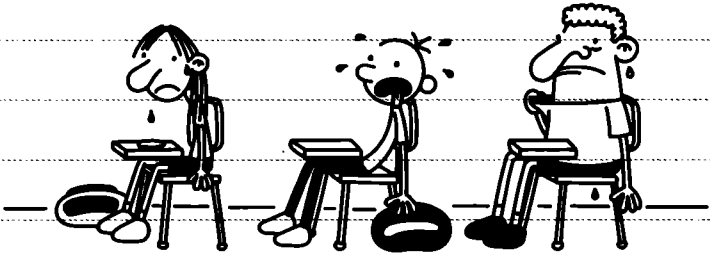


والغريب أنّ الصراخ كانت موجودة حينذاك،
ونجت بأعجوبة . وعلى الأرجح، ستستمر من بعدنا
طويلاً أيضاً . أنا أجد الصراخ مثيراً للاشمئزاز، لكن
لا شك أنّها تجيد فن البقاء .



بالحديث عن البقاء، أنا أحاول اجتياز المرحلة
المتوسطة حياً. والأيام الأخيرة لم تكن عظيمة على
الإطلاق.

على الرغم من الحر، مازال نظام التدفئة في المدرسة
يعتقد أننا في الشتاء. فراح يعمل بكامل طاقته
طوال النهار، الأمر الذي منعتي تماماً من التركيز.



وكان الوضع أسوأ في الكافتيريا، لعدم وجود نوافذ
للهوئة يمكن فتحها.



كانت الحرارة تشوي دماغي حتى بت أنسى مواعيد تسليم فروضي . واليوم ، نسيت فرضاً مهماً حقاً هو عبارة عن مشروع تعريف عن بلد معين للمشاركة في المعرض الدولي .

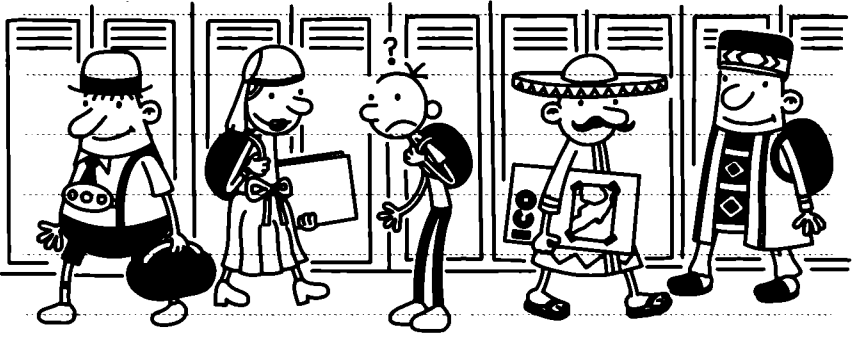
في شهر نوفمبر ، طلب من كل منا اختيار بلد وإعداد تقرير عنه . فاخترت إيطاليا لأنني أعشق البيتزا .

لكن تبين أن إيطاليا كانت خيار الكثيرين ، الأمر الذي اضطر معلمة الاجتماعيات إلى إجراء قرعة لتحديد طالب من بيننا . فاخترت دنيس ترانتون ، ولم يكن هذا عادلاً لأنه يعاني من حساسية على اللاكتوز ولا يستطيع تناول الجبن .

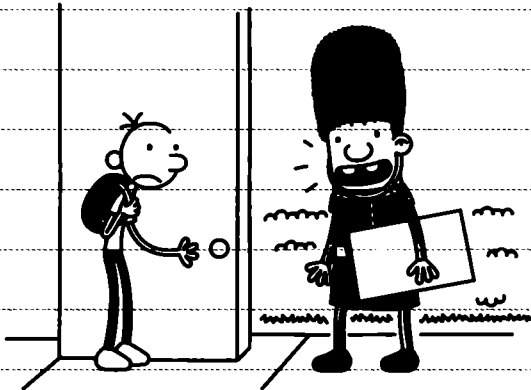


واخترت لي المعلمة مالطا ، التي لم أكن أعرف حتى أنها بلد .

في أي حال، كان ذلك في نوفمبر، ولم يخطر
المشروع ببالي مرة أخرى حتى يوم أمس. ولم أتذكره
إلا عند وصولي إلى المدرسة، فقد وجدت الجميع
يرتدون ملابس غريبة.



ربما كان يجدر بي أن أدرك أنه يوم المعرض الدولي
عندما مر صديقي راولي لمرافقتي إلى المدرسة في
الصباح. لكنه متعود على التصرفات الغريبة، لذلك
لم أترث.



في الصف، أقيمت نظرة على مشروع راولي لأرى حجم العمل الذي ينطوي عليه، فأصابني الذعر.

بدا كأنّ تقريره استغرق وقتاً طويلاً، وكان واضحاً أنّ والديه ساعدها. وبالطبع، كان راولي قد زار البلد الذي اختاره، لذلك أنا واثق أنّ هذا ما سيقبل الأمر عليه كثيراً.

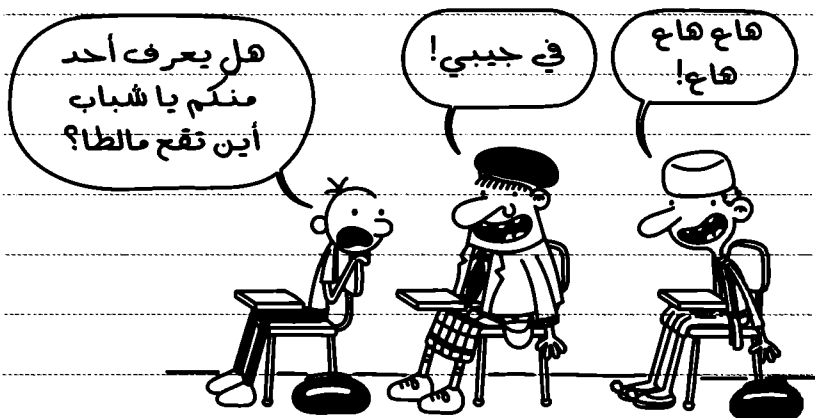


طلبت من راولي أن يكون مرناً ويقبل بتبديل البلد معي، لكنه تصرّف بأنانية ولم يوافق. هذا يعني أنّ الأمر وقع على عاتقي، ولا أملك سوى بضعة ساعات لإنجاز مشروعي بأهله من الصفر. ولم أعرف أين سأعثر على قطعة كرتون بثلاث طيات في هذه المرحلة المتقدمة من اللعبة.

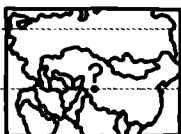



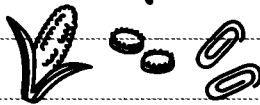
حينئذ تذكرت أنني أملك واحدة في خزانتي.. كنت قد بدأت مشروعني في اليوم التالي الذي كلفتنا به المعلمة لكي أستغل الوقت مرّة في حياتي. لكن عندما أخرجته من الخزانة لأرى كم أنجزت منه، أصبت بخيبة كبيرة..

	البلد الغامض	
	مال	

يشكل هذا المشروع 50% من علامة الإجتماعيات، لذلك شعرت بإحباط كبير.. حاولت الحصول على المساعدة من زملائي، لكن ذلك لم ينفذ سوى بتذكيري أنني أحتاج إلى بعض الأصدقاء الأذكى..



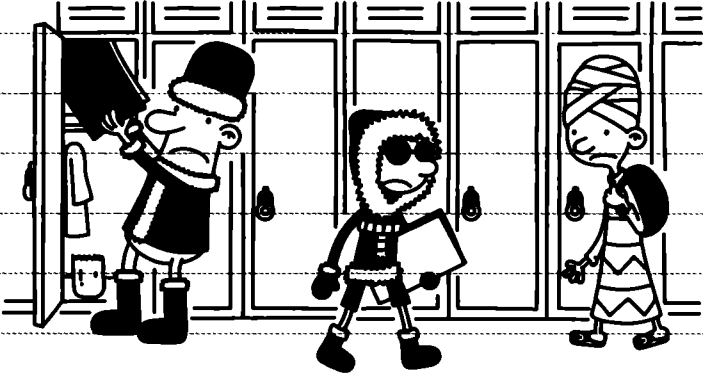
مكثت في الصفد خلال الفرصة للعمل على مشروعى. لم أكن أملك وقتاً طويلاً لإجراء بحث في المكتبة، لذلك اعتمدت كثيراً على التخمين. الشيء، الوحيد الذي كنت واثقاً منه بالفعل أن مالطا تقع على مقربة من روسيا، لكنني كنت مرئياً بأبصحة كل شيء، آخر.

البوق	البلد العائض مالطا	حقائق عن مالطا
 <p>في مكان ما بجوار روسيا</p>	 <p>المناخ</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> كلمة "مالطا" مؤلفة من عدد الأحرف نفسه لكلمة "قطرة".
<p>وسائل النقل</p> 	<p>العملة</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> ما من رئيس من رؤساء جمهورية الولايات المتحدة ولد في مالطا.

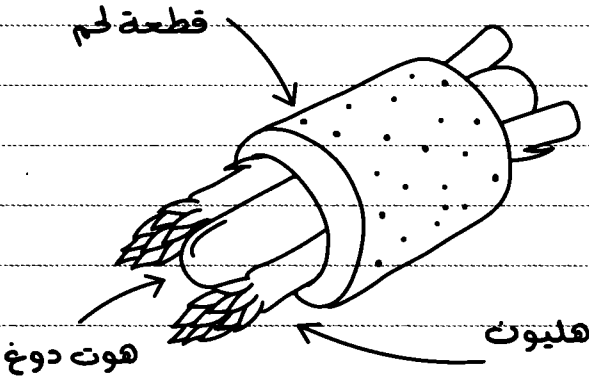
عندما انتهيت من ملء الصفحة، بدأت بالعمل على الأمور الأخرى.

كان يفترض بنا ارتداء الزي التقليدي للبلد الذي اخترناه من أجل المعرض العالمي، لذا في طريقي إلى الغداء، اخترت بعض الملابس من غرفة الأشياء الضائعة أمام مكتب المدير.

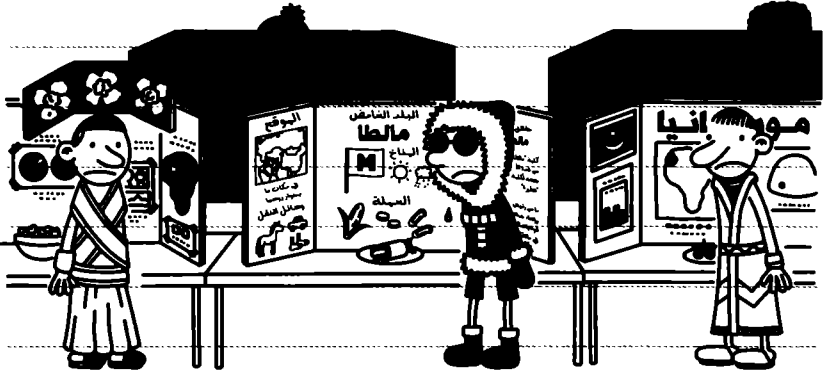
لحسن الحظ، عثرت على بعض الملابس المناسبة
في الصندوق، وصنيت منها زيّاً بديلاً مقنعاً.



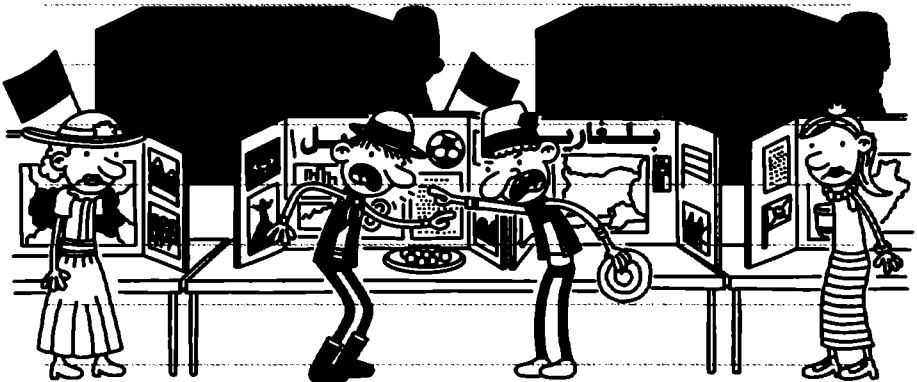
كان ينبغي أيضاً على كل منا إحضار وجبة
تقليدية. ففقت بشراء أكبر عدد ممكن من الأطعمة
في فرصة الغداء، وجمعتها معاً بحيث بدت كما لو
أنها آتية من بلد آخر.



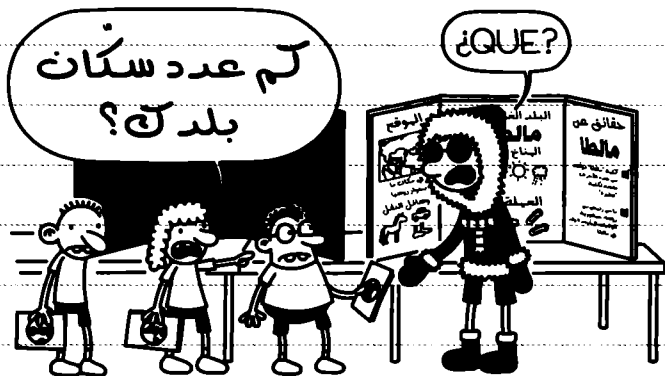
كان المعرض الدولي سيقام خلال الحفنة الأخيرة،
وعندما جهزت مشروعي في القاعة الرياضية،
كنت أشعر بالثقة حيال ما فعلت. لكنني تهنيت لو
تم تكليفي ببلد يرتدون فيه ملابس أقل لأن نظام
التدفئة لا يزال يعمل بكامل طاقته.



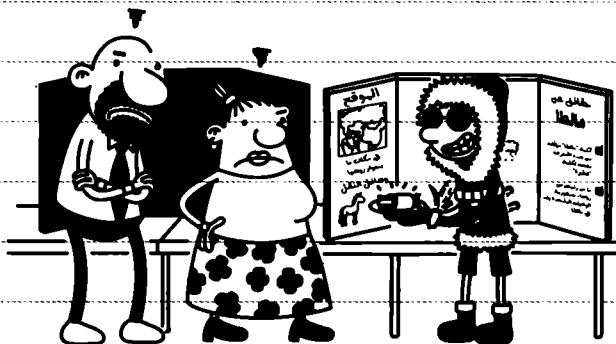
بدأت الحرارة تُزعج بقية التلاميذ أيضاً، وبدأ مزاجهم
يتعكر. فنشبت شجار بين البرازيل وبلغاريا حول
المساحة، واضطرت المعلمة إلى التدخل.



أحضروا أولاداً من المرحلة الابتدائية لمشاهدة
مشاريعنا وطرح الأسئلة. ولكي أبعدهم عني،
تظاهرت أنني لا أتكم سوى المايطية.



بعد ذلك، بدأ الأهل يتوافدون. ولحسن الحظ،
لم يستطع والداي المهجي،، لأنّ أبي كان في
العمل وأمي في الجامعة. غير أنّ والدي أحد
الأولاد في صفّي كان بالفعل من مالطا، وهذا من
سوء حظي.



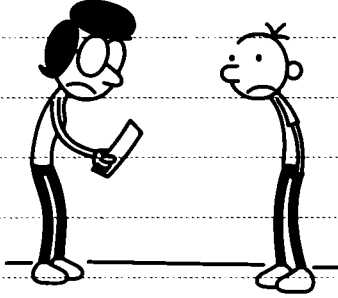
ظننت أنها سيشكيانني إلى المعلمة، وأعددت
العذة للهرب، لكن الأحداث التي تلت ذلك أنقذتني
من تلك الورطة.

فقد تصاعد الشجار الذي وقع بين البرازيل وبلغاريا،
واحتدم ليتمد إلى البلدان التي تبدأ بالحرفين
التاليين. وما لبثت الفوضى أن عنت الصالة
بأكملها.



لحسن الحظ، رنّ الجرس وانصرف التلامذة قبل أن
يلحق بأحد أذى كبير. إلا أنّ الوضع كلّه لم يُبشر
بالخير بالنسبة إلى السلام العالمي.

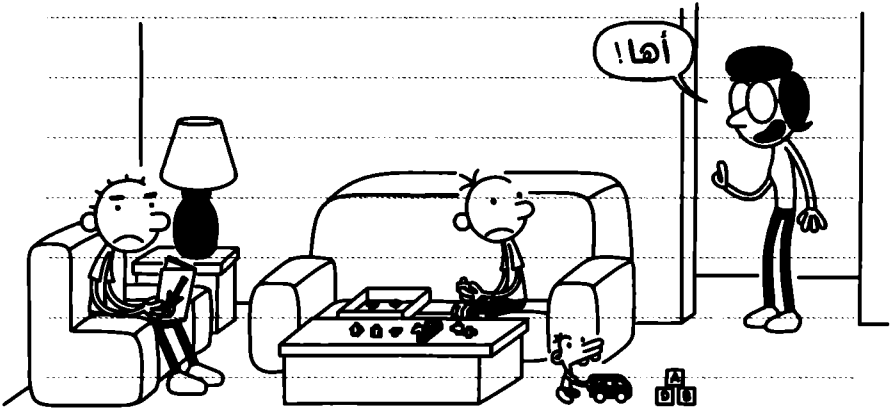
ظننت أنني نفذتُ بجُلدي، لكنني كنتُ مخطئاً. إذ أرسلتُ معلية الاجتماعيات ملاحظة لوالدي طلبتُ فيها أن أعد مشروع العرض الدولي مجدداً.



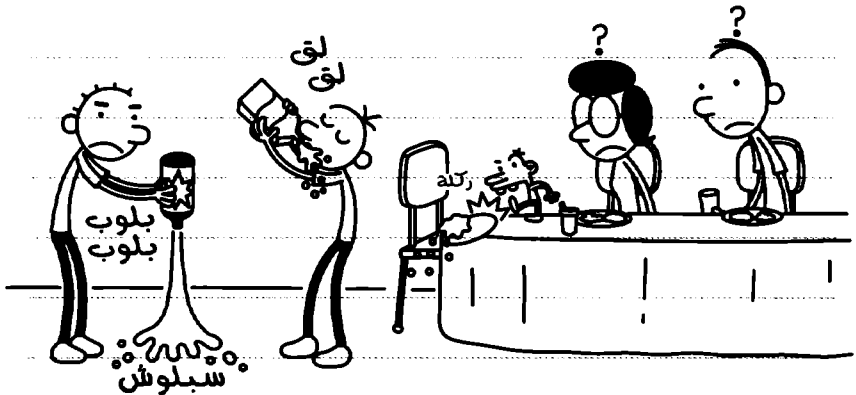
منعتني أمي من مشاهدة التلفاز أو ممارسة ألعاب الفيديو حتى أنتهي. ومع أنني توقعنت إنجاز هذا الواجب على الأرجح بحلول يوم السبت، لكن ذلك لم يعد مهتماً، لأن أمي لا تسمح لنا أنا وأخوتي أساساً باستخدام الشاشات في عطلة نهاية الأسبوع.

تعتقد أمي أننا نحن الصبية مدمنون على الإلكترونيات وأنها السبب في سوء سلوكنا. لذلك بدأتُ باتباع هذه السياسة الجديدة التي تحظر علينا استعمال الإلكترونيات يومي السبت والأحد، وتجبرنا على إيجاد وسائل تسلية أخرى.

والزعج في الأمر أنه عندما تجد أمي أننا نحسن السلوك في عطل نهاية الأسبوع، تعتبر ذلك دليلاً على نجاح سياستها.

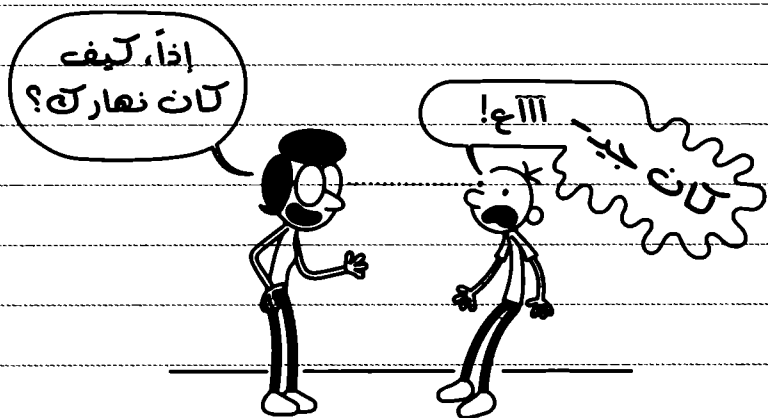


لذلك، أصبحت ورودريك نتعهد بإساءة السلوك يومي السبت والأحد لكي لا تعتقد أمي أن سياستها ناجحة. وقد انضم إلينا ماني أيضاً، لأنه يحب تقليد للقيقه في كل شيء، على ما أظن.

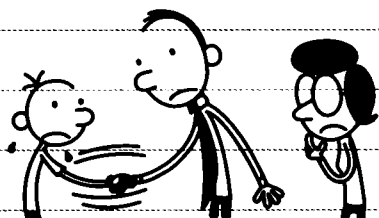


تقول أُمِّي إنَّ أولاد اليوم لا يجيدون التفاعل بعضهم مع بعض لأنهم يطيلون التحديق إلى شاشاتهم. لذلك، راحت تعمل على «مهاراتنا الاجتماعية» أنا وروديك.

من الأشياء التي تحاول أُمِّي دائماً حملي على فعلها هي النظر إلى عينيها وأنا أتحدّث معها. فأقوم بذلك لبعض الوقت، لكن بعد عذّة ثوانٍ يصبح الأمر شديد الغرابة.



وأحدت ما تحاول أُمِّي حملي على فعله هو مصافحة أبي. لكن هذا الأمر بدأ مرتبطاً بالنسبة إلينا معاً.



تريد أمي أن «أوسع نشاطاتي» وأقيم مزيداً من
الصدقات في حيننا. لكن لدي راولي أساساً، وطاقتي
لا تستوعب المزيد من الأصدقاء، حالياً.



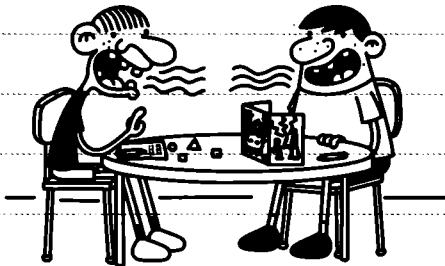
على الرغم من وجود مئات الأولاد في حيننا، إلا أنني لا
أتخيل نفسي صديقاً لأحد منهم. فأنا أشعر أساساً
أنني قيمت باستثناء، مع راولي، والخيارات تنحدر
نزولاً من بعده.

يقع منزلنا في منتصف شارع سوراي، ومنزل راولي
في أعلاه. وفي بعض الأحيان أنزعج حتى من فكرة
زيارته لأنني مضطر للهرور بمنزل فريغلي. ونادراً ما
لا يكون فريغلي أمام منزله.

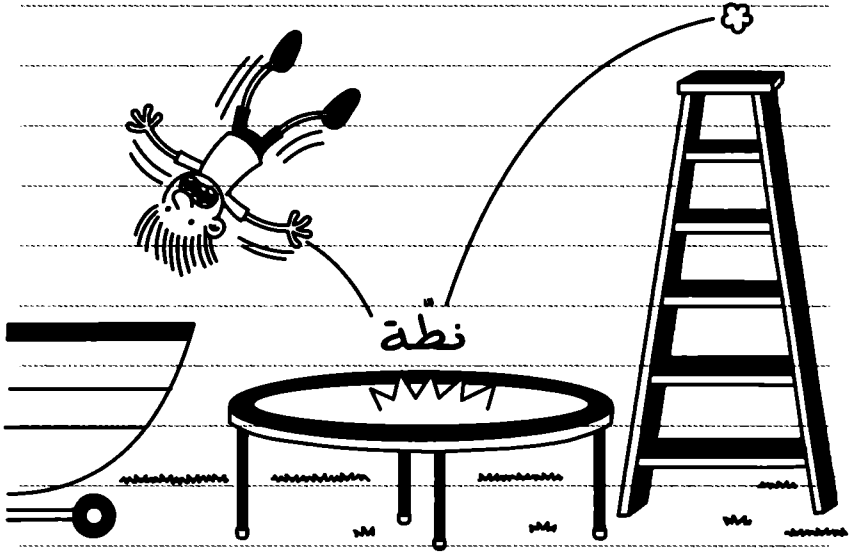


أمام منزل فريغلي يقع منزل جاكوب هوف، لكنه نادراً ما يخرج لأنّ والديه يجبرانه على التمرّن على عزف الهزمار طوال الوقت. وعن يمين منزل جاكوب ويساره، يقطن إرنيستو غوتيريز وغابرييل جونز، والاثنان يدرسان في صفّي.

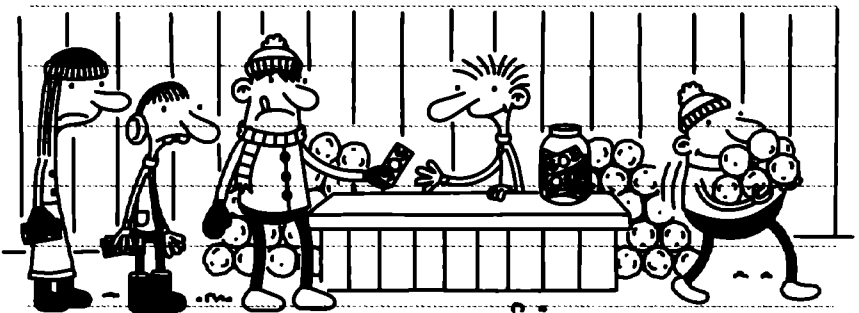
صحيح أنّ إرنيستو وغابرييل لطيفان، لكن رائحة نفسيهما كريهة، لذلك فهما مناسبان أحدهما للآخر.



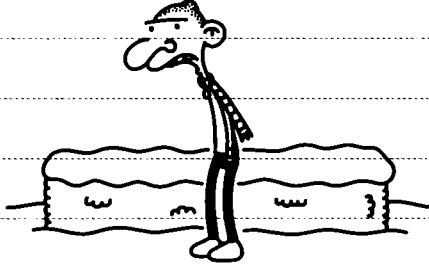
على مسافة باين من منزلي يقطن ديفيد مارش،
الذي يهوى الكاراتيه. وهو صديق حميم لجوزيف
أورورك، الذي لا يكف عن إيذاء نفسه.



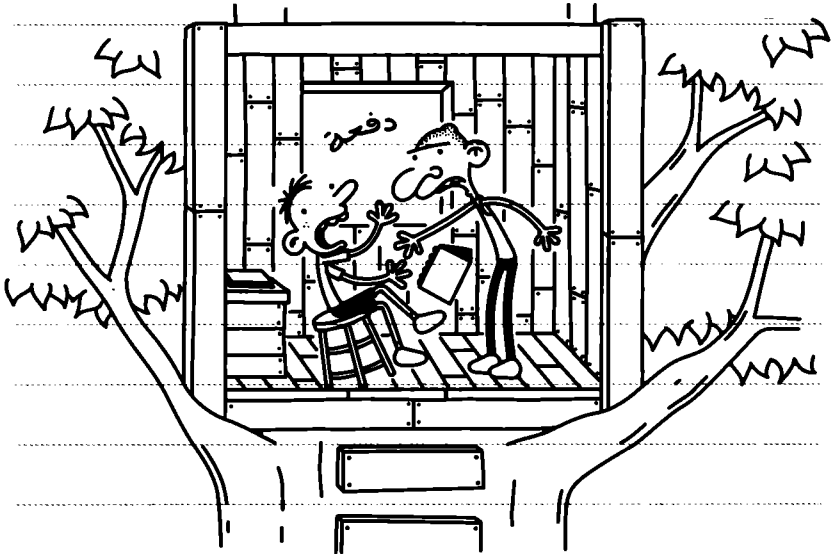
بجوار جوزيف يسكن ميتشيل بيكيت، الذي يشتهر
ببيع كرات الثلج المحذرة مسبقاً في الشتاء. تذكر واما
أقوله، يوماً ما سيصبح هذا الولد مليونيراً.



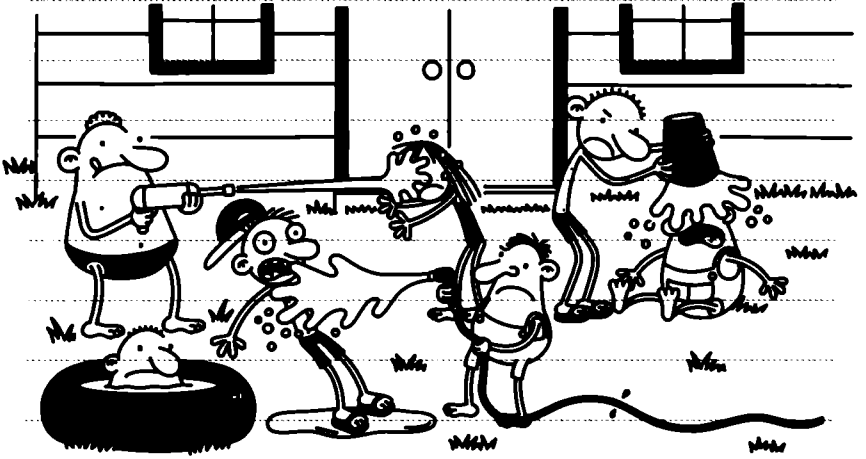
يعيش ميتشيل بجوار ولد أصغر مني بعام واحد،
يسنيه الجميع عنتر. غير أن أهل الشارع يتجنبونه
لأن شقيقه الأكبرين في السجن.



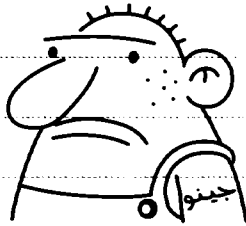
وهناك ولد يدعى بير فيلان جينتري يملك عرزالا في
باحة منزله، ويهضي الصيف في حل جرائم الحي.
لكن في معظم الأوقات، يكون عنتر هو الجاني.



هناك مبنى من طابقين يقف على مسافة ثلاثة
أرباع الطريق نحو أسفل التلة، والأسرقتان اللتان
تعيشتان فيه تتبادلان الكراهية.

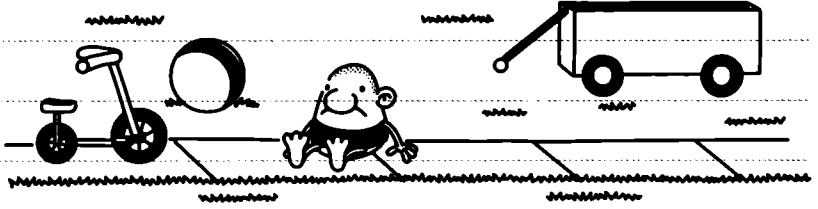


لا أعرف تماماً الأولاد القاطنين هناك، لكنني أذكر أنّ
أحدهم يدعى جينو لأنه يحمل ولشياً على ذراعه،
مع أنه لم يتجاوز السابعة.

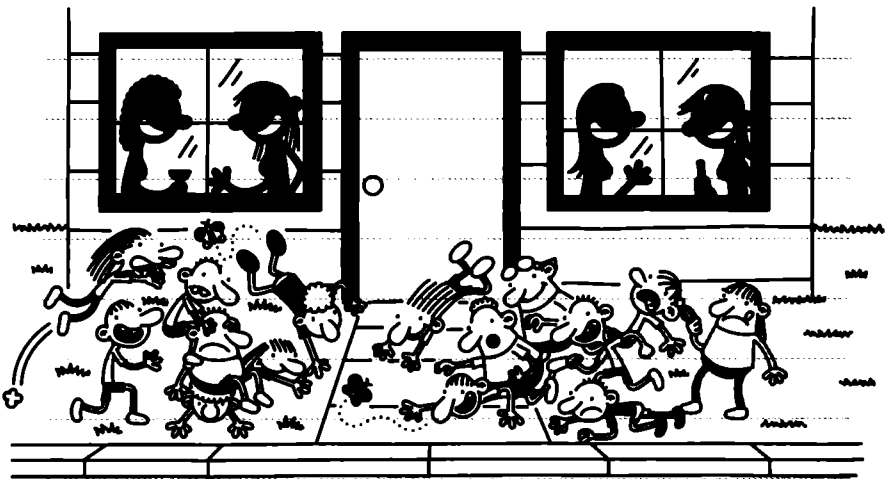


وعلى مسافة بضعة منازل، يعيش صبيّ مع جدته،
ويدعى غيبلاون.

يسئيه الجميع غيبسون الصخبر، لأنه لم يكبر
على الرغم من مرور الزمن. كل ما أعرفه أن
غيبسون الصخبر في الثانية والثلاثين من عمره
ولديه أولاد.

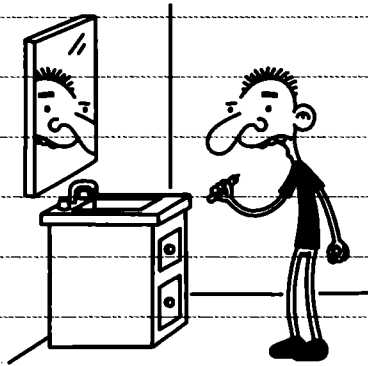


في الحي حضانة للأطفال تستقبلهم مرتين في
الأسبوع وذلك في منزل السيدة جيبينيز. لا أدري
من هم أولادها ومن هم أولاد أصدقائها. لكن ما أعرفه
أن أولئك الصغار خارجون تماماً عن السيطرة، ولا
يبدو أن أنفاهم يكثرن حقاً.



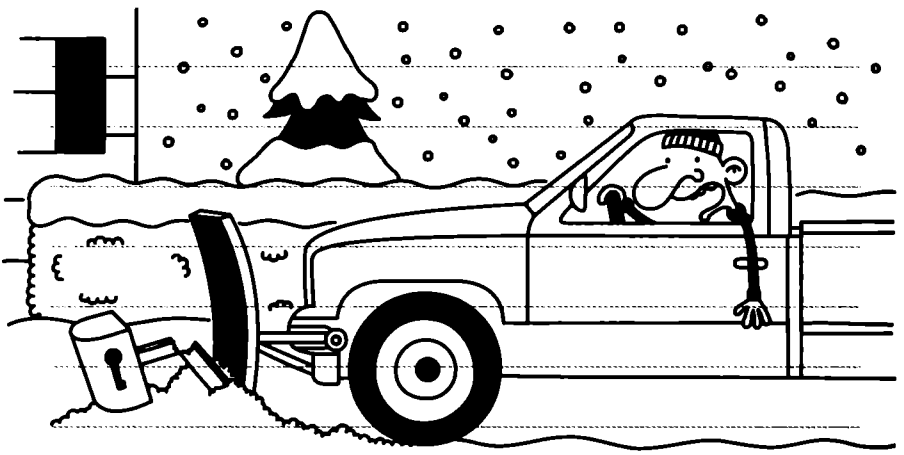
في حيننا أيضاً أولاد آلبر سنناً. أنطوني دينارد في
الصف الثانوي الثاني، وقد بدأ يحلق ذقنه للتو.
غير أنه فقد السيطرة على آلة الحلاقة في أحد
الأيام وحلق أحد حاجبيه خطأً.

أعاد أنطوني رسم حاجبه بقلم بني، لكنه لم ينجح
تماماً، والآن أصبح نصف وجهه يبدو دائماً في حالة
تعجب.



يُدعى صديق أنطوني الحميم شيلدون ريبلس،
الذي حاول كسب المال عن طريق جرف الثلوج من
مداخل منازل الجيران عندما تساقطت لأول مرة
هذا العام.

غير أن شيلدون لا يملك رخصة بعد، وتسبب
بضرر كبير في الحي قبل أن يكتشف والده أن
ابنه يستعمل شاحنته.

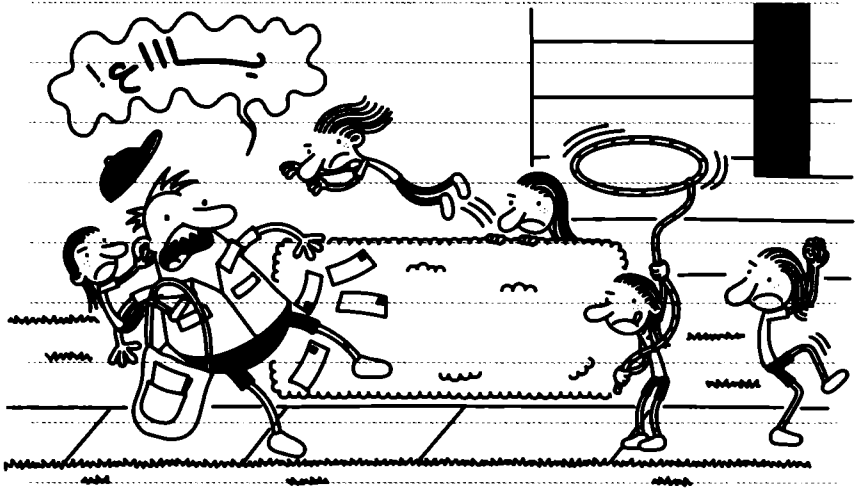


على بعد بضعة منازل مني يقطن التوأمان جيريبي
وجيبسون غارزا، اللذان ابتكرا لغة خاصة بهما
عندما كانا طفلين.. وحين يجتمعان، لا يستطيع
أحد أن يفقه شيئاً من حديثهما.



وفي شارعنا عدد من الفتيات أيضاً، لكنهن لسن
أفضل من الفتيات.

تعيش بنات أسرة مارلي الخمس أمام منزل راولي .
أعمارهن متقاربة، ولا أدري ما خطبهن . إنهن يهاجن
عشوائياً كل من يمر بباحة منزلهن .

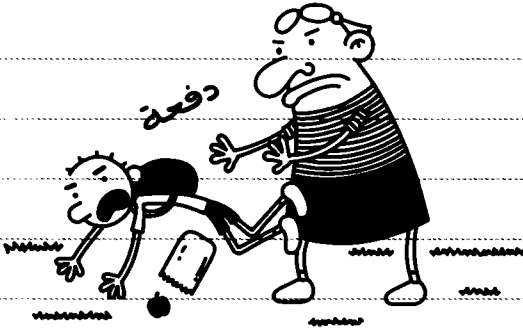


تعيش إميلييا غرينوال على مسافة قريبة من منزل
أسرة مارلي . وهي ترتدي دائماً ملابس الأميرات لأنها
تشاهد كثيراً من أفلام ديزني على ما أظن .

حققي
أحلامك!

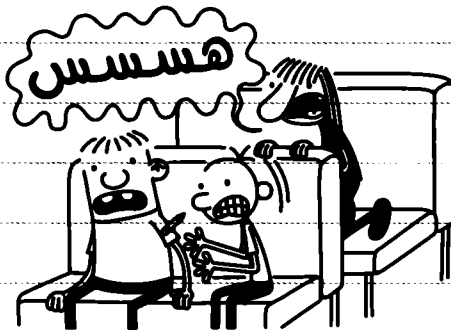


تقطن لاتريسيا هوكس في منزل من طابق واحد أمام
البنى المؤلف من طابقين، وهي تلميذة صغيرة يبلغ
طولها 165 سنتيم. يخشى رودريك الاقتراب من لاتريسيا
لأنها تعودت على إساءة معاملته عندما كان في السني .



فيكتوريا، شقيقة لاتريسيا، مغرمة بإرنيسكو
فوتيريز لسبب ما. وصديقة فيكتوريا الحبيبة،
إيفلين تريبل، ترتدي ملابس مفاصل دماء.

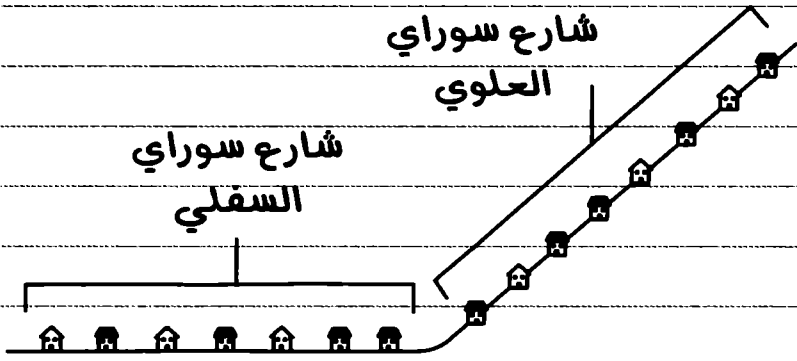
في الحقيقة، أنا واثق أن إيفلين تعتقد أنها
مضادة دماء، وهذا من الأسباب التي جعلتني أتوقف
عن ركوب الباص.



كل هذا ولم أذكر بعد نصف الأولاد الذين يعيشون
على تلتي . لكن ذكرهم جميعاً سيستغرق دهماً .

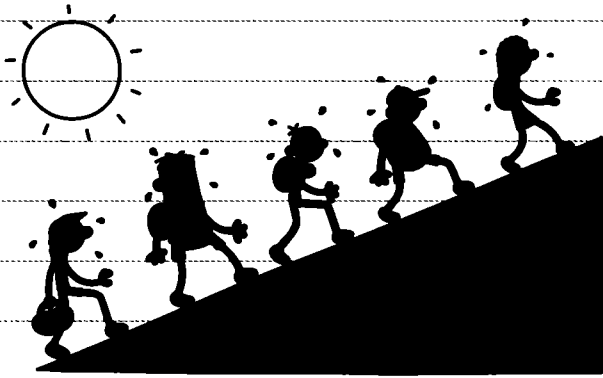
تسألني أمي دائماً لماذا لا أصادق أياً من الأولاد الذين
يقطنون في أسفل التلة، مع أنني أخبرتها مليون
مرّة لم يحدث ذلك أبداً .

في الواقع، شارع سوراي مقسوم إلى قسمين، شارع
سوراي العلوي، وهو التلة، وشارع سوراي السفلي،
وهو الجزء المسطح في الأسفل .

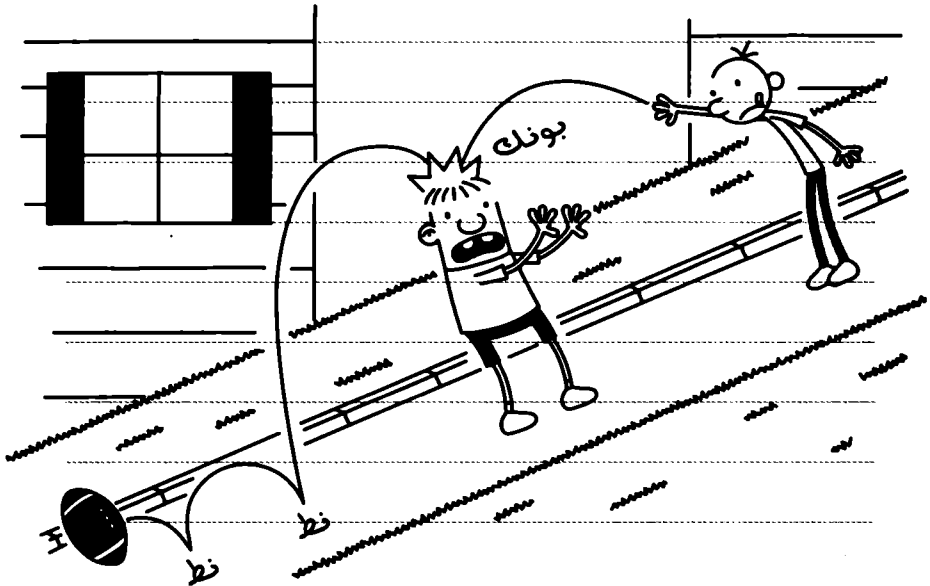


ومع أننا نعيش جميعاً في الشارع نفسه، إلا أن أولاد
أعلى التلة وأولاد أسفل التلة لا يطبقون بعضهم
بعضاً .

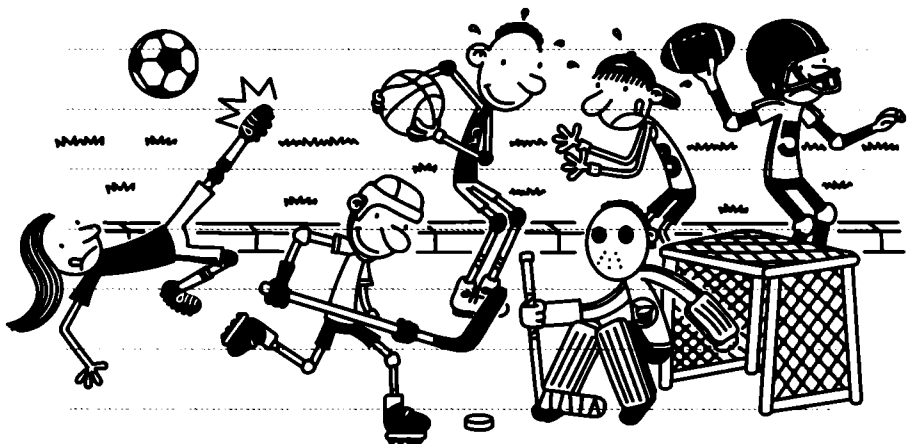
في الحقيقة العيش على التلة ليس مهتعاً. أولاً،
المكان بعيد حقاً عن المدرسة، وتلك المسافة
الأخيرة في نهاية اليوم ليست مزحة، لا سيما عندما
يكون الطقس حاراً كما هي الحال مؤخرًا.



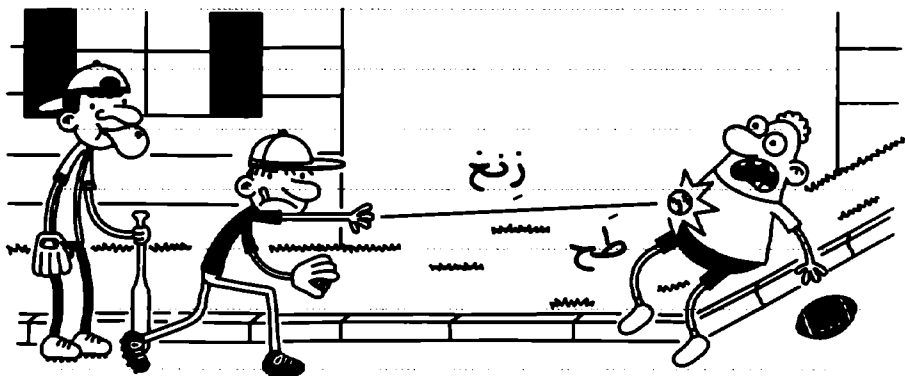
ثانياً، لا يستطيع القاطنون على التلة فعل كثير من
الأمر المسلية. فإذا رغبت في لعب الطابة، عليك
أن تنسى الأمر.



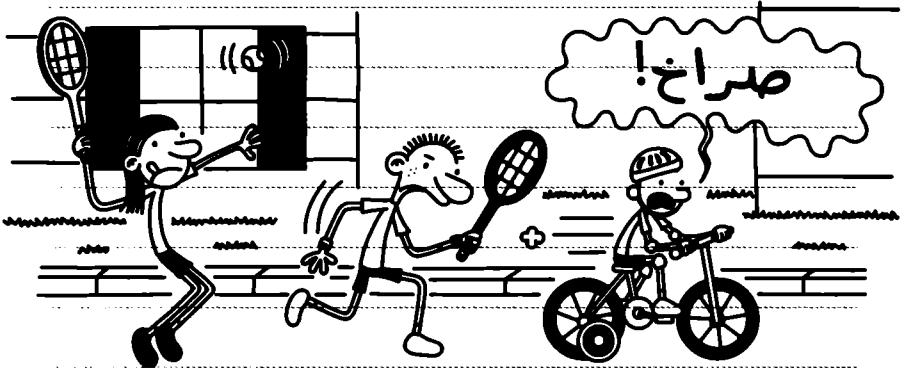
أنا الأولاد الذين يعيشون في أسفل التلة، فديهم
كل شيء،. إذ أن ذلك الجزء، من الشارع مسطح، لذلك
يستطيعون اللعب هناك على هواهم. ولهذا السبب،
ينتمي كل الرياضيين إلى شارع سوراي السفلي.



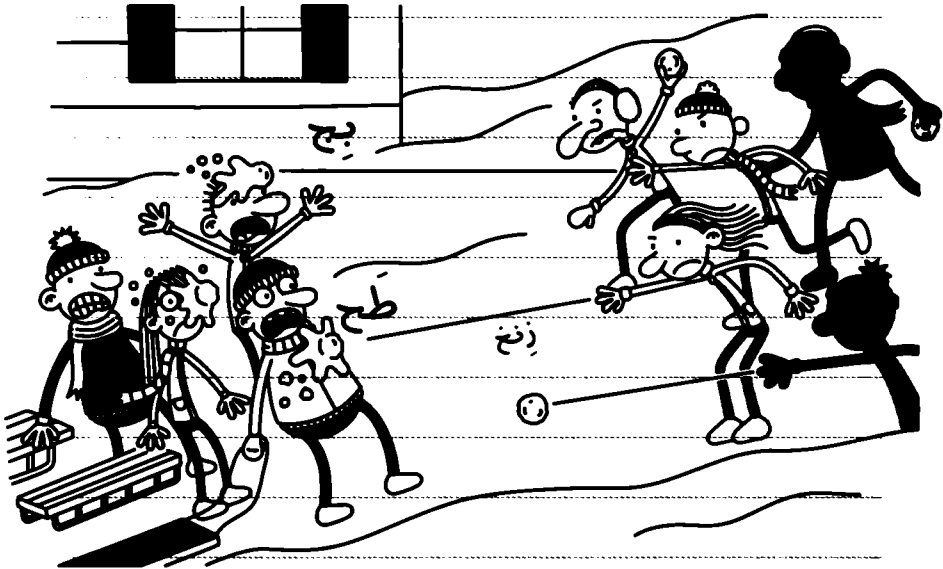
المشكلة أن الأولاد القاطنين في الجزء السفلي
يعتقدون أنهم يملكونه. وهم لا يسلحون لأحد من
أبناء التلة باللعب في منطقتهم.



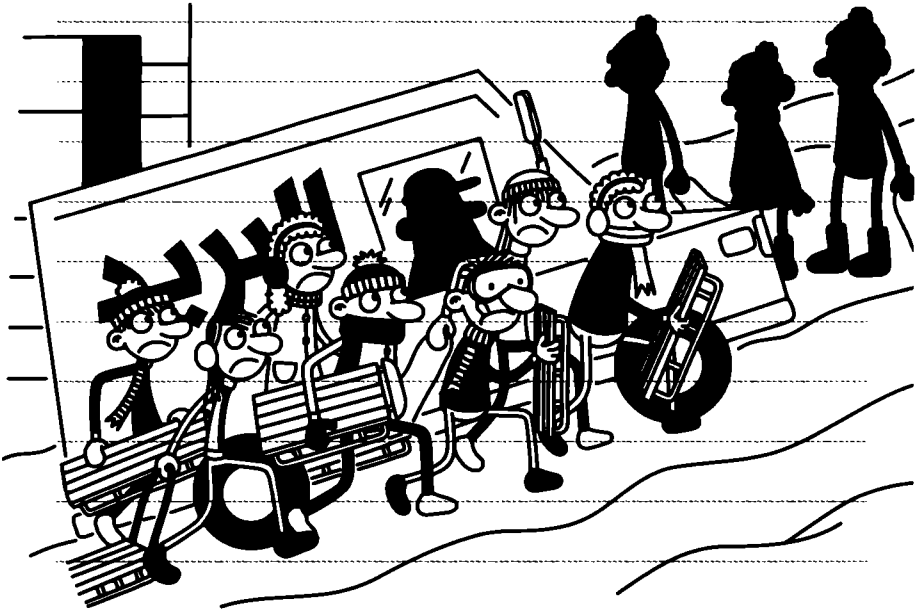
في الواقع، لقد أمضيت أربع سنوات لأتعلم ركوب
الدراجة لأنني لم أكن أستطيع قيادتها لأكثر من
خمس ثوانٍ.



لكن عندما تتساقط الثلوج، تنقلب الأدوار. فجأة،
يصبح أولاد شارع سوراى السفلي راغبين في التزلج
على ثلثنا، وعندها نرد لهم الصاع صاعين.



في معظم الأحيان، ننجح في إبعاد أولاد شارع
سوراي السفلي عن التلة. غير أنهم يتسللون أحياناً
ويهربون من أمامنا.



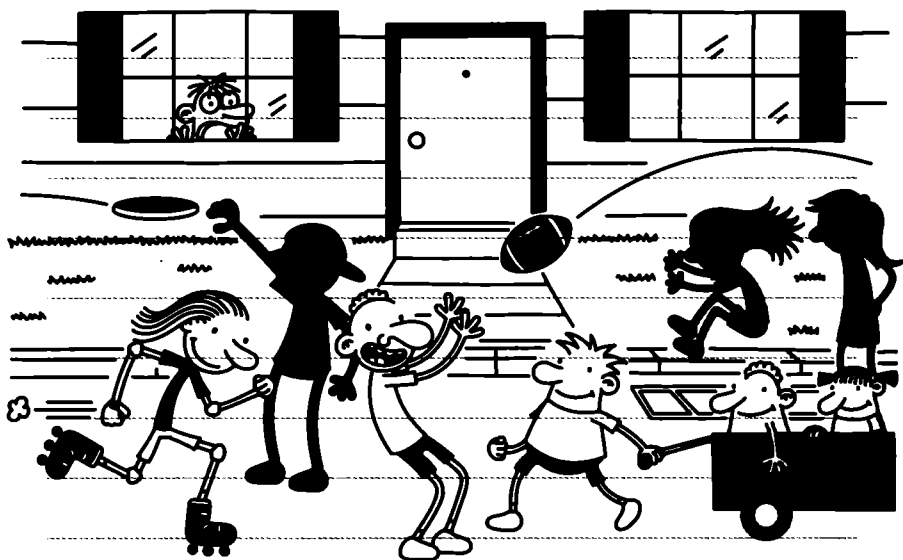
في الشتاء الماضي، قامت مجموعة منهم بشراء
معاطف تشبه تماماً معاطف أبناء التلة، ومضت
أسابيع قبل أن نكتشف أمرهم.



إن كنت تعيش في شارع سوراى، إنا أن تكون من
أولاد التلة أو من أولاد أسفل التلة، ولا يمكنك تبديل
انتهاك.

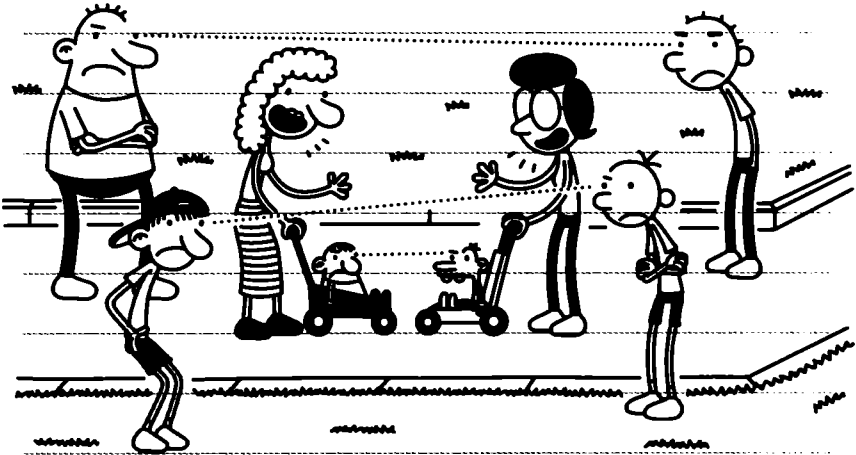
عاش ولد يدعى تريفور نيكس على التلة حتى
الصيف الماضى، عندما انتقلت أسرته إلى منزل
أكبر في أسفل الشارع.

لكن الأولاد هناك لا يزالون يعتبرونه تريفور من أهل
التلة، ولا يسمحون له باللعب في الشارع. إنا نحن
أولاد التلة فاعتبرناه خائناً بسبب انتقاله، ولم نعد
نسمح له بالتسلل إلى منطقتنا في الشتاء. هكذا
أصبح تريفور حبيس المنزل على مدار العام.



بين أولاد شارع سوراى الحلوى وأولاد شارع سوراى
السفلى حقد قديم ودفين، ولهذا السبب يستحيل
أن نصبح أصدقاء. لكن لأنها حاولت أن أشرح الوضع
لوالدي، ترفض أن تفهم.

في الواقع، جميع الأنتها في شارعنا لا يفهم.
فكلهن صديقات، ولا يملكن أدنى فكرة عن حقيقة
الوضع.



مع ذلك، الأمور هادئة حالياً في شارعنا. فنحن أولاد
الثلة ملتزمون بهنطقتنا وبقيّة الأولاد ملتزمون
بهنطقتهم. لكن إن ارتكب ولد من الأولاد حماقة،
فسيشعل المكان بأبيه.

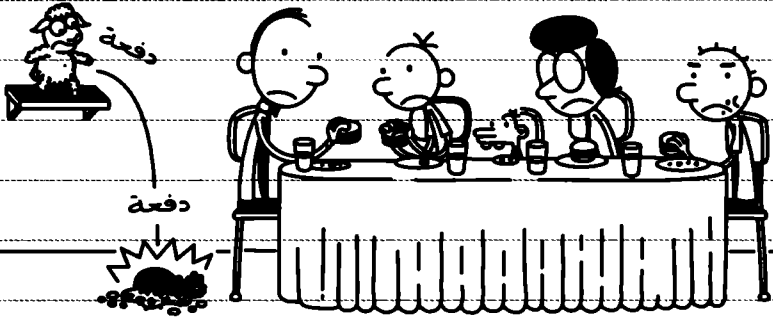
في عطلة نهاية الأسبوع انخفضت الحرارة نحو
خمس عشرة درجة، لذلك خرجت أسرتي اليوم بحثاً
عن خروفنا الصغير.



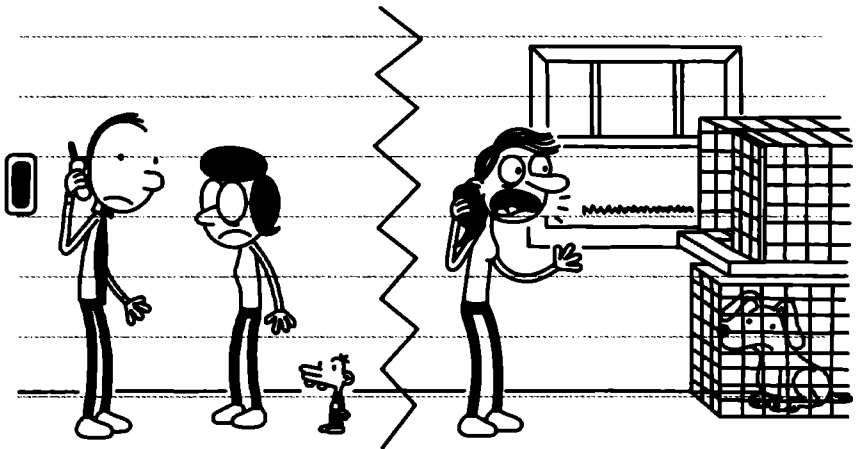
في عطلة الميلاد، سافرت أسرتي وتركتنا الخروف في
ماوى للكلاب. لكنني أعتقد أن الخروف كان ينوي
المجيء معنا، ولم يفرح كثيراً لأننا تركناه خلفنا.



عندما عدنا إلى البيت، عبر لنا الخروف عن استيائه
لعدم اصطحابنا له في رحلتنا العائلية.



بعد بضعة أيام من تمرد الخروف، طفح كيل أبي،
فأرسله إلى «مدرسة ترويض». غير أننا تلقينا في
اليوم التالي اتصالاً من السيدة التي تدير المكان،
وأخبرتنا أنّ خروفنا هرب.



فبما مؤخراً بتعليق مناشير نطلب فيها المساعدة
على إيجاد خروفنا الضائع. لكن ذلك المخلوق ذكي،
ولا أظنه ضائعاً، بل هو لا يريد أن يعثر عليه أحد.

أعتقد أن خروفنا يهضي فترة سبات الشتاء في
مكان ما. ومع أن أتى تقول إن الخرفان لا تنام في
الشتاء، لكنني أرى أنه يجب عليها ذلك.

لو كنت حيواناً، هذا بالضبط ما كنت سأفعله في الوقت
الحاضر. ففي آخر يوم من أيام الخريف، ينبغي على
الجميع ارتداء البيجاما والاختباء حتى الربيع.

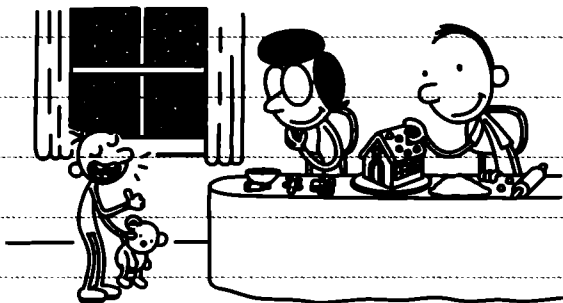
مكتبة
t.me/t_pdf



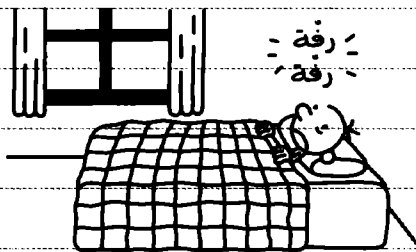
عندما كنت أصغر سناً، حاولت فعلاً أن أنام طوال
الشتاء، لكن الأمر لم ينجح.

كنت أحتس كثيرا للبيلا، وما إن يحل شهر
ديسمبر حتى يصبح من الصعب علي انتظار اليوم
الكبير.

عندما حل الأول من ديسمبر في أحد الأعوام،
قلت لوالدي أنني ذاهب للنوم، وطلبت منها ألا
يوقظاني حتى صباح البيلا. وفوجئت كثيراً لأنها
لم يعترضا.



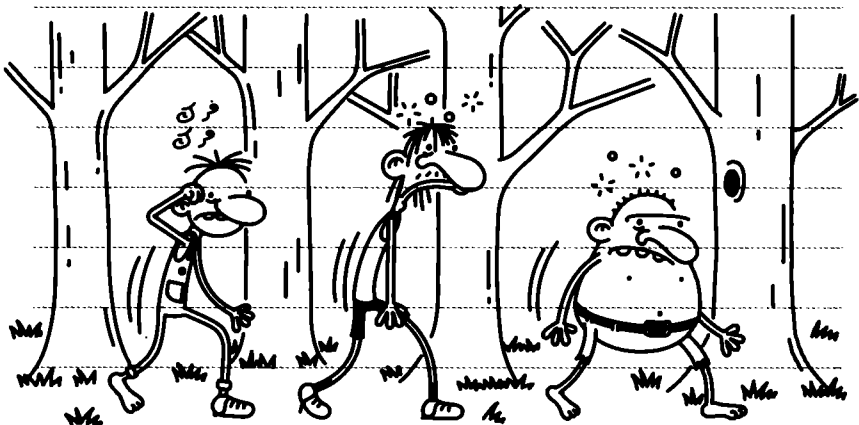
خدتُ إلى الفراش تلك الليلة، لكنني لم أنم سوى
حتى الساعة 1:30 من بعد ظهيرة اليوم التالي.
وهكذا اختل برنامج يومي للأسبوعين التاليين.



يقول أستاذ العلوم إنه من المستحيل على الإنسان
النوم طوال فصل الشتاء، لكنني لست واثقاً 100%
من صحة ذلك.

يعيش في الغابة عدد من الأولاد يسكنهم الجميع
أولاد مينغو. لا أحد يرى أولئك الأولاد في الشتاء،
وعندما يظهرون للمرة الأولى في الربيع، يبدو
كأنهم استيقظوا للتو.

اتساءل: ماذا كانوا يفعلون طوال الشتاء إن لم
يكونوا نائمين.

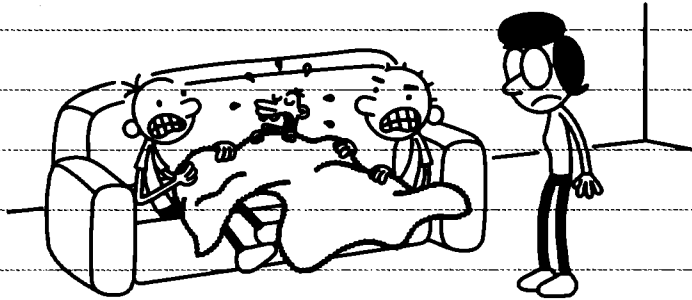


أفانحن الناس العاديون، فعلينا تحبب الطقس البارد
ومواصلة حياتنا.

والطريقة الوحيدة لذلك هي البقاء في الداخل قدر
الإمكان وتدفئة أجسادنا.

عندما عدنا من رحلتنا منذ عدة أسابيع، وجدنا طرداً
على الدرج الأمامي. كان هدية الميلاد من العنة
دوروثي. وعندما فتحناه، وجدنا داخله بطانية كبيرة.

كان ذلك الشيء، رائعاً. إذ كان مصنوعاً من قماش
ناعم، وسليك في الوقت نفسه، تماماً كما أحب أن
تكون بطانياتي. المشكلة الوحيدة أن البطانية
كانت لنا نحن الصبيان الثلاثة، فبدأنا نتشاجر
عليها فوراً.

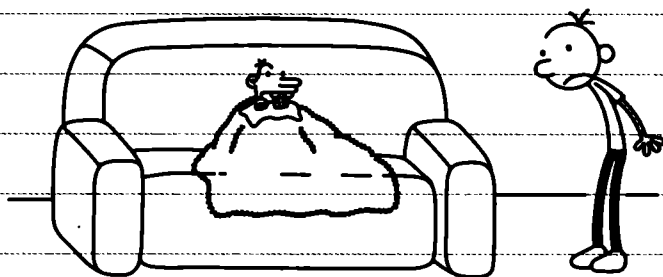


أردنا جميعاً استخدام البطانية في الوقت نفسه،
فقلت أتي إنه من الأفضل أن نتناوب على
استعمالها.

لكننا نحن الثلاثة لم نكن نجيد المشاركة، لذلك اضطررت أمي إلى وضع برنامج يحدد لكل منا أوقات استعمالها.

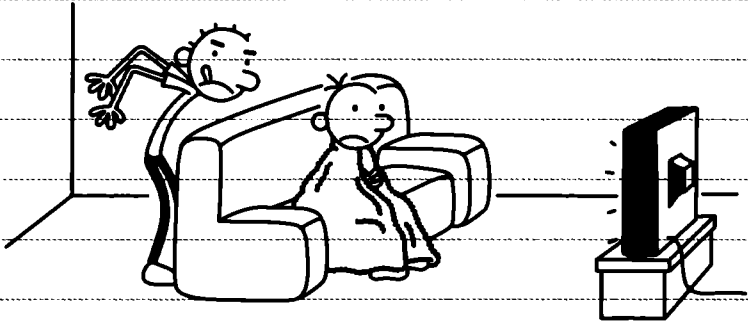
برنامج البطانية		
9:00 ب.ظ.	7:30 ب.ظ.	6:00 ب.ظ.
ماتي	ماتي	ماتي
9:30 ب.ظ.	8:00 ب.ظ.	6:30 ب.ظ.
غريغ	غريغ	غريغ
10:00 ب.ظ.	8:30 ب.ظ.	7:00 ب.ظ.
رودريك	رودريك	رودريك

لكن ذلك لم يكن عادلاً على الإطلاق.. فهاني يملك بطانية خاصة به، وكان بالتالي يستفيد من مصدرين..

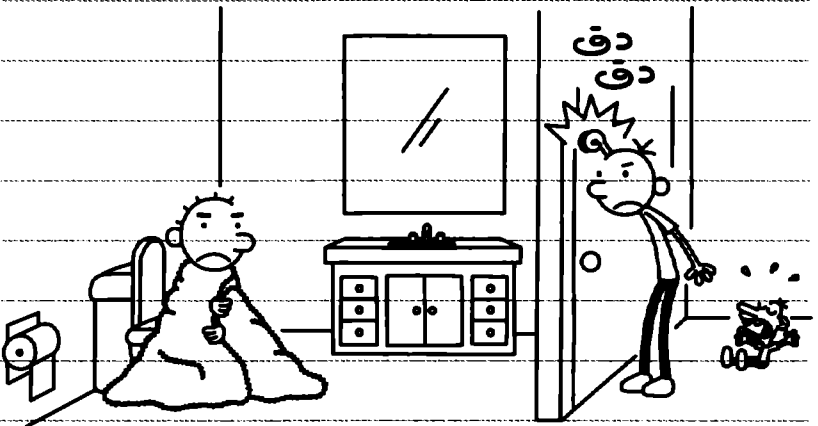


عندما كان يحين دوري لاستعمال البطانية، كنت أحاول الاستفادة منها إلى أقصى حد.

لكنني لم أكن أستمتع، لأن روديكي يبدأ بالدوران حولي قبل خمس عشرة دقيقة من انتهاء مدتي .



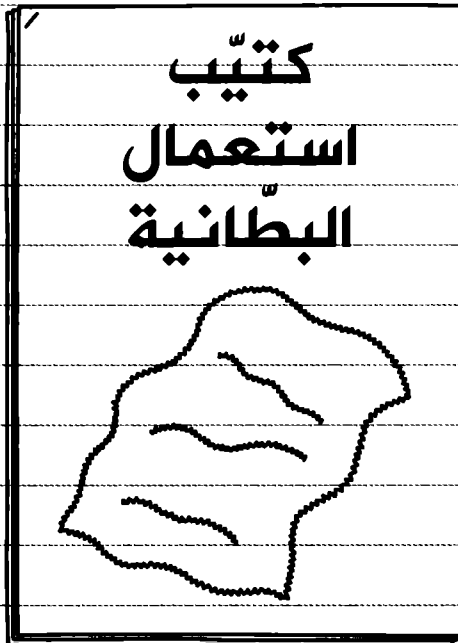
كان كل منا يحصل على نصف ساعة مرتين ليلاً. لكن روديكي كان يغشّ ماني عندما يحين دوره، فيأخذ البطانية معه إلى الحمام قبل أن تبدأ مدة ماني، ثم يهضي هناك ساعة من الوقت، ويقنطع من مدتي .



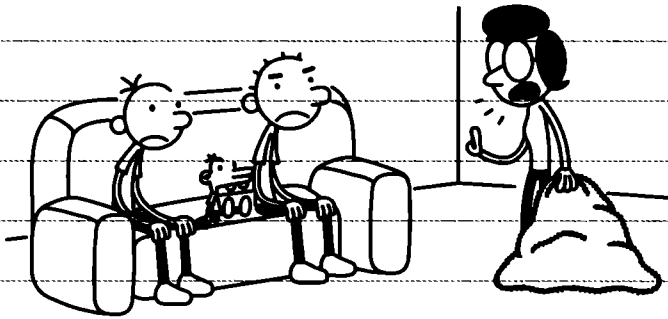
عندئذ أصدرت أمي قانوناً يحظر علينا إدخال
البطانية إلى الحمام.

في إحدى الليالي، نمتُ بالبطانية في غرفتي.
فاشتكى رودريك لأنه أراد استعمالها خلال تناول
الإفطار. فأصدرت أمي قانوناً جديداً ينص على إعادة
البطانية إلى الطابق السفلي عند الساعة الثامنة من
كل صباح.

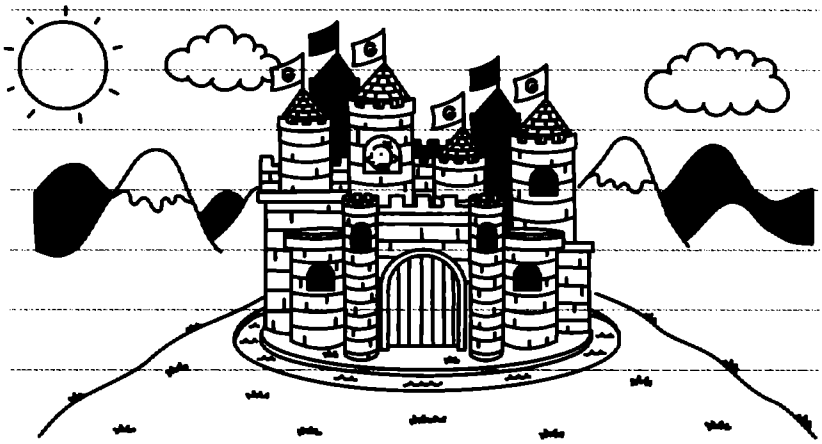
بحلول نهاية الأسبوع الأول، أصبح لدينا قوانين
كثيرة بحيث اضطررت أمي إلى جمعها في كتيب من
خمسة وعشرين صفحة.



لكن ذلك لم يحل المشكلة، الأمر الذي اضطررتُني في نهاية المطاف إلى مصادرة البطانية وإعطائها إلى شخص «يستحقها». وقالت إنَّ الذنب ذنبنا كوننا لم نستطع امتلاك شيء جميل، لأننا لم نعرف كيف نتشاركه معاً.

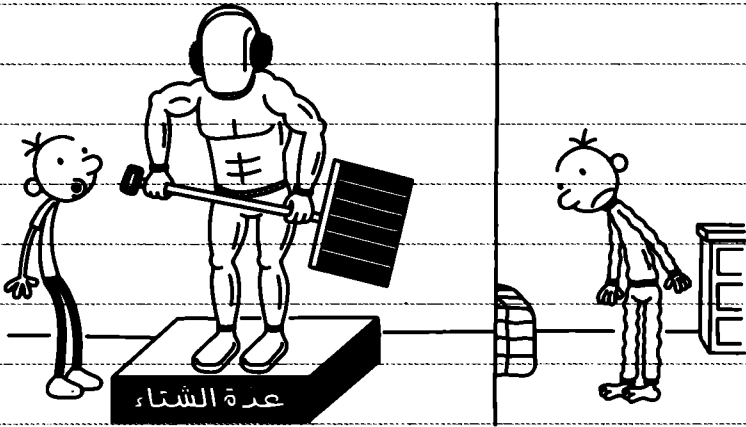


يتحدث الكبار دائماً عن جمال المشاركة، لكنني أعتقد أنَّ كلامهم مبالغ فيه. ولو جمعت يوماً ما المال الكافي، سأبني قصرًا كبيراً، وسأضع بطانية كبيرة وسهيفة في كل غرفة.



عندما استيقظتُ هذا الصباح، كانت الحرارة دون الصفر في الخارج. فسرت لأنّ الطقس أصبح شتوياً مجدداً. لكن عندما طلبت منا أني ارتداء ملابس داخلية شتوية للذهاب إلى المدرسة، خطر ببالي أنّ الاحتباس الحراري العالمي ليس شيئاً في النهاية.

أنا أكره الملابس الداخلية الشتوية، لأنها غير مريحة، ولأنني أجدها سخيفة. فهي تبدو جذابة على تيمثال عرض الملابس في المتجر، لكن عندما ارتديها أبدو مثل بطل خارق متقاعد.

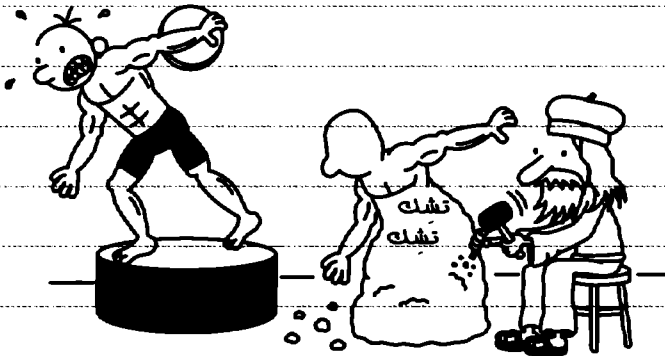


فتيمثال عرض الملابس منفوخة العضلات دائماً، وتدفع الفتيات مثلي الذين لا يستطيعون قضاء ثلاث ساعات متواصلة في قاعة الرياضة كل يوم إلى الشعور بأنهم مجرد ذنبرة.

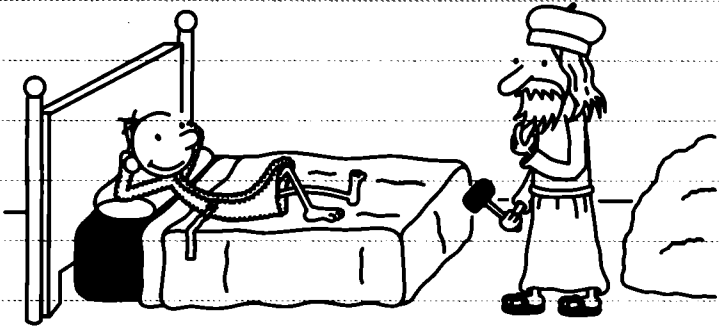
إن أصبح جسدي رياضياً يوماً، سألتسجل لآكون
نموذجاً لتمثيل العرض. فهذا سيكون مصدر تباهٍ
رائعاً عندما آكون على موعد مع فتاة.



تمثيل العرض التي نراها في المتاجر الرياضية تتخذ
دائماً وضعيات رياضية. ويبدو لي أنه سيكون من
الصعب البقاء، في هذه الوضعية بينما يقوم شخص
آخر بنحت تمثال لكم. فهذا مجهود كبير جداً
بالنسبة إلى وظيفة ينبغي أن تكون سهلة.



لذلك عندما سألتهم لعل لهذا، سأعرض جسدي
على سرير وأنا أرتدي ملابس سباحة.

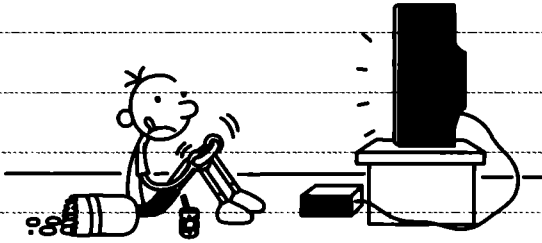


تقول أمي دائماً إنني محظوظ لأنني أمتلك ملابس
داخلية شتوية، ذلك أن أجدادنا كانوا يفتقرون
إلى هذا النوع من الثياب التي تحافظ على الدفء.

أسأل في بعض الأحيان بشأن أجدادي. فأنا
لا أفهم لماذا اختاروا العيش هنا في حين أنه كان
بإمكانهم إيجاد مكان أكثر دفئاً بكثير.



لكن لا يمكنني التذمر، لأنهم استطاعوا البقاء على قيد الحياة، وكل شيء، ووصل إلي مباشرة. أتمنى فقط لو كان بإمكانهم رؤيتي ليعرفوا أنّ كل تضحياتهم لم تذهب سدى.

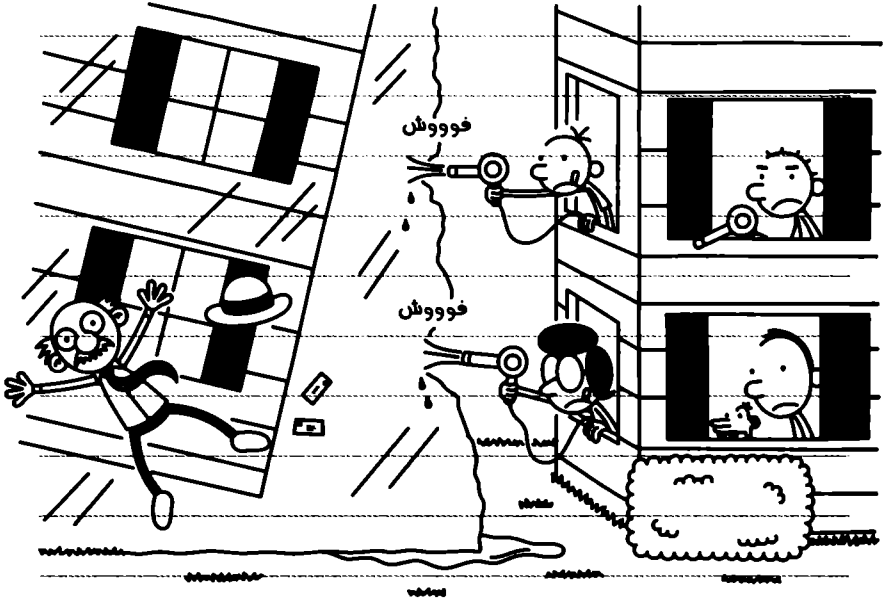


أعتقد أننا محظوظون جميعاً لوجودنا هنا، لأنّ الكائنات البشرية مرّت بكثير من الصعوبات إلى أن أصبحت على ما هي عليه الآن.

أخبرونا في المدرسة أنه منذ 10,000 عام كان نصف الكرة الأرضية مغطى بغطاء من الجليد. وبما أنّنا تجاوزنا ذلك، أعتقد أننا نستطيع تجاوز أي شيء.

تقول معلمتي إنّ الأرض ستتمزق في يوم ما بعصر جليدي آخر، وإنّ الجبال الجليدية ستعود. غير أنّي أتمنى ألا يحدث ذلك قريباً.

وان حدث ذلك، أتمنى أن تتحرك تلك الجبال
الجليدية ببطء، لكي تتمكن من فعل شيء.



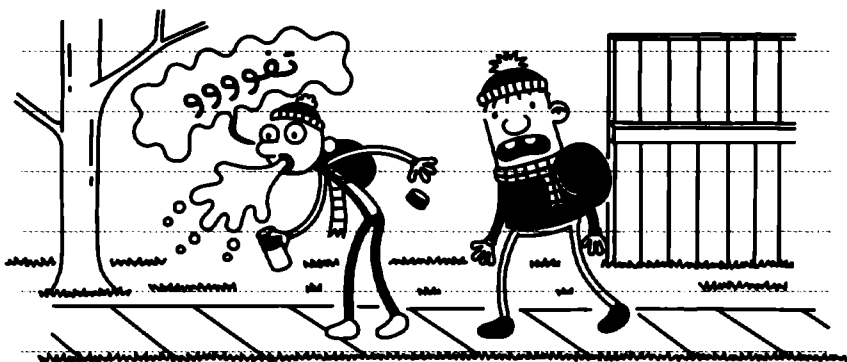
لا أدري ما هو الأسوأ، كوكب حار جداً أم بارد جداً.
كل ما أعرفه أن هذا اليوم كان شديد البرودة ولم
أجد الذهاب سيراً على الأقدام إلى المدرسة نزهة
ممتعة.

حاولت تسليية نفسي بالتفكير في أمور أحبها في
الشتاء، لكن القائمة كانت قصيرة حقاً. صحيح أن
الميلاد رائع، لكن من بعده يبرز الوقت ببطء شديد.

برأيي، مصدر المتعة الوحيد في الشتاء، هو
الشوكولاته الساخنة. كنت عنصراً في دوريات
الأمن، وكنت أحصل على الشوكولاته الساخنة مجاناً
في المدرسة. لكن بعد أن طُردت، أصبحت مضطراً
لإعدادها بنفسني.

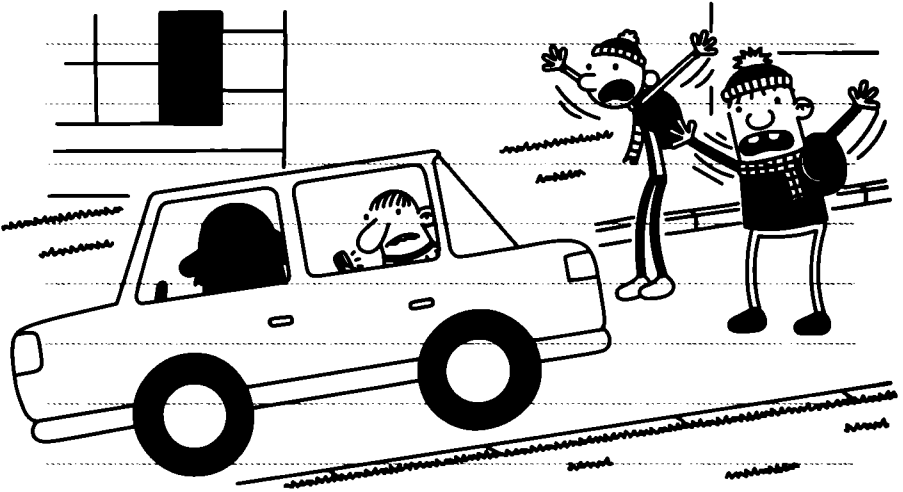
مؤخراً، كنت أملاً قارورة حافظة للحرارة بالشوكولاته
الساخنة كل صباح، وهكذا أشعر بالدفء، في طريقي
إلى المدرسة.

لكن يبدو اليوم أن أبي أخذ قارورتي وترك لي
قارورته. ولم أدرك ذلك إلا بعدما أخذت جرعة كبيرة
من حساء، كرتيها الفطر.



ليت أتي وأبي يوصلاني إلى المدرسة صباحاً،
لكنها يغادران قبلي بنصف ساعة.

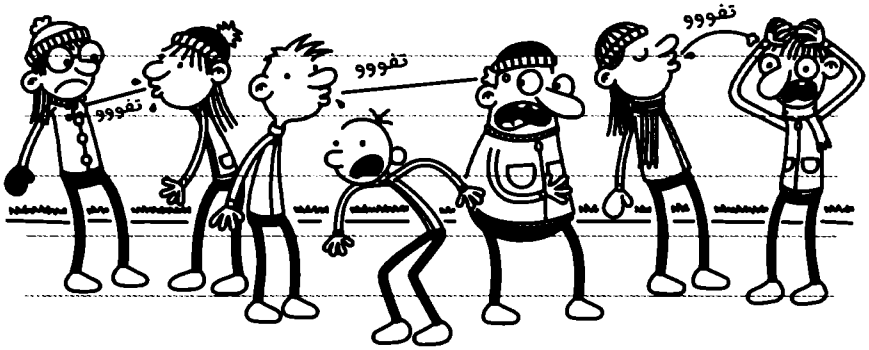
يقوم بعض أهالي قنناتنا بإيصال أولادهم إلى المدرسة في الأيام الباردة كهذا اليوم. لكن عندما نلوح لهم أنا وراولي لأخذنا معهم، لا ينظرون إلينا. وهذا معيب حقاً، لأنه يفترض بنا نحن أولاد القننات أن نساند بعضنا بعضاً.



كان الطقس بارداً جداً اليوم. فقرّر الأساتذة إبقاءنا في الصفوف خلال الفرصة، ولم أمانح في ذلك بناتاً.

آخر مرة خرجنا فيها إلى الملعب في يوم كهذا، قال الأولاد إنّ الطقس كان بارداً جداً حتى إنّ البصقة تتجمد قبل أن تصل إلى الأرض.

تبين أنهم كانوا مخطئين، وكانت الفرصة في ذلك
اليوم كابوساً حقيقياً.



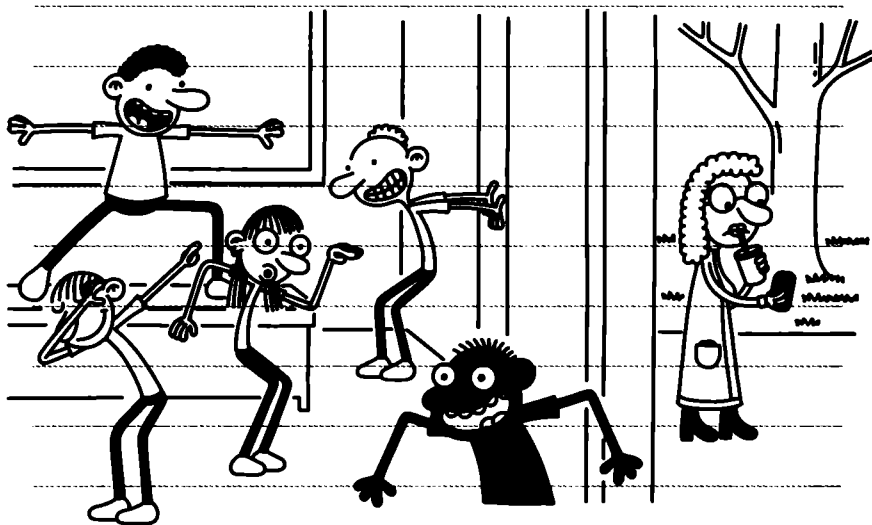
لا تكون الفرصة في الصفوف ممتعة عادة.. إذا
يُسمح لنا سوى بالألعاب الطاولة والبازل، لكن الأجواء
تضطرب دائماً ويجد الأولاد طرقاً لإحداث الفوضى.



اليوم، قالت معلمتنا إننا لننجز شيئاً جديداً.

هكذا، علمتنا لعبة نسمى «المتحف». وفيها يجب على كل منا أن يقف ساكناً مثل تمثال لأطول مدة ممكنة.

كانت لعبة ممتعة حقاً، لكن عند انتهاء الفرصة، أدركت أنها مجرد طريقة سهلة لجعلنا نحسن السلوك لمدة نصف ساعة.



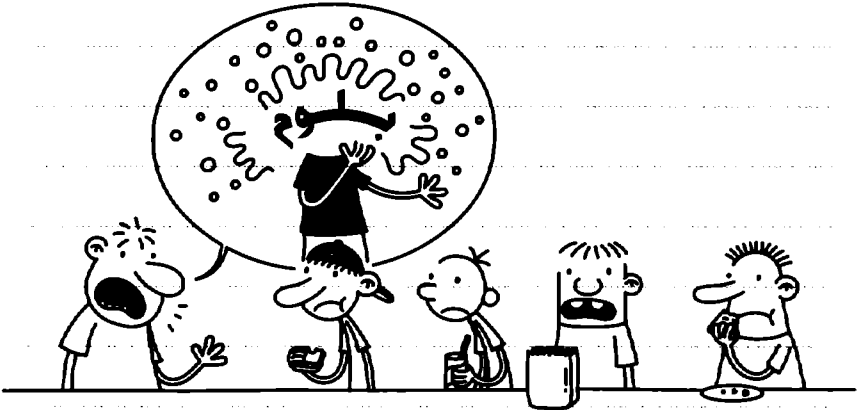
مما لا أحبه في البقاء في الصف في الصيف في الشتاء أن كثيراً من الأولاد يكونون مرضى، ولا أريد أن ألتقط العدوى من أحد.

فمدرستنا مليئة بالجراثيم، ولا أحد يغطي فيه عندما يقح أو يعطس.

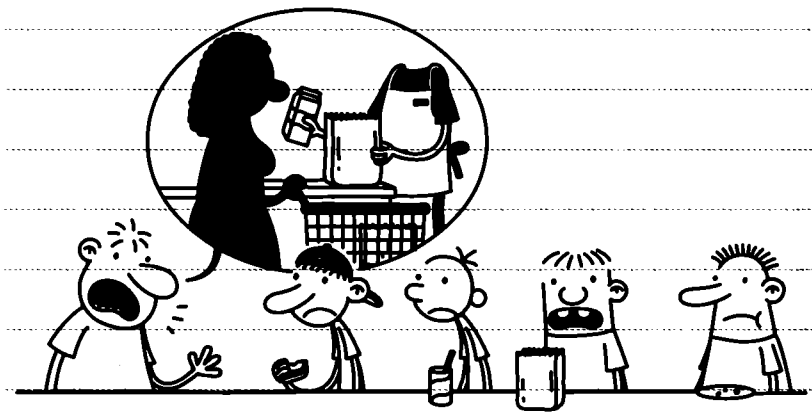
لذلك أعتبر السير في الأروقة بين الصفوف أشبه
بالسير في ساحة حرب.



لا أحد يتذكر أن يعطس في ثنية ذراعه، والأولاد
الذين يتصرفون مثل ألبرت ساندي لا يسفلون
الأمر. فقد أخبرنا ألبرت اليوم قصة على الغداء عن
ولد غطى فيه وهو يعطس، فانفجر رأسه.



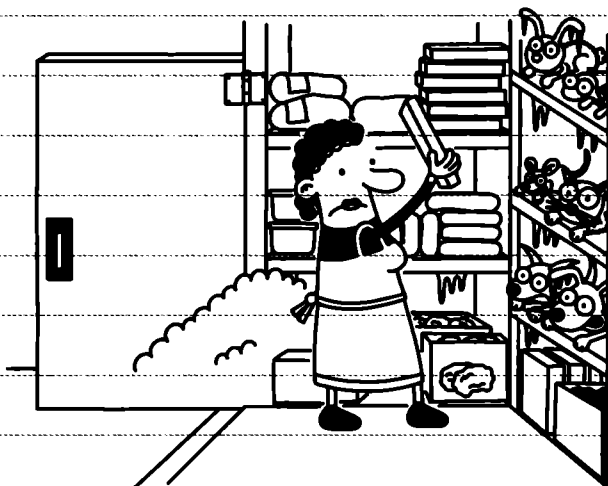
قلت لأبرت إن هذه القصة ليست صحيحة، لكنه أقسم على ذلك. قال إن الشاب بقي على قيد الحياة، وهو يعمل الآن حنّالاً في متجر محلي.



تعود أبرت على نشر معلومات خاطئة كهذه، والأولاد الذين يجلسون إلى طاولتي يصدقون كل كلمة يقولها. والآن يُرجح أن لا يغطي أي منهم فيه عندما يعطس.

منذ أسبوعين، قال أبرت إنه عندما يهوت الحيوان الأليف في الشتاء، ينبغي على صاحبه انتظار ذوبان الثلوج في الربيع قبل أن يدفنه. ويحتاج بالتالي إلى مكان يحتفظ به بجثة الحيوان بانتظار ذلك.

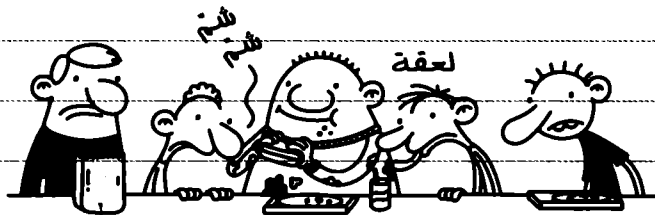
قال أوبرت: إن أهل بلدنا يستخدمون الثلاجة الضخمة في كافيتيريا المدرسة لتخزين جيف حيواناتهم خلال فصل الشتاء، وإن الثلاجة حالياً ممتلئة تماماً.



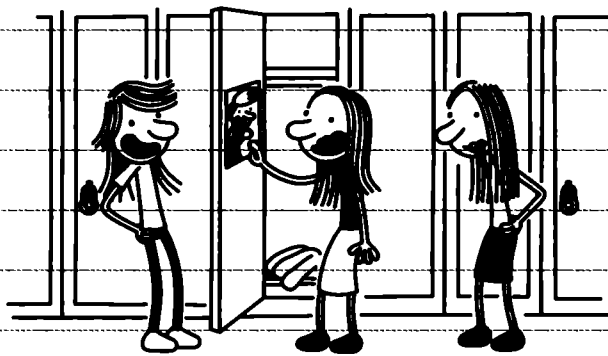
أنا واثق تقريباً أنها قصة أخرى من قصص أوبرت السخيفة. لكن حتى نجد خروفنا، لن أطلب طبق اللحم المشوي، من باب الاحتياط.

أنا أفكر جدياً بتغيير الطاولة التي أجلس عليها في فرصة الغداء، لأنني سئمت من الجلوس مع أوبرت ساندي وجميع أولئك الحمقى كل يوم. وأكثر ولد لن أشتاق إليه بينهم هو تيدي سيلفيتي، الذي يرتدي الكنزة نفسها طوال الشتاء.

لم تُخسل كنزة تيدي قط، وتلونت بشئتي أنواع
 البقع. في بعض الأحيان، يحاول الأولاد الجالسون
 إلى طاولتي تخمين مصدر كل بقعة، وهذا ما كانوا
 يفعلونه اليوم.

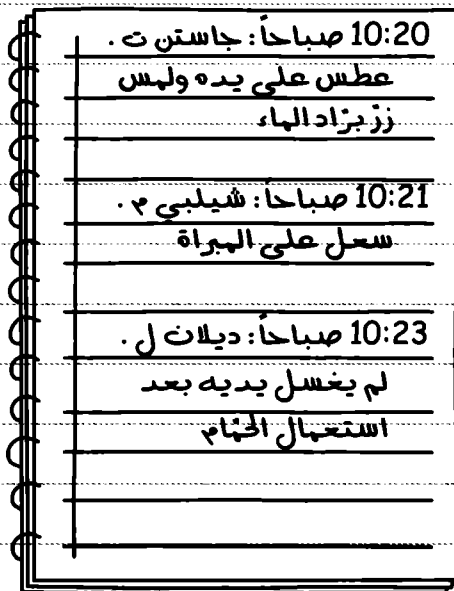


كما ترون، لهذا السبب تعلق فتيات مدرستي بصور
 المطربين في خزائنهن. فالخيارات بين فتيات
 صفي ليست مغرية.

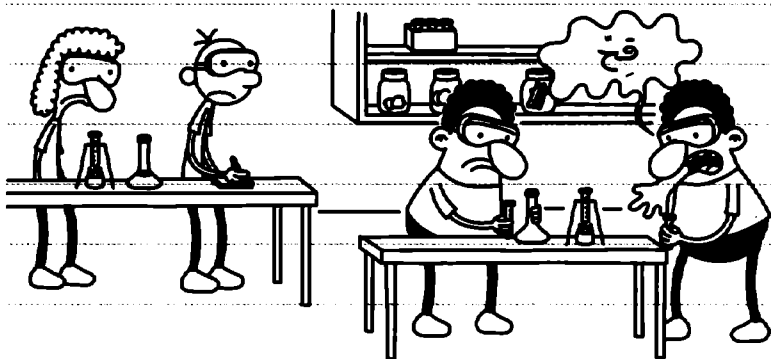


لا يمكنني أن أتخيل حتى عدد الجرائم التي
 تعيش باطننات على كنزة تيدي. لهذا السبب
 أجلس دائماً على مسافة مقعدين منه على الأقل.

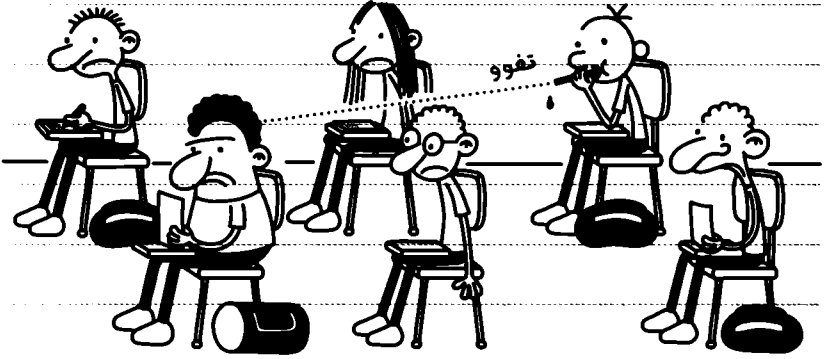
هكذا أنفق معظم طاقتي الفكرية في المدرسة على متابعة أماكن تلك الجراثيم. وقد سبق أن ملأتُ دفترين هذا الشتاء..



وتصبح الأمور أصعب بوجود توأمين في الصف مثل جيريمي وجايمس غارزا. فأنا لا أستطيع التمييز بينهما، وقد بدا لي اليوم أن أحدهما مريض والآخر سليم.

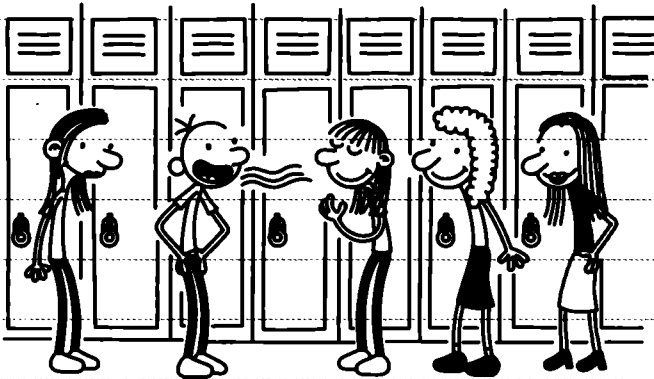


لذلك أطلقت كرة ورقية على شعر التوأم المريض
ليسهل علي تمييزه..



الحسنة الوحيدة في المرض هي الأقراص بنكهة الكرز
التي تعطيني إياها أُمي عندما تلتهب حنجرتي.
أعرف أنه يفترض بي مضغها ببطء، إلا أنني أمضغها
كالسكاكر، وأستهلك عذة علب منها في اليوم..

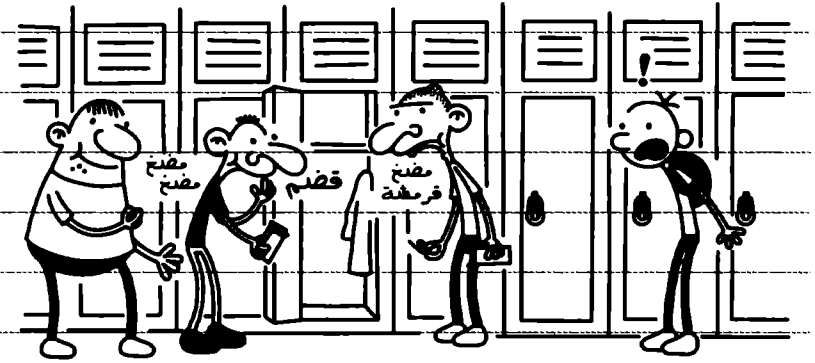
فتيات صفي يعشقن رائحة أقراص الكرز، الأمر
الذي يجعل المرض يستحق المعاناة..



لسوء الحظ، يحب فتیان صفّي الرائحة هم أيضاً،
ويحاولون دائماً حيلي على إعطائهم منها.

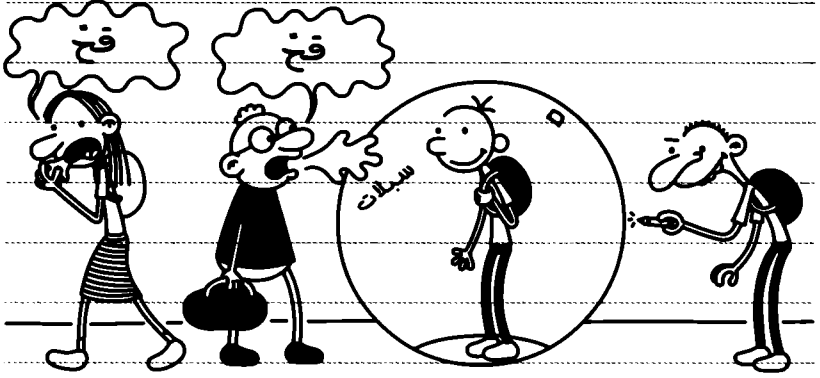
منذ بضعة أسابيع، شعرت أنّ حنجرتي ستلتهب،
فالشترت ثلاث علب من أقراص الكرز وأخذتها معي
إلى المدرسة. وضعت إحداها في جيبتي والعلبتين
الأخريين في خزانتي.

غير أنّ جايك ما تخوف اللتئم رائحة الأقراص
الموجودة في الخزانة. وعندما اكتشفتُ الأمر، كان
عنتر قد غزا الخزانة.



ليتني لا أذهب إلى المدرسة إطلاقاً في موسم البرد
والزكام. ربّما أشترت يوماً تلك الفقاقيح البلاستيكية
الكبيرة لكي لا أعرّض لجراثيم الأولاد الآخرين.

لكنتني واثق أنّ فقاعتي لن تدوم طويلاً قبل أن
يفجرها أحد الحمقى.

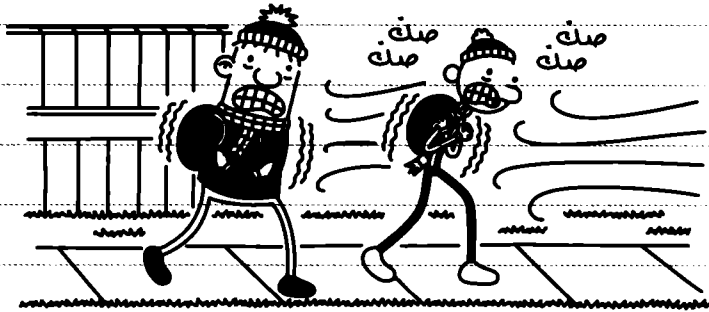


مع أنني آره المرض، لكنني لسعيد لأتهم لم يكتشفوا
علاجاً للزكام بعد.

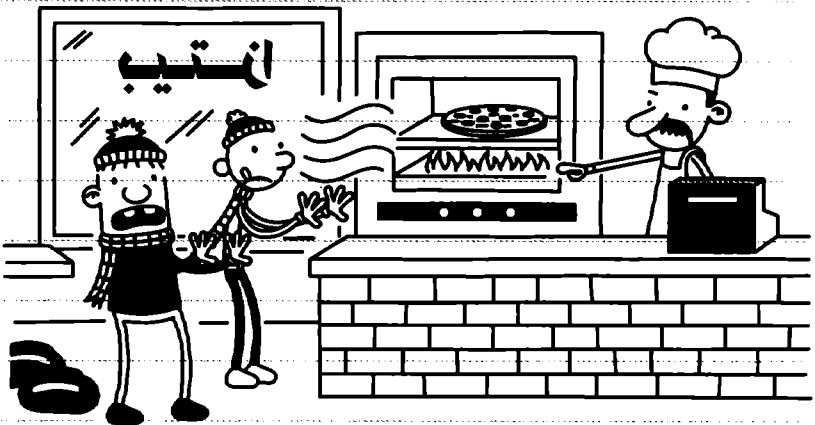
ولو اكتشفوه، فلن أتأكد من اذعاء المرض والتغيب
عن المدرسة لممارسة ألعاب الفيديو.



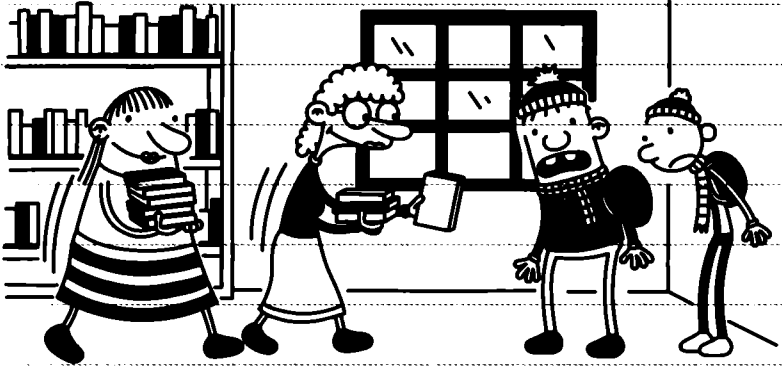
كان الطقس أبرد اليوم في طريق العودة إلى البيت
منه في الطريق إلى المدرسة. وهذه المرة كنا بعكس
اتجاه الرياح، الأمر الذي جعل الوضع أسوأ بعشر
مرات.



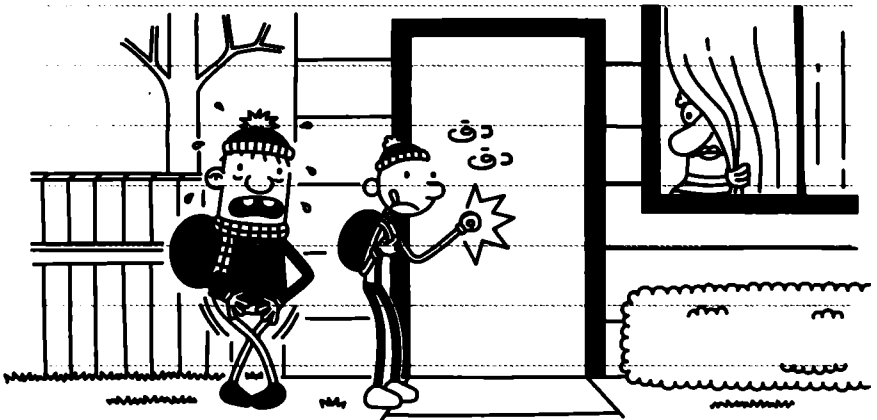
كان البرد قارساً لدرجة أننا اضطررنا للتوقف عدة
مرات في الطريق إلى البيت. أول مكان دخلناه كان
مطعم البيتزا، لأن فيه فرنًا كبيراً ينشر الدفء، في
المكان بأمله. لكن عندما أدرك صاحب المطعم
أننا لن نشترى شيئاً، طردنا فوراً.



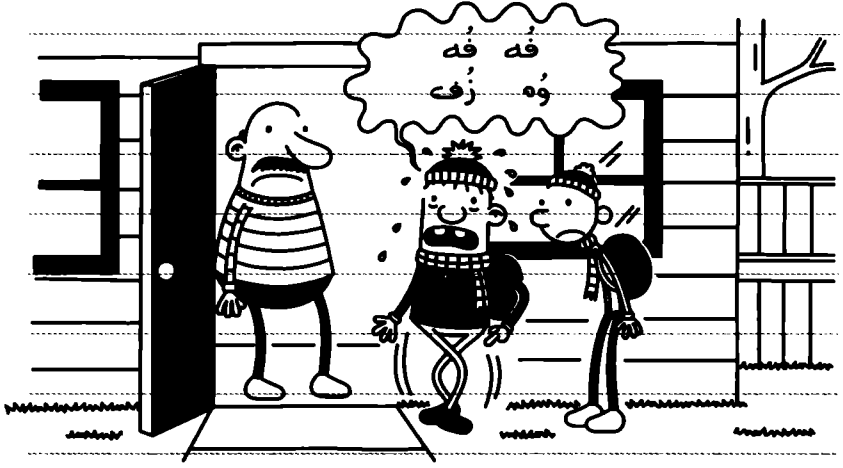
محطتنا التالية كانت مكتبة البلدة، فهو مبنى عام،
ولا يستطيع أحد إجبارنا على مغادرته. لكن عندما
بدأت أمينتا المكتبة تلحان علينا لقراءة الكتب،
رحلنا من تلقاء نفسينا.



مع ذلك، ليتنا استعملنا حمام المكتبة قبل خروجنا،
لأنه في منتصف الطريق إلى البيت، شعر راوولي
بحاجة ملحة لدخول الحمام. طرقتنا عذة أبواب، لكن
عندما كان يرانا أصحاب المنازل، كانوا يمتنعون
عن فتح الباب على اعتبار أنهم ليسوا في الداخل.



أخيراً، فتح أحدهم بابيه، لكن بحلول ذلك الوقت،
كان وجه راولي قد تجعد إلى حد أنه بالكاد استطاع
التفوه بكلمة.



عندما وصلنا إلى أسفل شارع سدوراي، ظننت
أنني قد أضطرز إلى طلب الإسعاف لنقل راولي إلى
الطوارئ. لكنني كنت أعرف أنّ أحداً من أولئك
الأشخاص لن يسمح لنا بدخول منزله.

كان هناك صخرة كبيرة في باحة منزل السيد كي.
فقلت لراولي أن يختبئ خلفها ويقضي حاجته. ما
كنت أنا لأفعل شيئاً كهذا في هذا البرد، لأنّ ألبرت
ساندي روى لنا قصة عما حل بولد فعل ذلك.

لكنني وجدت أنّ الوقت غير مناسب لأحكيها
لراولي، ولست واثقاً في الأساس أنّه يجدر براولي
فعل ذلك في أيّ حال.

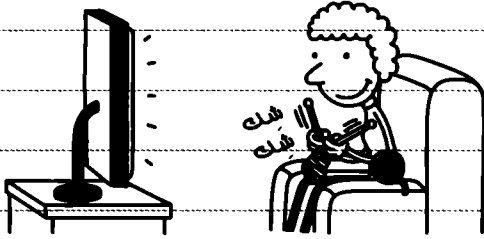
أيّاً يكن ما يفعله راولي هناك، إلاّ أنّه استغرق وقتاً
طويلاً. خرج بعض أولاد شارع سوراوي السفلي من
منازلهم للعب، ولم يلبث أن جذب راولي حشداً من
الأولاد حوله. فتراجعتُ إلى الخلف لكي لا يعرف
الناس أنني معه.



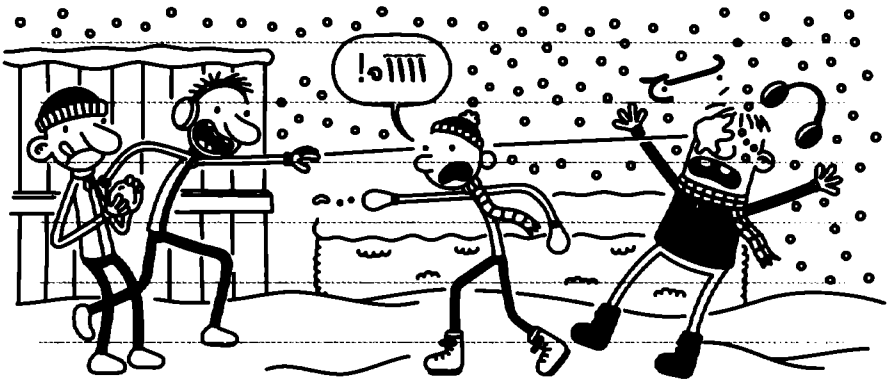
لحسن الحظّ، خرجنا من هناك قبل أن يدرّكه أحد
ما يجري. فهذا الأمر من الأمور السخيفة التي قد
تشعل حرباً.

الثلاثاء

كان البرد قارساً جداً هذا الصباح، فبحثت في الخزانة عن وشاح وقفازين. لم أجد قفازي المعتادين، بل عثرت على القفازين اللذين حالتها لي جدتي منذ عامين. لسوء الحظ، عندما صنعت جدتي القفازين، نسيت الإبهامين.



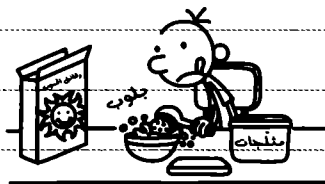
لذلك، يمكن اعتبار قفازي جرابين. أتمنى فقط أن أعتري علي قفازي الحقيقيين قبل أن تتلج مجدداً لكي أتمكن من الدفاع عن نفسي.



توصيني أقي دائماً بوضع واقٍ للأذنين. غير أنني
تعلمت بالتجربة أن الأولاد إذا عرفوا أنكم لا
تستطيعون سماعهم، فلن يتركواكم بحالكم.



سبب إحساسي القوي بالبرد أنني نحيل جداً ولا
أملك طبقة دهنية عازلة. أحاول كل شتاء أن أكل
كثيراً لأحصل على طبقة إضافية من الدهون، لكن
أعتقد أنني أحرق الطعام بسرعة لأن جهودي
تذهب هباءً.



أعتقد أن الحرارة في الخارج قاربت عشر درجات
هذا الصباح، وفي الطريق إلى المدرسة رحلت أتساءل
ما إذا كانت دماء الإنسان يمكن أن تتجمد.

فقد سمعت أنّ ستين بالمائة من جسم الإنسان
مكوّن من الماء على ما أظن، لذلك هذا محتمل
برأيي. لكنني أعتقد أنّ هذا الأمر اختلقه ألبرت
سائدي.

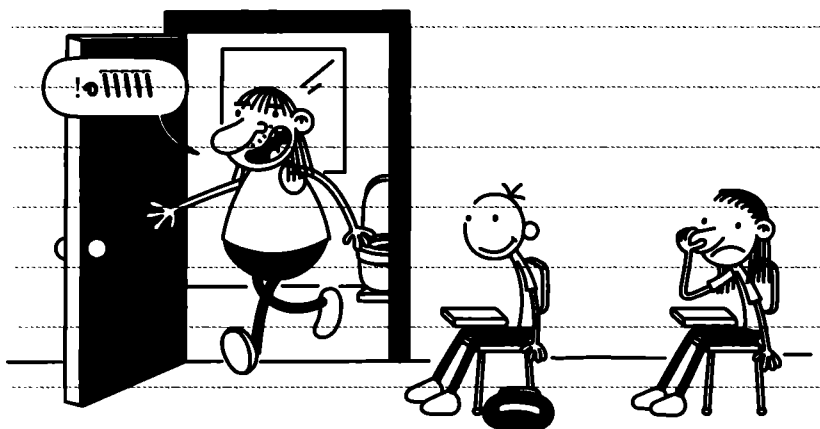
آثر ما يخيفني قرصة الجليد. ففي منتصف
الطريق إلى المدرسة بدأت أشعر بوخز في أذني
وتهدّيت لو أصغيت لأني ووضعت وافي الأذنين.

خفت أن تسقط إحدى أذني من شدة التجنّد وألا
ألاحظ ذلك حتى أصبح في الصف.

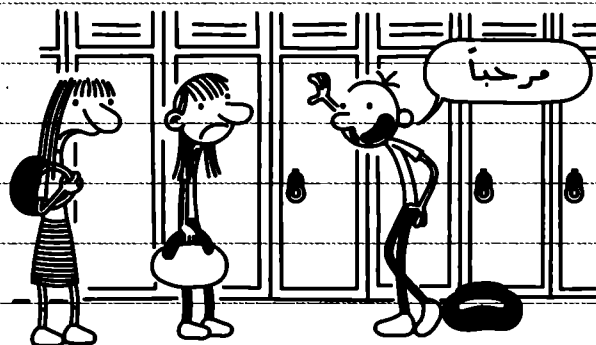


ولم آكن خائفاً على أذني وحسب، إذ يبدو أنّ قرصة
الجليد تصيب كثيراً من أجزاء الجسم.

أنا لا أريد مثلاً أن أخسر أنفي ، لأنني سأبدو مخيفاً
من دونه . إلا أنّ طاولتي في صفّ الاجتماعيات تقع
بجانب الحتّام تماماً ، وستكون هذه على الأقل ميزة
جيدة .



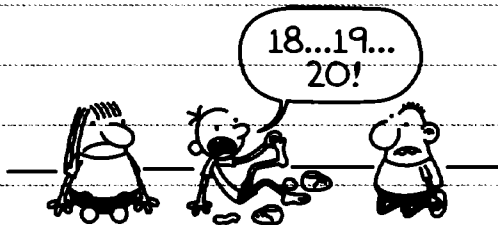
ألسائل إن كان الأنف يستمر بالسيلان بعد
سقوطه . فأنا أعاني دائماً من سيلان الأنف في الأيام
الباردة ، ولا أدرك أنّ السائل متجهد على وجهي إلا
بعد فوات الأوان .



أنا متمسك أيضاً بشفتي، لأنني من دونها سأبدو
دائم التبسم. وفي بعض الحالات قد يسبب ذلك
مشكلة.

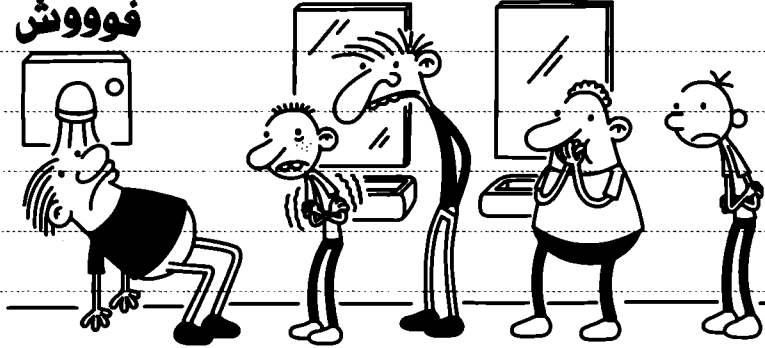


أنا محظوظ لأنني عثرت على القفازين الضائعين،
لأنني لا أريد أن أخسر أيّاً من أصابعي أيضاً. في
الحقيقة، أنا لا أستطيع الاستغناء إلا عن إصبعي
قدمي الصغيرين، لأنني بالكاد أستعملها. أذكر أنّ
آخر مرة استعملتها كنت في روضة الأطفال وأردتُ
أن أهد حتى العشرين. لكن بخلاف ذلك، لا أذكر
أنني احتجت إليها.

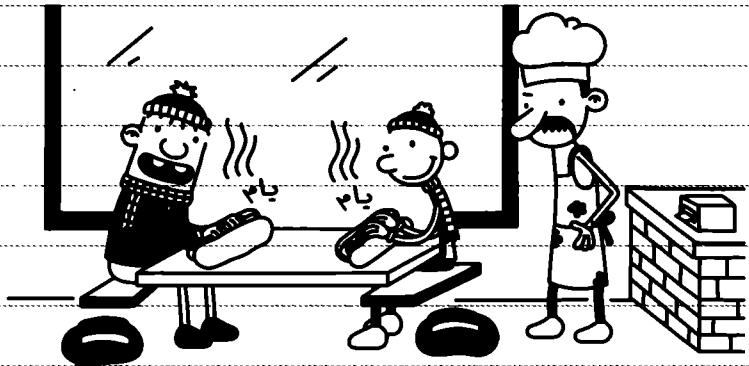


أعتقد أنّ كثيراً من الأولاد الآخرين يخشون قرصة
الجليد أيضاً، لأنني عند وصولي إلى المدرسة، وجدت
صفاً طويلاً من الفتيان في الحمام ينتظرون استعمال
مجفف اليدين. فتأخرت خمس دقائق عن الحصة الأولى.

فوووش



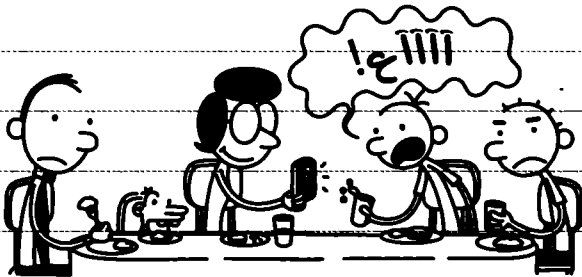
لم تكن الرياح قوية في طريق العودة إلى البيت
اليوم، لكن الطقس ظل بارداً. توقفنا أنا وراولي في
مطعم البيترز مجدداً التماساً للدفع، ذلك أنّ راولي
عثر على تذكرة للشطيرتين مجانيتين من كرات
اللحم في جيب معطفه.



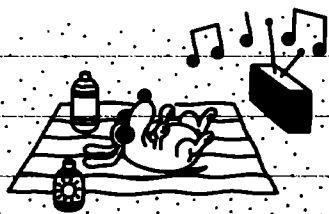
بعد خروجنا من مطعم البيتزا، كان الطريق أمامنا لا يزال طويلاً. فخطرت ببالي فكرة.

يقع منزل جدتي في منتصف الطريق بين مدرستنا وشارع سوراي، وكنت أعرف أنه خال. فجدتي تنتقل إلى الجنوب كل شتاء، ولا ترجع حتى الربيع.

في الشتاء، ترسل لنا جدتي صوراً لها ولصديقاتها وهن بلباس السباحة لتخبرنا أنها تمضي وقتاً مسلياً.



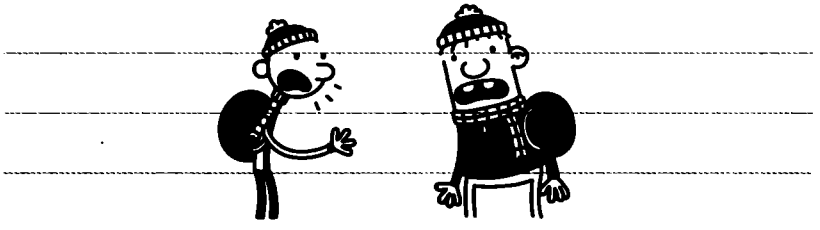
تصطحب جدتي حيوانها الأليف لسويتني معها أيضاً. وبينما أنا أتجند برداً هنا، يتمدد لسويتني على الشاطئ في الجنوب تحت أشعة الشمس الدافئة.



تحتفظ جدتي بفتحاح بهفتاح داخل دمية في الحديقة بجانب الباب تماماً. وهناك بالضبط وجدناه اليوم.

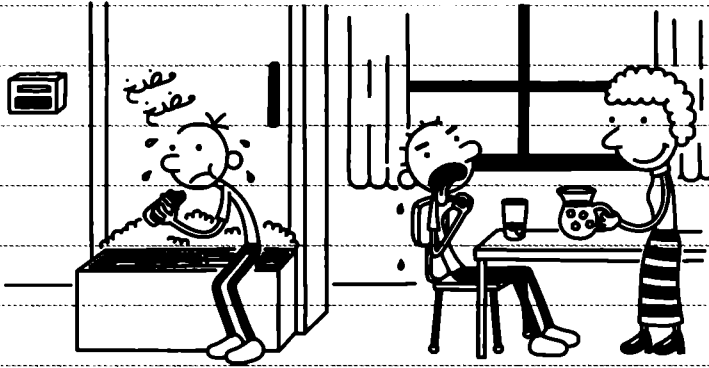


فكرتُ في دخول منزل جدتي للالتماس الدفء، قبل أن نكمل الطريق إلى البيت. شعر راولي بالتوتر من فكرة دخولنا من دون شخص كبير برفقتنا، لكنني قلت له إن جدتي من الأسرة، ولن تمنع إن استخدمتُ بيتها في غيابها.

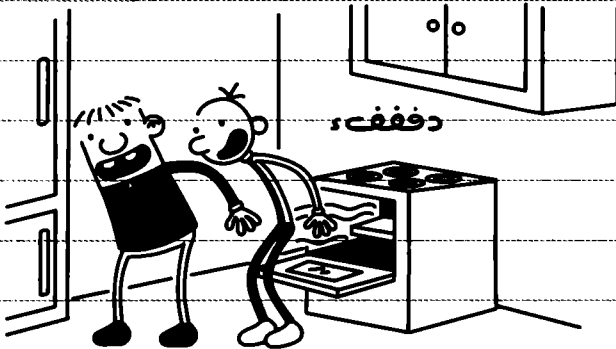


عندما دخلت، فوجئت كثيراً. كان البيت كالثلاجة، فعرفتُ أن جدتي تطفى نظام التدفئة في الشتاء.

في العادة، تحب جذتي الدف، كثيراً. فحين تكون في البيت، يكون الجو دافئاً إلى حد أنني أكل المثلجات وباب الثلاجة مفتوح، والأذابت بين يدي.

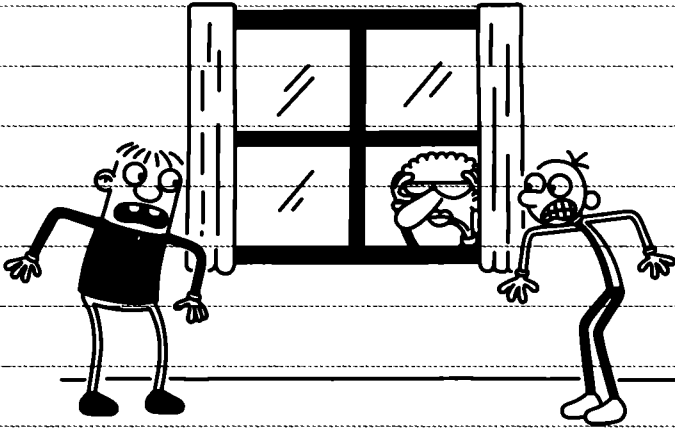


ما إن دخلتُ، حتى شغلت نظام التدفئة. غير أن مفعوله استغرق وقتاً ليظهر، لذلك أشعلتُ الفرن ودفأنا أنفسنا بسرعة.



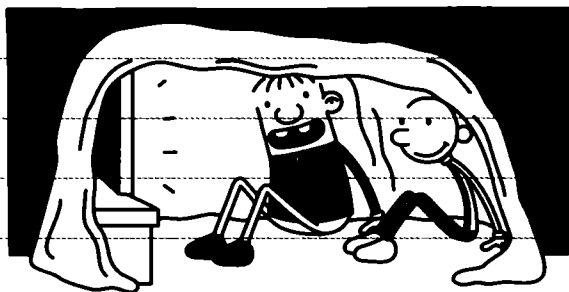
كان لدى جذتي وجبات خفيفة في خزائن المطبخ،
فأكلنا منها أنا وراولي. وبينما كنا نأكل، لمحا حركة
خارج النافذة..

إنها السيدة مارك نيل، جارة جذتي الفضولية. لا
شك أنها لاحظت الضوء المنبعث من البراد، فأنت
إلى الشرفة الأمامية وهي تحاول الآن استراق النظر
إلى الداخل.



اختبأنا إلى أن ذهبت السيدة مارك نيل أخيراً.
لكنني بدأت أعرف الآن أن علينا التزام الحذر. فانا
لا أريدها أن تطلب الشرطة. هكذا خففنا من الضجة
وذهبنا إلى غرفة المعيشة لمشاهدة التلفاز.

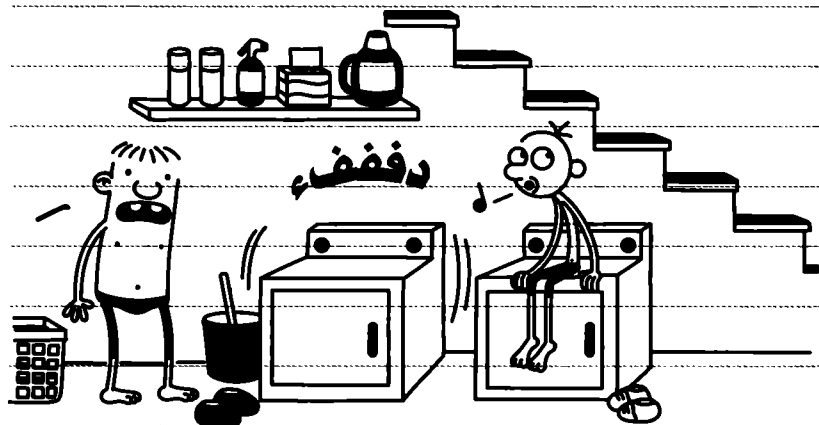
يلتقط تلفاز جدتي جميع القنوات، ولحسن الحظ لم تقطع اشترائها في الشتاء. لكننا لم نخاطر في لفت انتباه السيدة ما إن نيل مجدداً، لذلك وضعنا بطانية فوقنا وفوق التلفاز ونحن نتفرج.



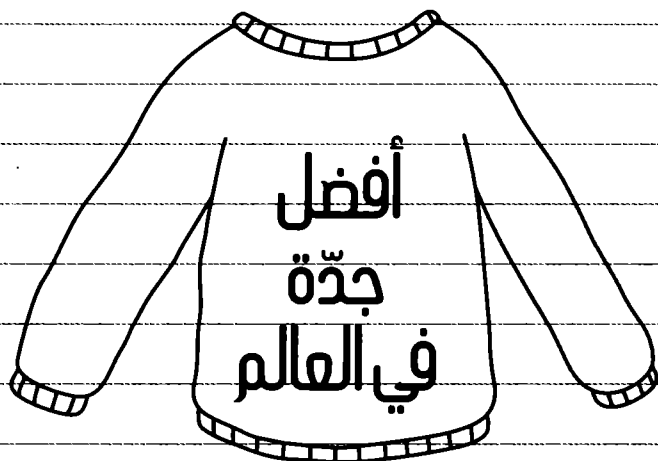
أعتقد أنني فقدت الإحساس بالزمن، لأننا عندما أطفأنا التلفاز، كان الظلام قد حل. كان الجو قد أصبح دافئاً في منزل جدتي، ولم أرغب حقاً في الخروج من هناك إلى برد الشارع. لذلك خطرت ببالي فكرة لجعل رحلة العودة إلى البيت مريحة أكثر.

تخيلت أننا إن دفأنا ملابسنا في آلة تجفيف الملابس قبل خروجنا، فإنها ستمنحنا قدراً من الدفء، لبقية الرحلة. لذلك نزلنا إلى الطابق السفلي الذي يحتوي على غسالة الملابس ووضعنا ملابسنا داخلها.

حددنا الوقت لمدة ثلاثين دقيقة وانتظرنا. إلا أننا لم
نشعر بالارتياح من جلوسنا بملابسنا الداخلية بينما
تقوم الخشالة بعملها.



كان الطقس بارداً، لذلك بحثنا عن شيء، فرتبته.
وجد راوولي كنزة أهديتها لجذتي في ذكرى ميلادها،
وارتداها. أنا أنا فلم أشعر بالارتياح لارتداء ملابس
جذتي.



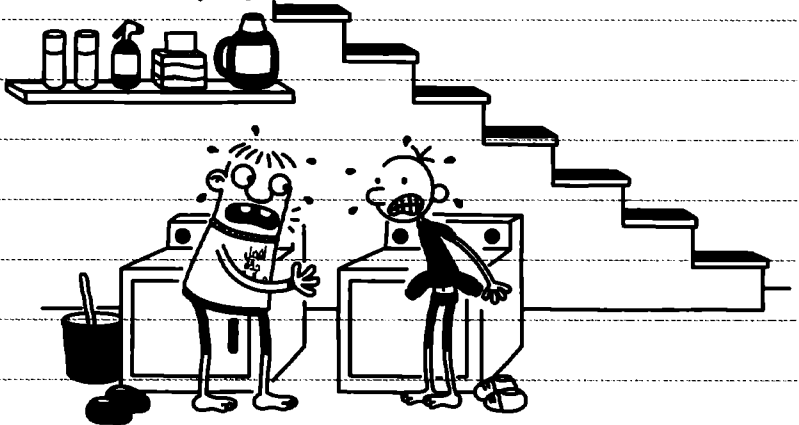
عثرت على كنزة حائتها جذتي لسويتني، ولاءمت
مقاسي أكثر منا توقعت. لكنها سببت لي بعض
الحكاك، ولم أعد أذكر ما إذا كان لسويتني يعاني من
البراغيث.



وبينما كنت أبحث عن شيء، آخر لارتدائه، سألنا
ضجة في الطابق الأعلى.

أول ما خطر ببالي أن جذتي أعطت السيدة ماري
نيل مفتاحاً لمنزلها دخلت بواسطته الآن. لكن
راولي قال إنه قد يكون أيضاً عرف أن المنزل خالي.
ففكرت أنه قد يكون علي حق.

كلومب كلومب



لسبحنا مزيداً من الضجّة في الأعلى، وعندما فُتح
باب القبو، أصبنا بالذعر.

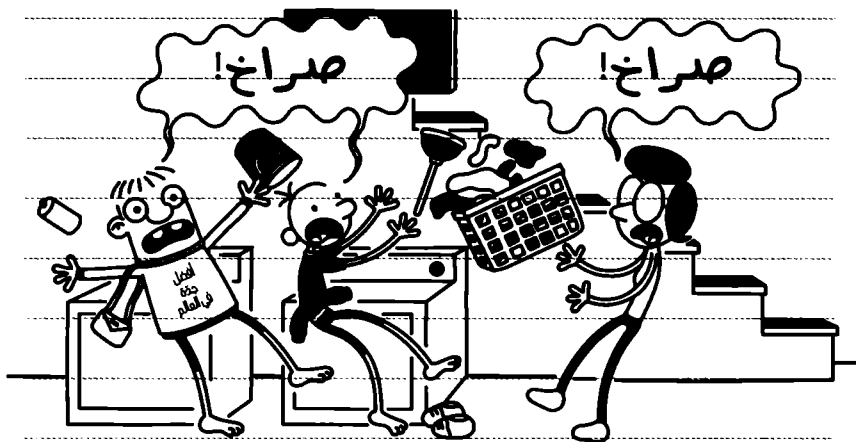
نظرت حولي بحثاً عن شيء، أدافع به عن نفسي،
لكنني لم أجد سوى خضاضة المراحيض.

حمل راولي عبوة رذاذ وإحدى حقائب جدي.
وعندما لسبحنا خطوات تهبط الدرج، تهيأنا
لل هجوم.



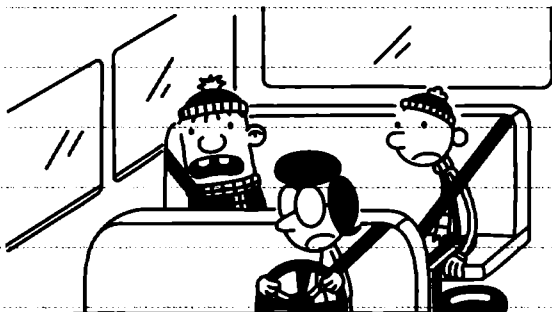
توقفت الخطوات عندما وصل صاحبها إلى الأسفل،
وهنا تحركنا.

قبتين أثنّ الدخيل لم يكن، لا السيدة ماآ نيل ولا
لضاً، بل أمي.



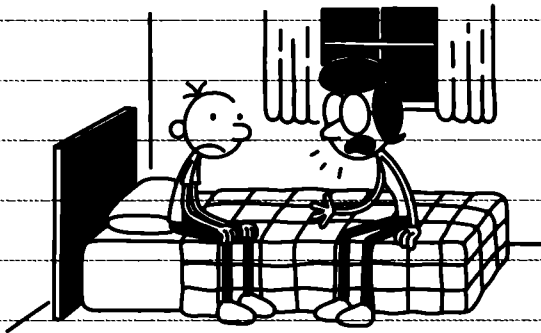
كانت قد أتت لغسل بعض الملابس لأنّ غسالتنا في
البيت معطلة.

لم تقل أمي الكثير. بل طلبت منا ارتداء ملابسنا
الشتوية مجدداً والعودة إلى السيارة. وكانت صامتة
تماماً في رحلة العودة إلى حيننا، الأمر الذي بدا لي
غريباً حقاً.



تخيلت أنه، ما إن ينزل راوولي من السيارة، حتى
تبدأ أمي بتوبيخي على دخولي منزل جدتي من
دون استئذان. لكنها لم تقل شيئاً، ولم تذكر الأمر
لأم أبي خلال العشاء، أيضاً.

بعدما انتهينا أنا ورودريك من غسل الأطباق، قالت
أمي إنها تريد التحدث معي في غرفتي. هناك،
أخبرتني أنه من «الطبيعي تماماً» للأولاد في سني
أن يتخيلوا أنهم كبار. وأن لا شيء، يدعو للخجل.
ثم أضافت أنها مسرورة لأننا أنا وراوولي كنا نستعمل
خيالنا عوضاً عن ألعاب الفيديو.

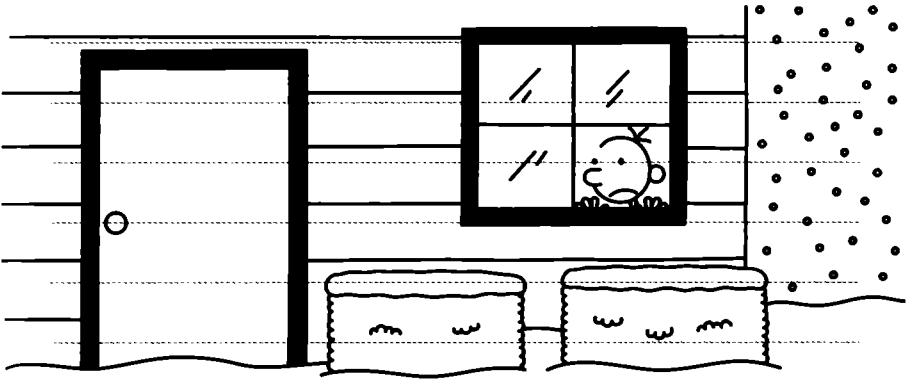


لم أفهم ماذا ظنت أمي أننا كنا نفعل في قبو جدتي.
لكني، بصراحة، تهنيت لو أنها عاقبتني بدلاً من
ذلك.

فبراير

الأربعاء

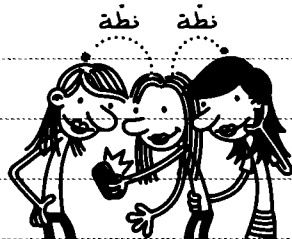
كان الثلج يتساقط طوال الأيام الماضية، وفي الليلة الفائتة ازداد ارتفاعه إنشاً ونصف. مع الأسف، لم يكن ذلك كافياً لإغلاق المدرسة. وحتى لو أثلجت أكثر، لا أظن أنهم كانوا يمنحونا يوم عطلة.



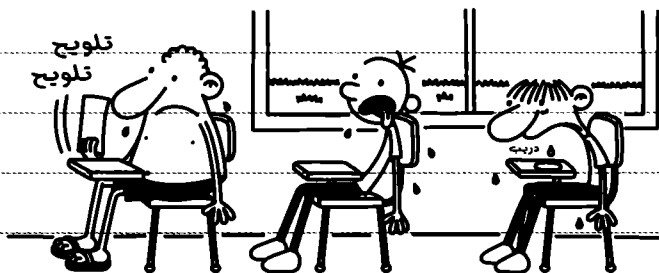
لدينا عدد محدد من أيام العطلة بسبب الثلوج كل عام. وإن استهلكناها كلها، سيعوّضنا عنها في عطلة الصيف. وقد سبق أن عطلنا معظمها هنا الشتاء، على الرغم من أن بعضها لم يكن بسبب الثلوج.

ففي ديسمبر، أقفلت المدرسة بسبب انتشار القمل.

ما حدث أنّ ليليّ بودنر أتت إلى المدرسة حاملة قبلاً
في شعرها، وربما من دون أن تعرف. فانتشر القبل
منها وهي تلتقط عدداً من الصور مع صديقاتها.



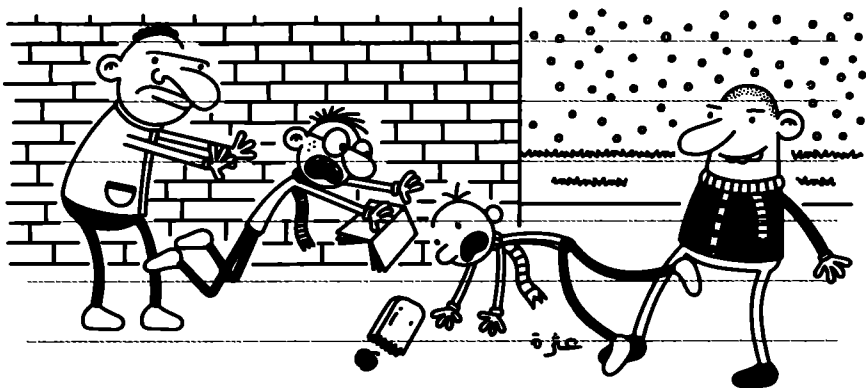
وبالتالي، إن كنا سنجلس في الصفّ في حُرّ تنوز
الخائق، فسيكون الذنبُ ذنبَ ليليّ وصورها.



في بعض الأحيان، عندما تثلج في الصباح،
يهنحوننا نصف يوم عطلة. لكنني لست من هواة
ذلك، لأننا نضطر إلى قطع كل تلك المسافة من أجل
بضع ساعات في المدرسة.

والهزج حقاً عندما تتابع إدارة المدرسة توقعات الطقس
وتقرر مسبقاً أننا سنداوم في اليوم التالي نصف دوام.

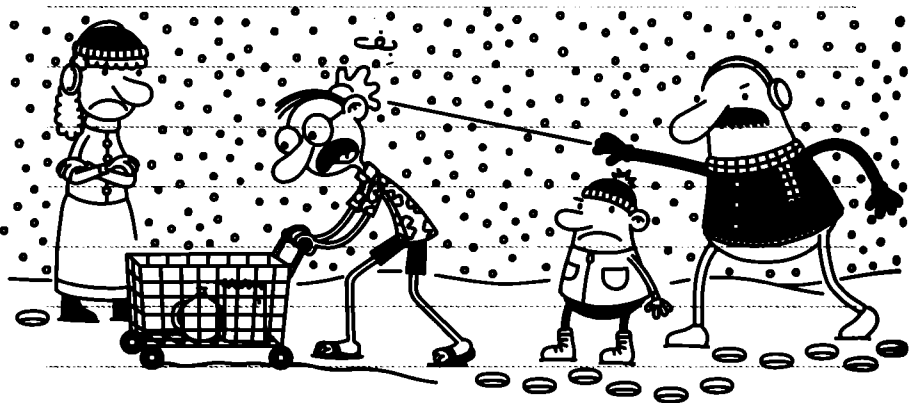
في هذه الحالة يبقى البرنامج نفسه، لكننا نتعلم نصف حصة في كل مادة. وهذا ينطبق على الاحتجاز أيضاً. وكل المشاغبين في المدرسة يعلمون أنهم إن ارتكبوا حماقة في اليوم السابق، فإنهم سينالون نصف العقاب.



في بعض الأحيان، يتم تعليق اليوم الدراسي لأنه من المفترض أن تثلج، ولا تتساقط الثلوج. هذا لأن المدرسة تعتمد على توقعات مذيح الطقس في القناة المحلية، وهو يخطئ في 50% من الوقت على الأقل.



ليلة الميلاد، قال إنَّ طقس اليوم التالي سيكون
طقس «قمصان قطنية وسراويل قصيرة»، لكن
ارتفاع الثلوج بلغ ثلاثة إنشات. وعندما رأه الناس في
السوبرماركت، عبروا له عن استيائهم.



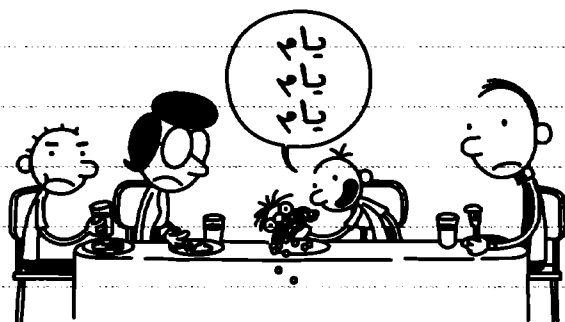
بهدراحة، لا أعرف لماذا لم يُطرد هذا الشاب من
عمله بعد. لكنني أظن أنه ما دام أناس مثل أبي وأمي
يشاهدونه كل ليلة، فهو باقٍ.



أضعتُ أحد قفازي هذا الصباح، ورحتُ أبحث عن
بديل. كان الوقت قد تأخر، لذلك لم أجد شيئاً
أفضل من دمية الأشرطة التي في محاولة لجعلي أكل
طعاماً صحياً عندما كنت أصغر سنّاً.



لابد أن أُمي اعتقدت أنني سأحب الخضار إن كان
السيد آلول يحبها. غير أنني كنت أجعل السيد
آلول يتناول خضاري. وعندما عثرت عليه اليوم
في الخزانة، كان على وجهه بقع من البازيلاء التي
كنت أرفض لمسها وأنا في الصف الثاني.



أعرف أنّ استعمال دمية كقفاز شيء، سخيف،
لذلك حاولت دسها في جيب معطفي معظم الوقت
في الطريق إلى المدرسة.

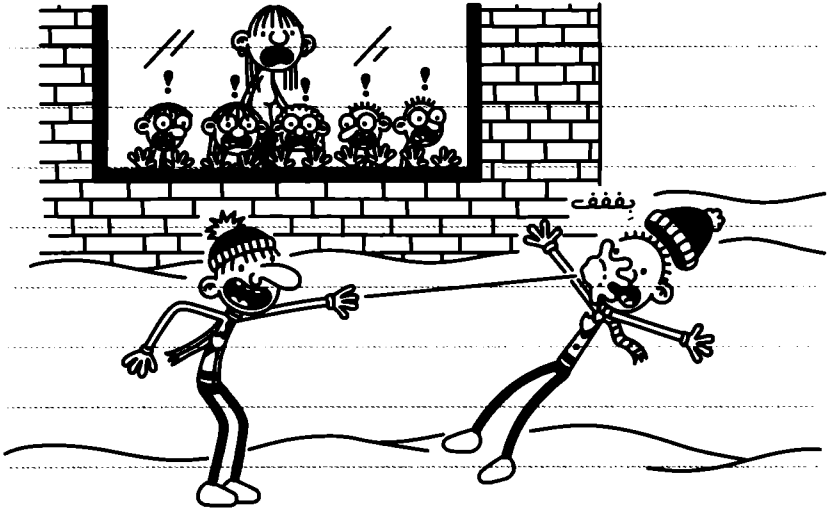
لكن عندما مرت نانسي درانثن بسيارة والدها، نسيتُ
تماماً أنّ السيد آول ما زال بيدي.



بالحديث عن الفتيات، طرأ تغيير كبير على دوريات
الأمن في الأسابيع القليلة الماضية.

إذ كانت الدوريات تضم عدد كبيراً من الصبيان،
لكن معظمهم ترك أو طُرد قبل بدء العام الجديد.

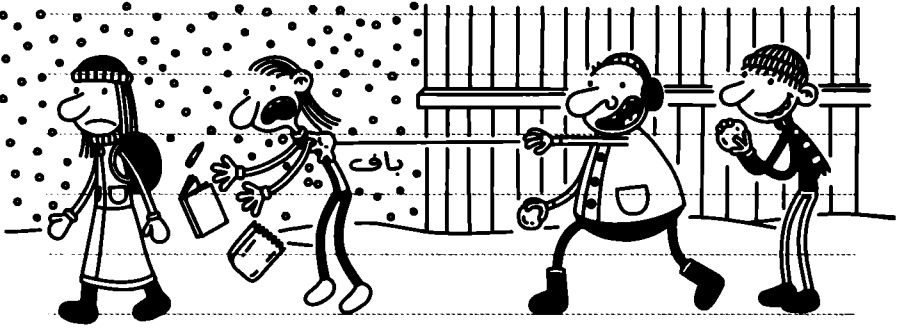
كان إريك رينولدز ودودي فينش آخر ولدين في
الدوريات، وكان كلاهما رئيساً. غير أن انتسابهما
أُلغي في أول أسبوع من يناير عندما تعاركا
بكرات الثلج أمام صف الروضات في المدرسة
الابتدائية.



هكذا أصبحت دوريات الأمن الآن مؤلفة 100% من
الفتيات.. وأنا واثق أنهن كن يخططن للانقلاب منذ
مدة.

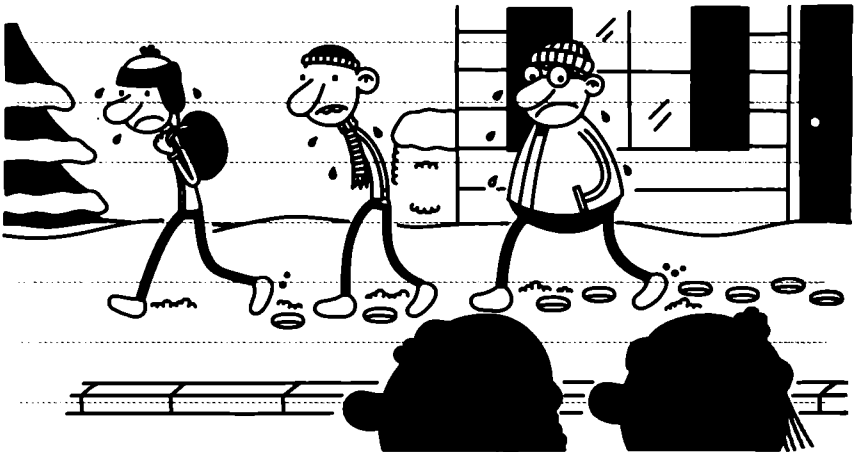
السبب أن فتيات مدرستي يكونون أوفاداً حقاً في
بعض الأحيان.. وعندما تتساقط الثلوج، يصبحون
بخيضين جداً.

وأنا واثق أن الفتيات سئمن منهم بعد مدة، ولهذا
قررت الحلول مكانهم.

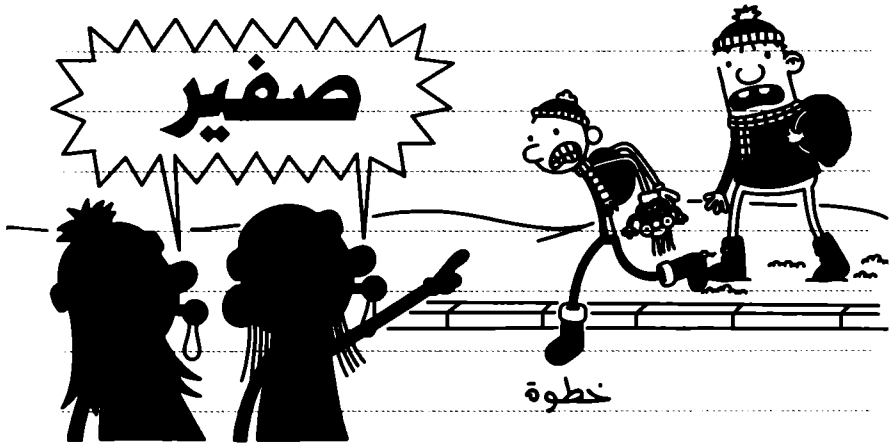


والآن بعدما أصبحت الفتيات في السلطة، لم يعد
الصبيان يسيئون التصرف. فإن رمى أحدا كرة
ثلج واحدة، تبالغ عنه دوريات الأمن المدير، ويتعرض
للطرد مباشرة.

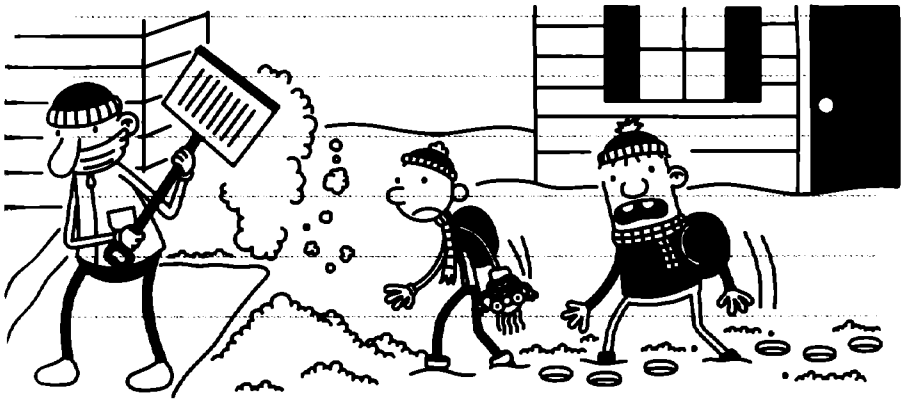
لذلك أصبحت الفتيات يتمنين أن تزل قدم أحدا
نحن الفتيان.



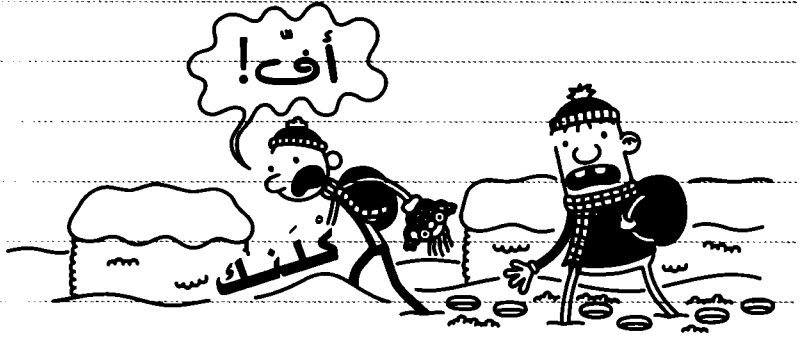
اليوم، كان الطريق خالياً من الثلوج، على عكس
الرصيف. في هذه الحالة، نسير عادة أنا وراولي على
الطريق. لكن فتيات دوريات الأمن الجديدة هذه
شديدات التمسك بالقوانين، ولا يسمحن لنا بالسير
في الشارع، مع أنهن يفعلن ذلك.



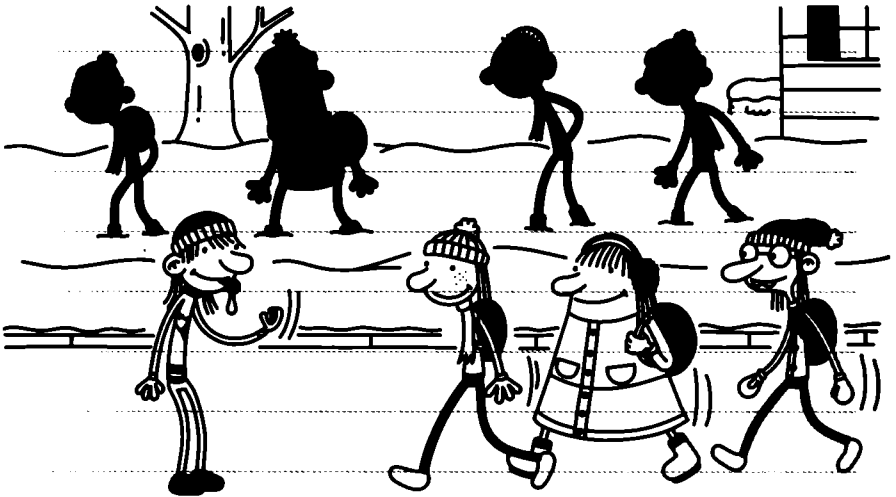
لكن من المستحيل تقريباً السير على الرصيف إن
لم تتم إزالة الثلوج عنه، لا سيما إن كان الناس
يزيلون الثلوج من مداخل منازلهم.



في الحقيقة، من الصعب معرفة مكان الرصيف.
فهذا الصباح، كنتُ أصدم ركبتي بصنبور الإطفاء،
المدفون تحت الثلوج.



الزعرج حقاً في الأمر أن دوريات الأمن تجبرنا نحن
الصبيان على السير على الرصيف، وتسمح لجميع
الفتيات بالسير على الطريق.



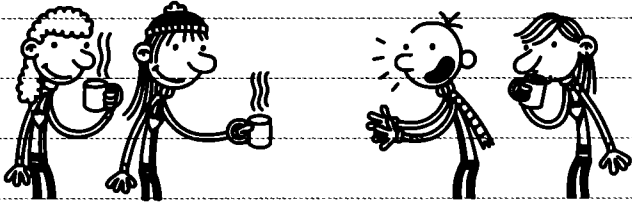
عندما وصلنا أنا وراولي إلى المدرسة اليوم، كنا منهكين تماماً من الرحلة. أما فتيات صفنا فكان بكامل نشاطهن. وفي حال أصبحت إحداهن رئيسة للجمهورية في المستقبل، فهذا لأنها استفادت من التمييز غير العادل في المدرسة المتوسطة.



أنا لا ألوم حقاً دوريات الأمن على طريقة معاملتها لفتيات صفي. فمعظم الصبيات أنذل، وهم يشوهون صورة الأولاد المتهذبين أمثالي.

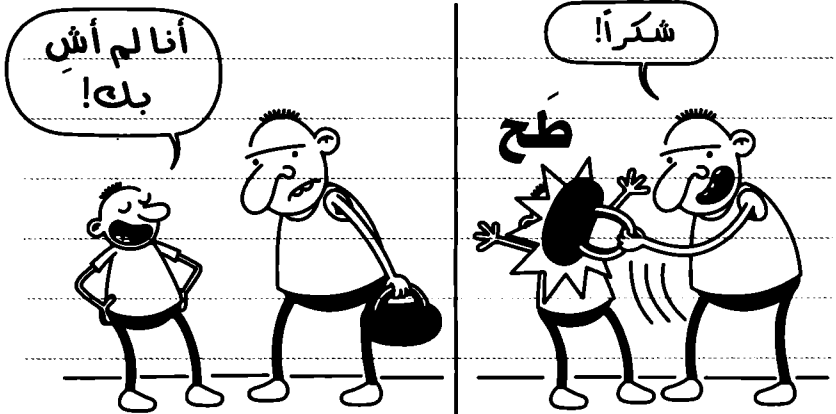
لكن مع هذا الوضع الجديد، بدأت أفكر بطريقة لأفصل نفسي عن أولئك الحقيقي.

إن استطعتُ العمل لصالح فتيات دوريات الأمن،
سأكون في صفهن. وإن أبلغتهن عن المشاغبين،
سيصبحن مديونات لي.



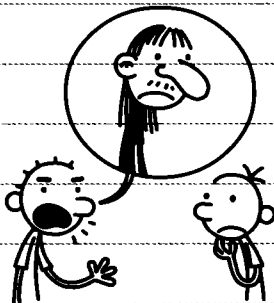
لسبب ما، الوشاية مكروهة جداً في مدرستي.
فعندما يخبر أحداً عن ولد ارتكب خطأ، يقول عنه
الجميع إنه واثق، وهذا الذنب لا يُغتفر بسهولة.

إنّ الأشخاص الوحيدين المستفيدين من سياسة
«عدم الوشاية» هذه هم المتنثرون. وأنا واثق أنهم
هم من ابتكروا الفكرة في المقام الأول.



أنا لا أرى أي مشكلة في الوشاية. وكما يبدو، بإمكان
المرء جني المال منها.

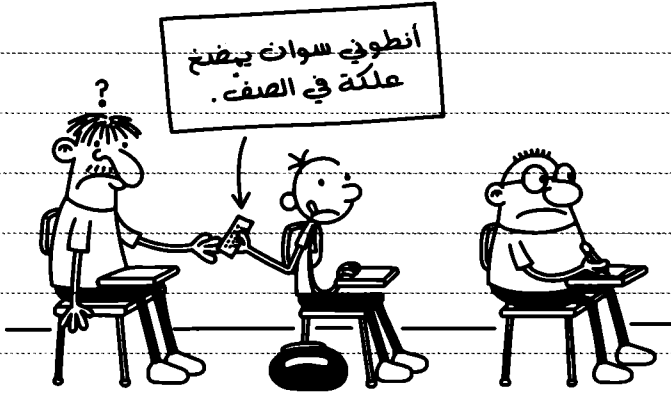
فقد أخبرني رودريك عن شاب في مدرسته الثانوية
تبين أنه «مُخبر». إذ تظاهر الشاب أنه تلميذ ثانوي،
في حين أنه في الواقع شرطي متنكر.



حسناً، أنا أعرف الآن ماذا ستكون وظيفتي بعد
التخرج. إذا استطعت أن أتقاضى المال مقابل
الذهاب إلى المدرسة والإيقاع بالمشاغبين، فإنني
سأستمتع كثيراً.

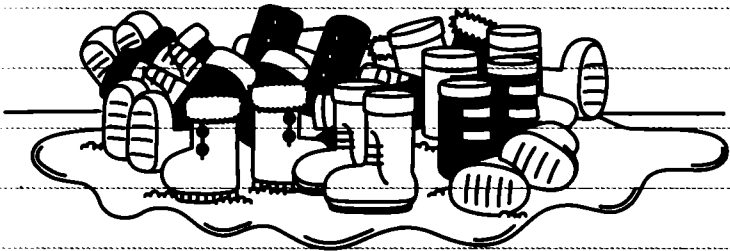
هناك طالب جديد يدعى شاين براونينغ، أتى إلى
مدرستنا في منتصف العام ويبدو أكبر منا بكثير.
وقد بدأت أتساءل ما إذا كان مخبراً.

لذلك، رحلت أعطيه تقارير سرية عن زملائي، من باب الاحتياط.



في أي حال، أنا أنطع لعودة الأمور إلى طبيعتها، لأن الثلوج تسبب كثيراً من المشاكل. خلال الأيام القليلة الماضية، كان الأولاد ينتعلون أحذيتهم الطويلة في المدرسة، وأثار الثلوج تملاً الأروقة.

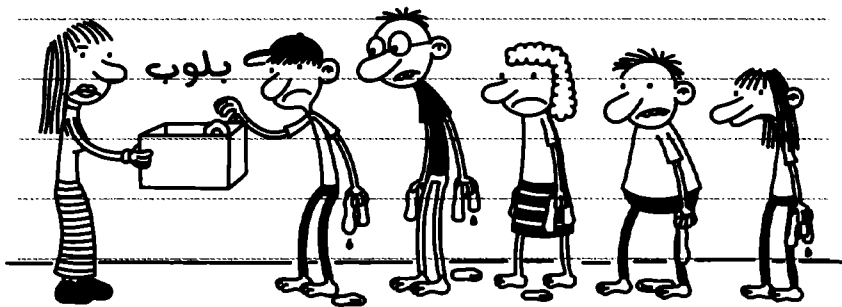
لهذا السبب، طلب المعلمون اليوم من الجميع خلع أحذيتهم عند مدخل المدرسة. لكن الثلوج العالقة فيها ذابت وشكلت بركة كبيرة.



مشى الأولاد في البركة في طريقهم إلى الصفوف،
ولم تلبث جواربهم أن ابتلت. ثم تصاعدت الأمور
تدرجياً، وبحلول الحصة الثالثة عنيت الفوضى
الأروقة.



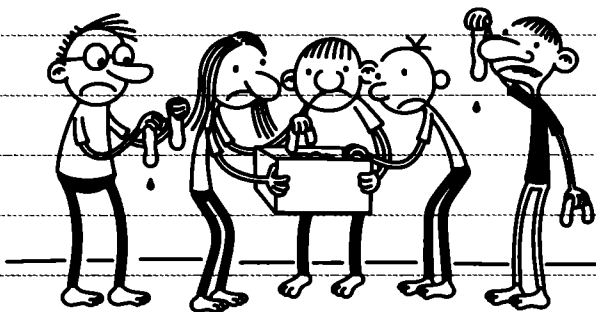
حين تفاقم الوضع، اضطر الأساتذة إلى أخذ جواربنا
والاحتفاظ بها في مكتب الاستقبال.



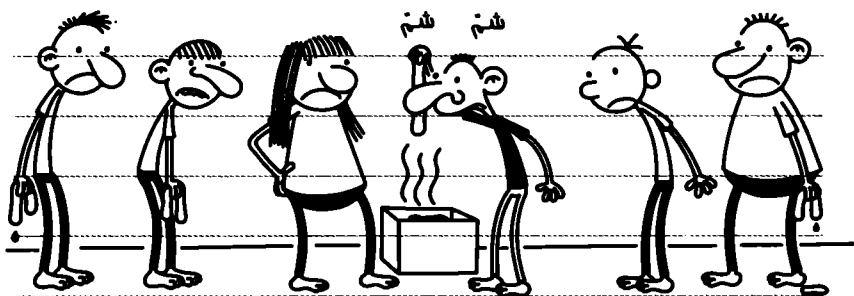
لكن ذلك سبب مشكلة في الصفوف.



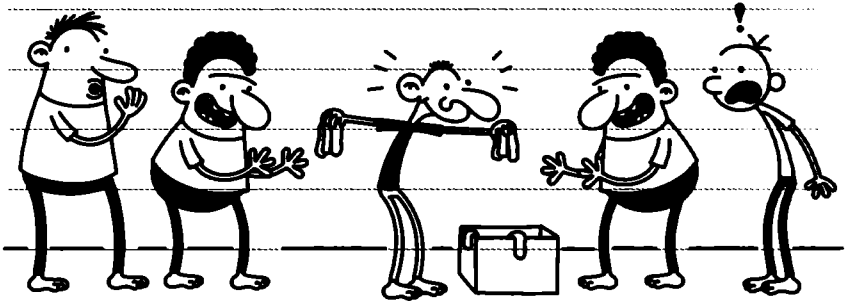
عند انتهاء اليوم الدراسي، ذهبنا جميعاً إلى مكتب الاستقبال لأخذ جواربنا. لكنها كانت متشابهة ببعضها، فلم يتعرف أحد إلى جورب.



لحسن الحظ، يتضح جارك ما تخوف بحاشية شمّ ممتازة مكنته من توزيع الجوارب على أصحابها.



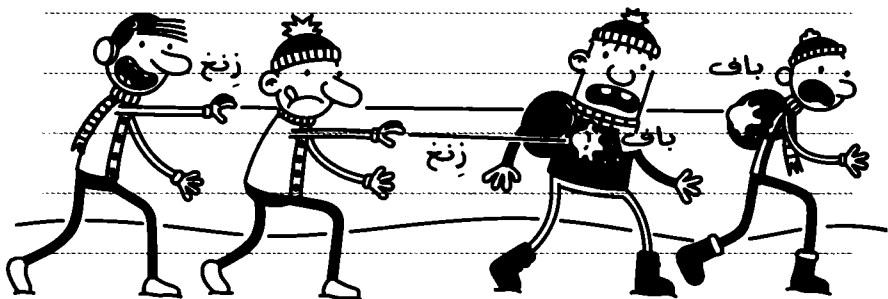
حتى إنه أعطى لكل من التوأمين غارزا جوربه
الصحيح، ولا بد لي من الاعتراف أنه أبهرتني.



فَرِحْتُ لأنَّ الطقس كان أكثر دفئاً في طريق العودة
إلى البيت اليوم، ذلك أن خيار التوقف في بيت
جذتي أنا وراولي لم يعد مطروحاً. لكن هذا لا يعني
أنَّ رحلة العودة كانت سهلة.

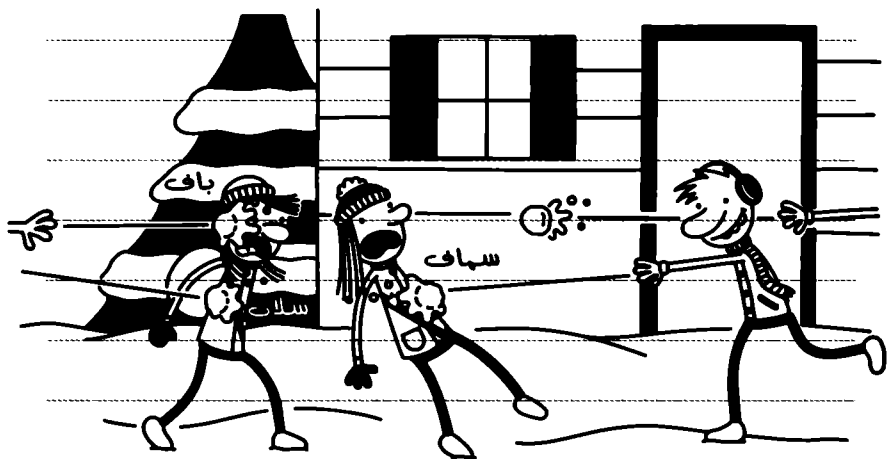
لم يكن ممسوحاً رمي كرات الثلج في الطريق من
البيت إلى المدرسة. أما بعد العودة إلى البيت،
فبإمكاننا أن نفعل ما نشاء.

هكذا، فُكِّر الأولاد الذين يسكنون قريباً من
المدرسة أنهم إن وضعوا حقائبهم في منازلهم،
فهذا يُعتبر أنهم عادوا إلى البيت. بعد ذلك
يطاردون الأولاد، مثلنا أنا وراولي، الذين ما زال
طريق عودتهم طويلاً.

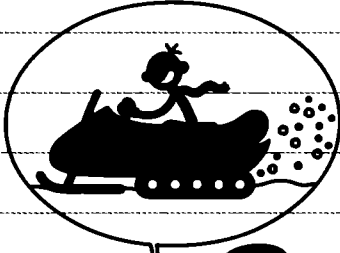


تقع دوريات الأمن في الفخ هي الأخرى. لكن هذه هي القوانين، وليس بالإمكان فعل شيء، حيالها.

ويتعرض عناصرها للهجوم من الجانبين. فبعض أولاد تلتي الذين يعودون إلى البيت بالسيارة يرجعون سيرا على الأقدام نصف الطريق فقط للقيام بذلك.



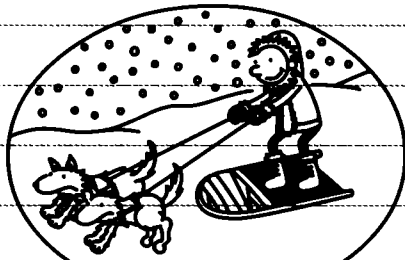
لست متحمساً حقاً ليوم غد، لأنه من المفترض أن
تتلج بضعة إنشآت بعد. فقلت لوالدي أنني أؤخر
المال لشراء دراجة ثلجية، وهكذا تكون الرحلة إلى
المدرسة أقل مشقة.



لكن أمي وأبي بدأ يذكران جميع الأسباب التي تمنع
ابن الرحلة المتوسطة من قيادة دراجة ثلجية،
فوافقتها على مفض.

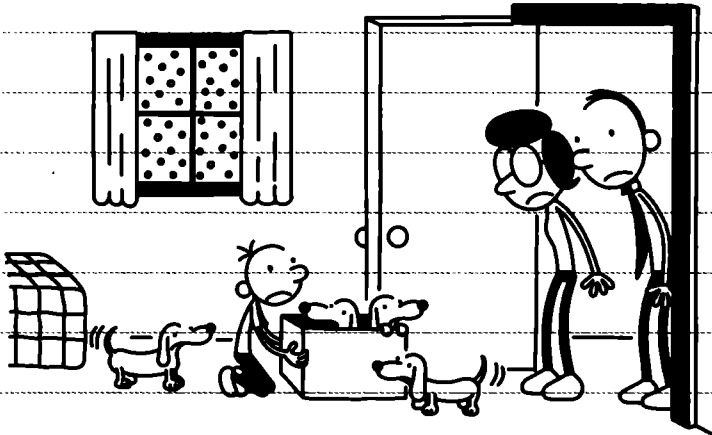
كلها أتيت بفكرة جيدة، يحبطها والداي. وهذا ما
فعلاه تماماً بفكرة زلافة الكلاب في الشتاء، الفائت.

فقد خطر ببالي شراء بضعة كلاب وتدريبها لقيادة
زلافة، وهكذا أصل بسرعة إلى المدرسة كل صباح.



وأعتقد أنّ والدي ظنّا أنّني أمزح لأنّها مدحا
فكرتني.

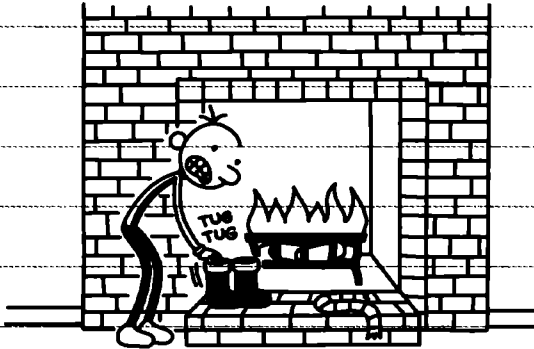
وعندما اشتريت بالمال الذي جمعته في الهيلاد
عدداً من الكلاب الصغيرة من سيدة في الشارع،
أجبراني على إعادتها كلّها.



هذا اليوم أيضاً ذكرني لماذا لا أحب الشتاء.

كان يوماً مثلجاً آخر، لكنني قررت هذا الصباح أن
أستعد أكثر لأواجه البرد في طريقي إلى المدرسة.
كان أبي قد أشعل البوقد قبل خروجه إلى العمل،
ففكرت في استعماله لتدفئة معطفي وخذائي.

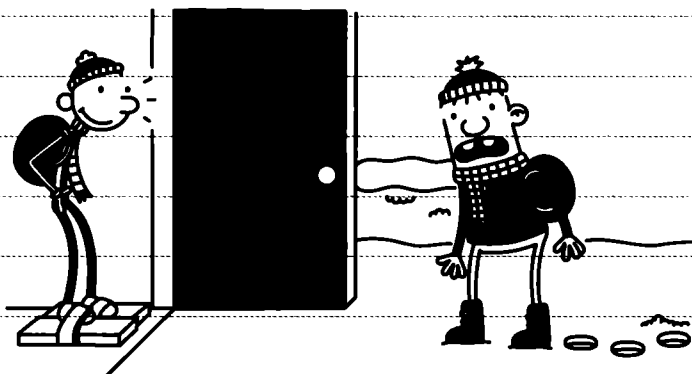
لأنني وضعت خذائي قريباً جداً من النار، فذاب
النعل البطاطي والتصق بحجارة البوقد. وعندما
حان وقت الخروج، لم أستطع أن أزحزحه من
مكانه.



كان راولي على وشك الوصول في أي دقيقة
لمرافقتي، لذلك رُحْتُ أفكر في شيء، آخر أنتعله.

كنت أعرف أنّ دوريات الأمن لن تسمح لنا بالسير في الشارع، وهذا يعني أنّ خدائي الرياضي سيبتل إن مشيت به على الثلوج.

هكذا صنعت خداء، ثلج بنفسني من علب البيترزا والأشرطة اللاصقة. وعندما طرق راولي الباب، كنت جاهزاً للذهاب.



لابد من القول إنّ الخداء الذي ابتكرته كان ناجحاً أكثر مما توقعت. في الحقيقة، رحلت أسير بسرعة حتى إنّ راولي لم يستطع اللحاق بي.

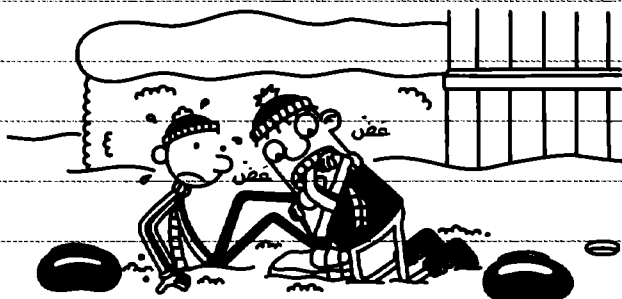


لكن عندما وصلنا إلى أسفل شارع سوراى، فشل هذا
الابتكار فشلاً ذريعاً.

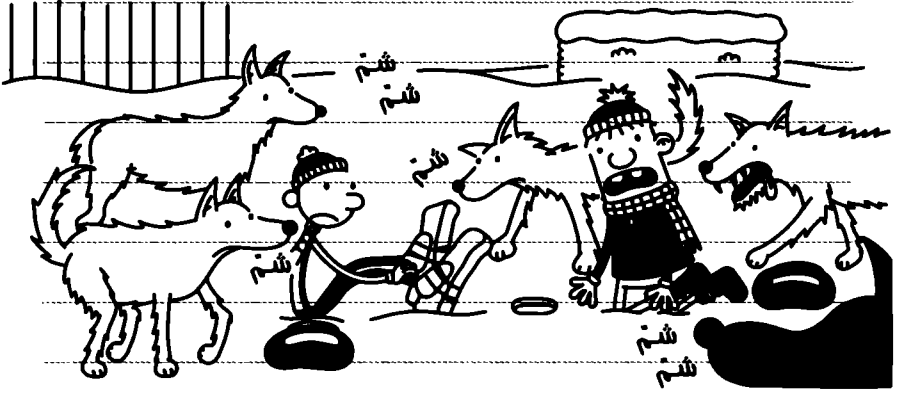
فقد ابتلت العلب، وبدأت أفرق في الثلوج. ثم ساء
الوضع أكثر مما لو كنت قد انتعلت الحذاء الرياضي،
لأنني مضطر الآن لجز العلبتين المبتلتين معي.



عرفت أنّ الفكرة فشلت، فطلبت من راوولي
مساعدتي لنزع العلبتين. لكن الأمر كان مستحيلاً،
لأنني ألصقتها جيداً.



مع الأسف، كنا قد وصلنا إلى طرف باحة آل غوزمان،
الذين يملكون حوالي أحد عشر كلباً. فثار فضول
الكلاب حيال ما نفعله، وهذا ما زاد الأمور صعوبة.

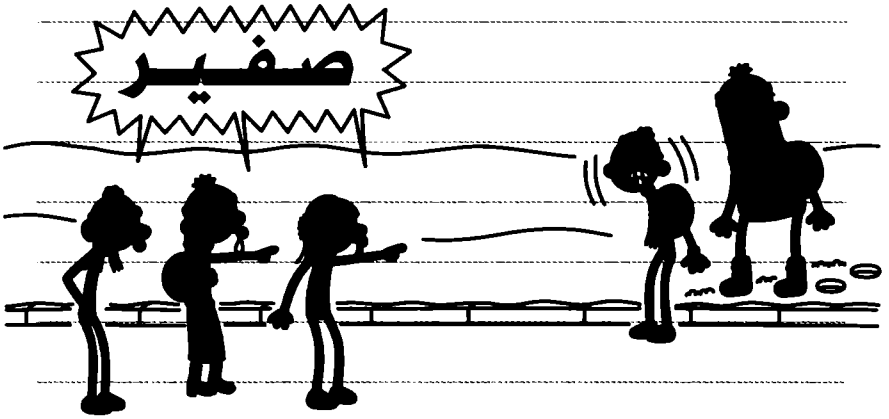


وما لبثت الكلاب أن استشرست وبدأت تقتاجر
على علبتي البيتزا. عندئذ تذكرت وجود بضع
شرائح من البيتزا من بقايا عشاء أمس.



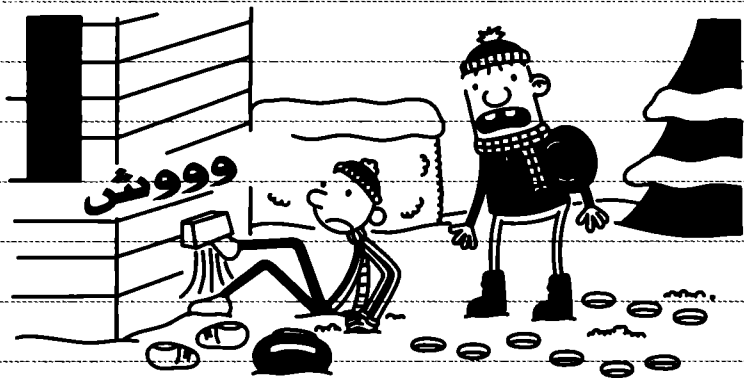
مضغت الكلاب علبتي البيتزا، ولحسن حظي، لم
تلتهم قدمي. فخرجنا من هناك بأسرع ما يمكن،
لكن حذائي بدأ يبتل بالثلوج.

غير أنني ما إن خطوت على الطريق، حتى انطلقت
صفارات دوريات الأمن. فاضطرت إلى ابتلاع غضبي
والسير على الرصيف.



لم يلبث البرد أن بدأ يتسلل إلى أطرافني. فخشيتُ
أن أخسر أصابع قدمي إن لم أتمكن من تدفئتها
سريعاً. غير أن الطريق إلى المدرسة ما زال طويلاً،
وقد بدأت أفقد الأمل.

رحنا نتوقف بعد كل بضعة منازل ، وأدس قدمي في فتحة آلة تجفيف الملابس حتى يعود الإحساس إلى قدمي أو حتى يتم طردنا .

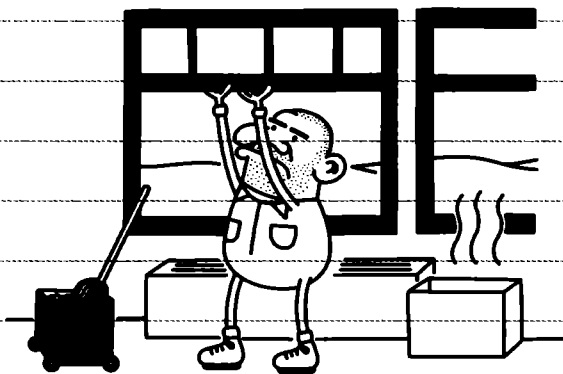


أخيراً وصلنا إلى المدرسة . لكنني استغرقت لحظات لأدرك أن الجو في الداخل لم يكن أقل برودة منه في الخارج .



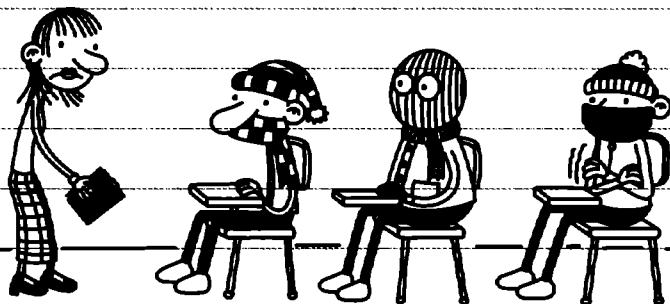
يبدو أن رائحة الجوارب من يوم أمس كانت قوية ، ولم يستطع الحارس الليلي تحيئها .

وهكذا، فتح كل النوافذ ليسمح بمرور بعض الهواء
المنعش.

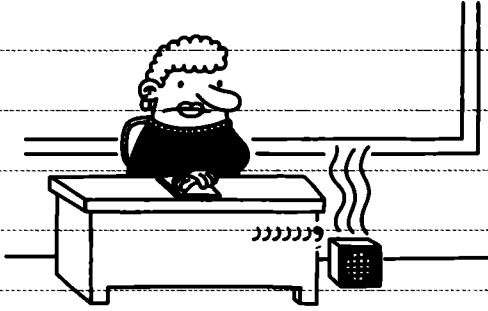


غير أنه نسي على ما يبدو إغلاق النوافذ عند انتهاء
مناوبته.. ولم يستطع نظام التدفئة العمل في ظل
هذا الوضع، فانطفأ.. هذا يعني أننا سننضي يوماً
كاملاً في المدرسة من دون تدفئة.

في البداية، سمح لنا الأساتذة بارتداء، معاطفنا في
الصف. لكنني أعتقد أنّ الوضع بدأ لهم قريباً،
فبدلوا رأيهم وطلبوا منا وضع معاطفنا في الخزائن..

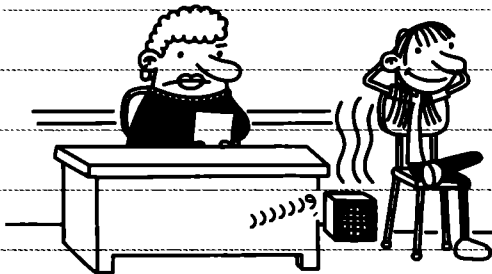


كدنا أن نتجند في حفنة التاريخ، لكن المعلنة
كانت على خير ما يرام. فالسيدة ليلى تحتفظ
بهدأة تحت مكتبها، وتشلها بالطاقة القصوى.

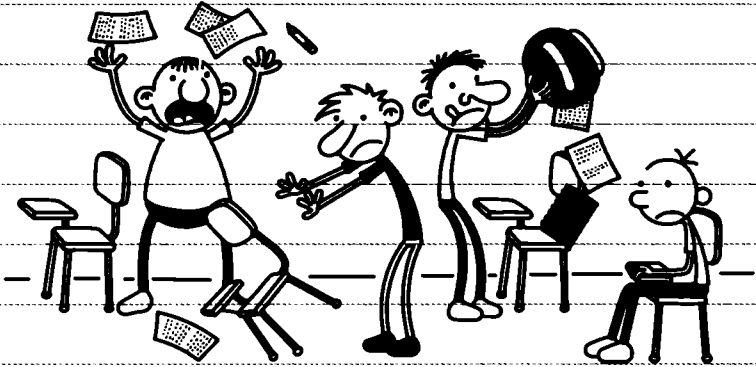


في وسط الحفنة، وقعت فتاة تدعى ميمي
كولسغروف عن مقعدها وراحت تصيح، وبدت
الحادثة عادية..

وعقاباً لها، أجلستها السيدة ليلى على كرسي
بجانب مكتبها.. واستغرقتنا بضع لحظات لندرن
حقيقة اللعبة.

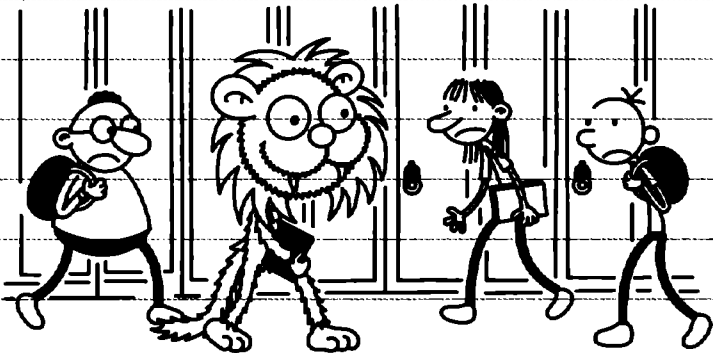


لكن أولاد المدرسة المتوسطة أذكيا، ولم تكذ أن تمر
ثلاثون ثانية، حتى بدأ الجميع يحاولون الحصول
على مقعد بجانب السيدة ليلى.



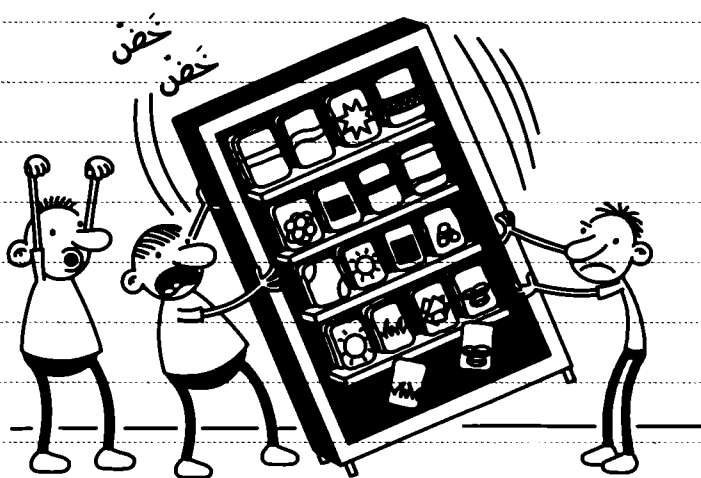
لم يوفر والتلاميذ جهداً بقية اليوم للتماس شيء من
الدفء، وكان بعضهم مبدعين في ذلك.

أقيمت مسرحية في المدرسة منذ بضعة أسابيع،
فخطر في بال أحدهم فكرة لامعة، إذ قام بارتداء
إحدى البدلات الموضوعة خلف الكواليس.



بينما كنا نتجند في الداخل، راح الثلج يتراكم في الخارج. وبحلول الحصة الرابعة، انتشر الذعر بيننا خشية أن نُحتجز في المدرسة طوال الليل.

عند الغداء، اشترى الأولاد كل ما يوجد في الكافيتيريا ليجدوا ما يأكلونه إن احتُجزنا بسبب الثلوج. وهذا ما سبب الذعر للباقيين، فهُرَعوا إلى آلات البيع الموضوعة في الممرات.



حاول الجميع الاستيلاء على كل ما يوكل. وحين انتشرت شائعة بوجود طعام في مختبر العلوم، اندفعت مجموعة من الأولاد إلى هناك.

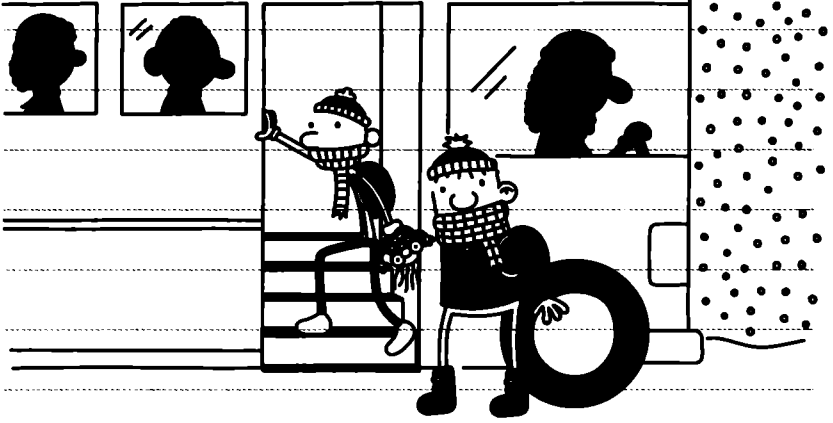
وكما سمعت، لم يُبقوا على شيء، فيه .



أعتقد أنّ المديرية لاحظت أنّ أعمال شغيب تلوح في الأفق، فصرفت التلاميذ بالآراء .

في الواقع، كان هذا الخبر رائعاً بالنسبة إلى الأولاد الذين يعودون إلى منازلهم بالحافلة . أنا بالنسبة إلينا نحن الأولاد المضطربين إلى السير، فلم يكن ذلك سهلاً . لم آكن أظنح حقاً للعودة إلى البيت سيراً على الأقدام في عاصفة ثلجية، لذلك خطرت ببالي فكرة . لم يكن شارع ويرلي يبعد كثيراً عن حيننا، لذلك فكرت في استعمال حافلتهم أنا وراولي ومتابعة بقية الطريق سيراً على الأقدام .

هكذا وبعدما انصرفنا، توجهنا مباشرة إلى خط الحافلة. وكنا ملتجئين بالصوف إلى حد أن أحداً لم يلاحظ صعودنا على متنها.



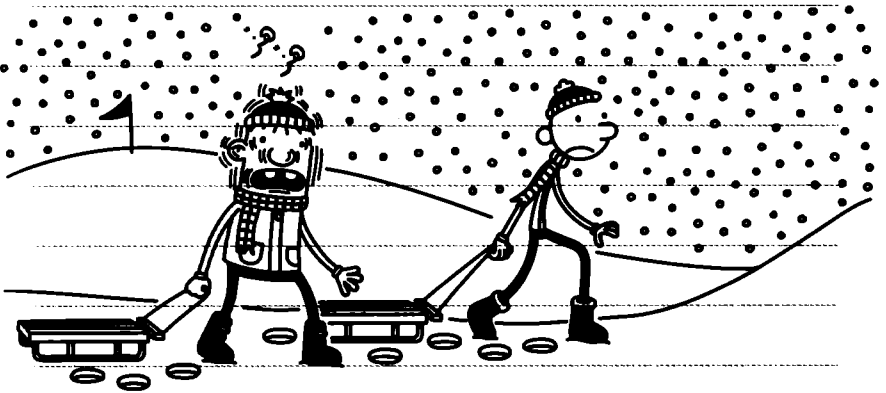
في الواقع، استغربت وجودي في الحافلة مع أولاد شارع ويرلي، لأن أولئك الصبيان أعداؤنا. فقد اعتادوا على التزلج على ثلثنا كل شتاء، إلى أن اكتشفوا الثقب الثالث عشر في ملعب الخولف.

الثقب الثالث عشر هو ثقب أسطوري، والجميع يعرفون أنه يقع على أفضل تلة للتزلج في بلدنا. لكن المشكلة أن ملعب الخولف جزء من نادي البلدة، والتزلج هناك يُعتبر تعدياً.

في العام الفائت، أردت أن أعرف ما كل هذه الجلبة
المثارة حول الثقب الثالث عشر، فطلبت من راولي
المهجي، معي غير أنه كان شديد القلق من مسألة
التعدي تلك، لذلك رفض المهجي،

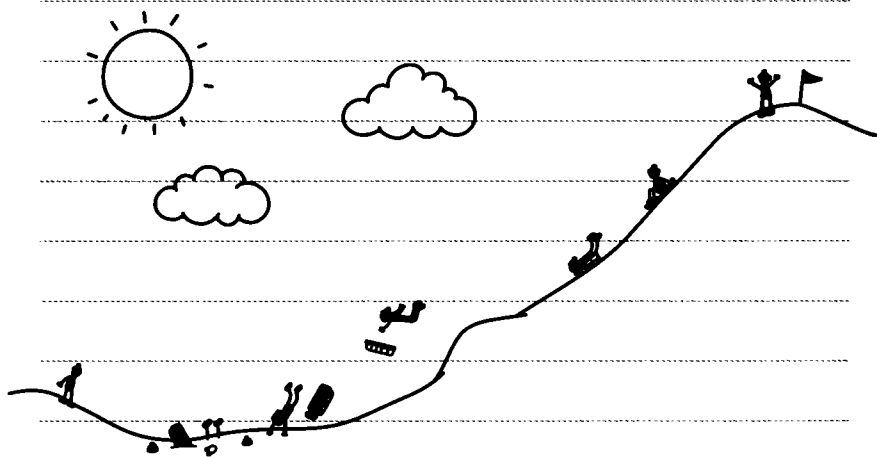
اضطرت إلى تذكير راولي أنه هو وأسرته أعضاء في
نادي البلدة، وعملياً لا يُعتبر دخوله ملعب الخولف
تعدياً.

وأظن أنه خشي أن تخسر أسرته عضويتها إن
قُبض عليه وهو يتزجج هناك. لذلك، ولكي يهوه
شكله، راح يهز رأسه بسرعة كبيرة، واستمر بذلك
طوال الوقت.

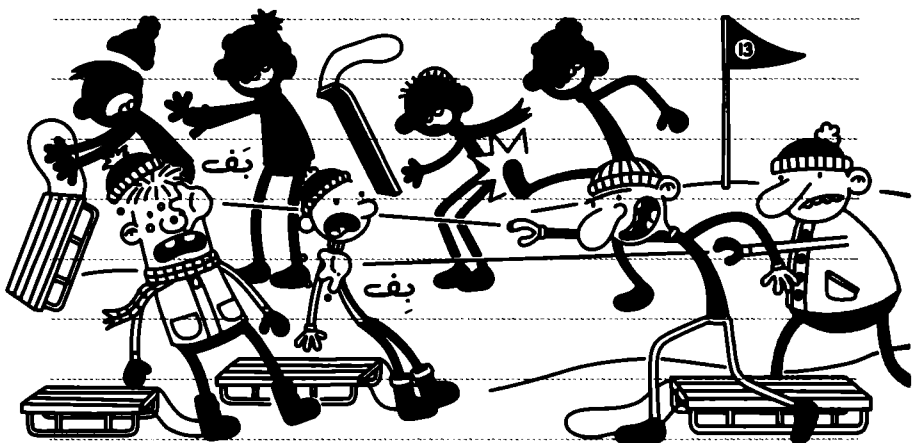


لا بد لي من الاعتراف بأن الثقب الثالث عشر
يستحق كل ما قيل عنه.

فقد كان شديد الانحدار، كما أنّ أحدهم صنع مطبناً
ثلجياً عند أسفله، فأخذ الأولاد يطرون مسافة لا
بأس بها.

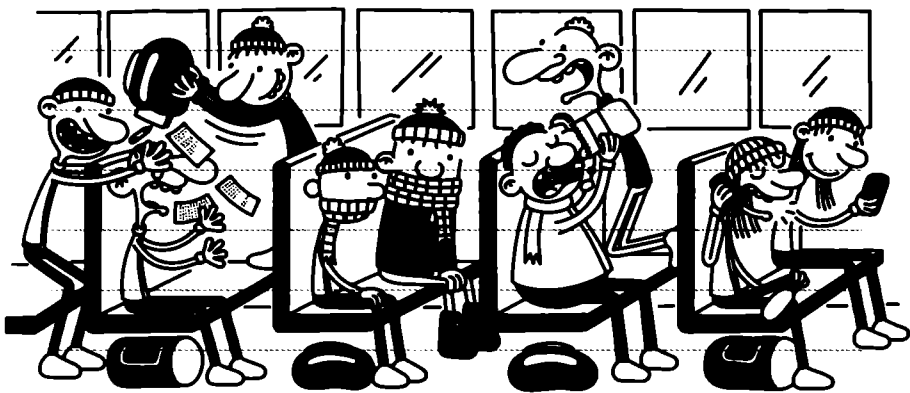


استمتعنا لهذة من الوقت، لكن ما لبث أن أتى
أولاد شارع ويرلي وطردهوا الجميع، ليستحوذوا على
الملاعب لأنفسهم.

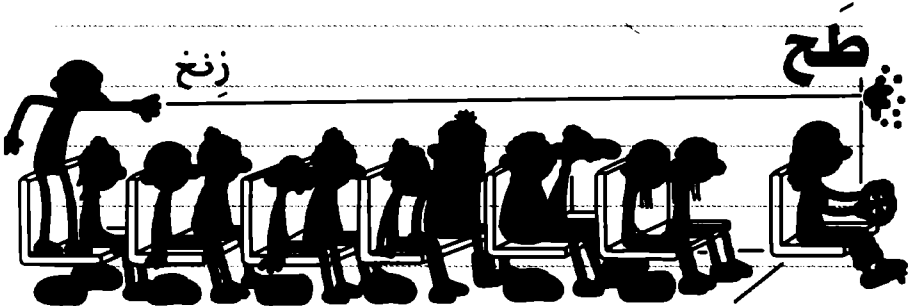


غير أنني لم أمانع بذلك. فما دام أولئك الأولاد لا
يسببون المشاكل في شارعنا، هنيئاً لهم ملعب
الخولف بأكله.

لم تكن الرحلة بالحافلة مع أولاد شارع ويرلي ممتعة
جداً، لكننا حاولنا أنا وراولي التزام الهدوء، لكي لا
يلاحظنا أحد.



كنا على شك الوصول إلى شارع ويرلي عندما ارتكبت
أحد الأولاد الجالسين في الخلف حماقة كبيرة. فقد
رمى أحد الأغبياء، كرة ثلج على الزجاج الأمامي.



على الفور، توقفت سائقة الباص وقالت إنها
لن تستأنف القيادة حتى يقوم الفاعل بتسليم
نفسه.



لها سبق وقلت، إن قانون «عدم الوشاية» سارٍ
في المدرسة المتوسطة، لذلك لم يتفوه أحد من
الجالسين في الخلف بكلمة. صدقاً، لو كنت أعرف
الفاعل، لسألته فوراً.

كنت واثقاً أن سائقة الحافلة ليست جادة بشأن
عدم استئناف القيادة، وأنا سنتابع طريقنا في
غضون بضع دقائق.

إلا أنها تناولت كتاباً، وبدأت تقرأ من الصفحة
الأولى. فجلسنا هناك وانتظرنا لمدة ساعة بينما
هي تقرأ.

وأسدوا ما في الأمر أنّ السائقة أطفأت المحرك،
وتوقفت التدفئة.

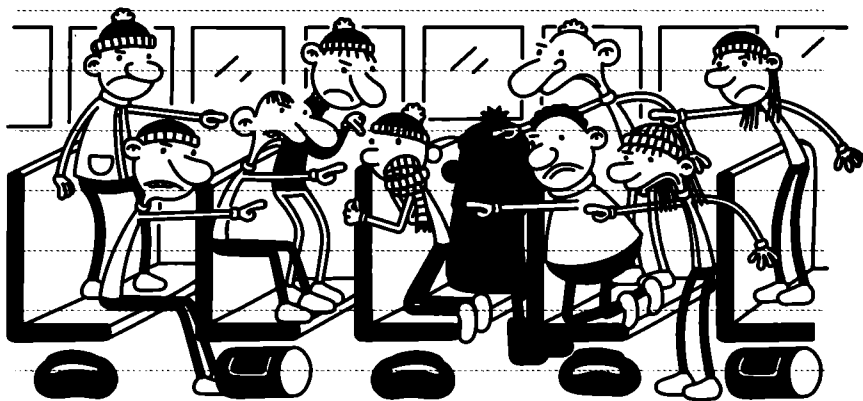


دار حديث في الجزء الخلفي من الباص، فاعتقدت
أنّ بعض الأولاد يحاولون إقناع من رمى الكرة
بتسليم نفسه.

وليتني لم ألتفت وأنظر، لأنني عندما فعلت،
لاحظ أحد طلاب الصف الثامن أنني لست من شارع
وبرلي.



كان هذا كافياً. فقد كان أولئك الأولاد بحاجة إلى
كبش فداء، وبها أنني دخيل، لم يفكروا مرتين.

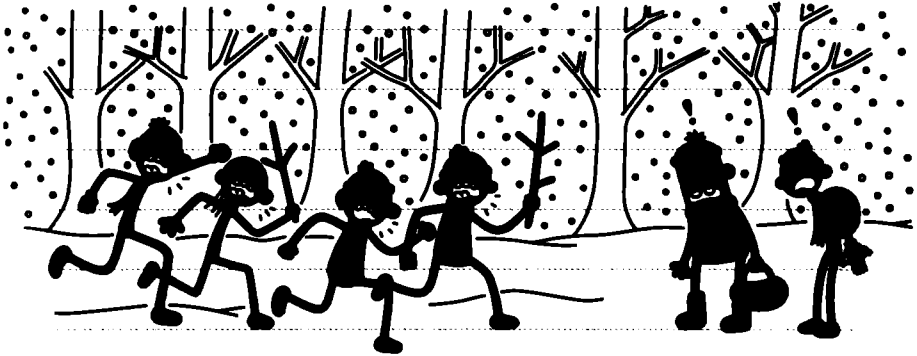


طلبت مني سائقة الحافلة أن أترجل على الفور.
فلم أمانع في ذلك، لأنني بعدما كشفت هويتي، لم
يعد يناسبني الانتظار هناك أكثر. فترجلت من
الحافلة، ولحق بي راوولي.



كنت واثقاً أننا على مسافة ميل تقريباً من شارع
سوراي. لم يكن الطريق هناك يحتوي على أرصفة،
لكن لا وجود لدوريات الأمن على هذه المسافة، لذلك
مشينا على الطريق.

بعد خمس دقائق، سمعنا أصواتاً غاضبة. كانت
مجموعة من أولاد شارع ويرلي آتية نحونا مباشرة.



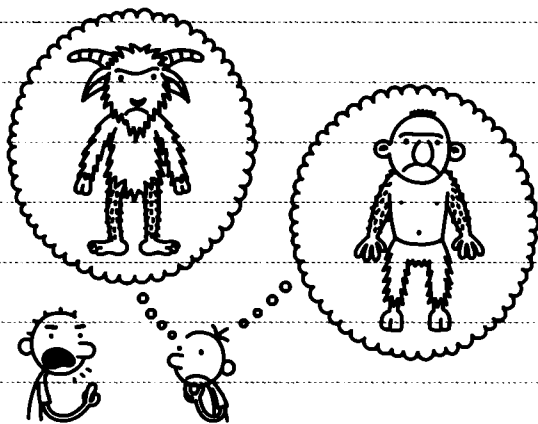
في البداية، كذب أولئك الحمقى وقالوا إنني أنا من
رمى كرة الثلج في الحافلة. ثم صدقوا كذبتهم،
وثاروا غضباً.

كان علينا أن نختار، أنا وراولي. إما مواجهة
الخوفاً، أو الهرب. فقررنا الهرب، وكانت الغابة
ملجأنا الوحيد.

صدقوني ، كان هذا آخر ما أردت فعله . فالجميع يعرفون أنه في الغابة الواقعة على هذا الطريق يعيش الرجل المعزاة ، ولهذا السبب لا أحد يذهب إلى هناك .

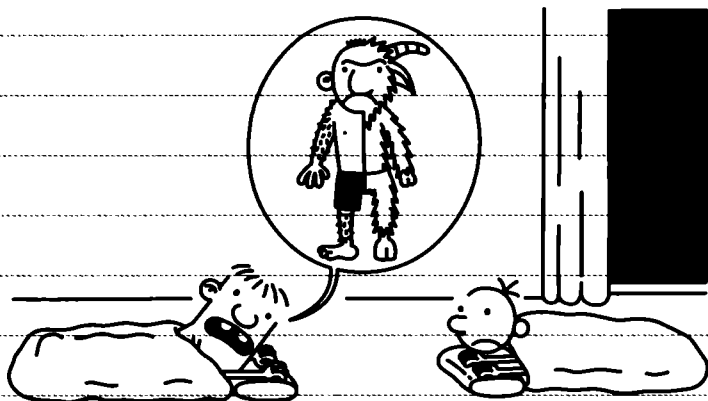
كان رودريك أول من أخبرني عن الرجل المعزاة ، وقال إن نصفه بشر ونصفه معزاة .

لا أدري ما إذا كان يعني أن نصفه الأعلى معزاة والسفلي رَجُل أم العكس . لكن في الحالتين ، بدا لي الرجل المعزاة مخيفاً .



تجادلنا أنا وراولي لسنوات حول أي صورة هي الصحيحة . إذ يعتقد راولي أن الرجل المعزاة مقسوم عهودياً .

أعتقد أنّ راوولي قد يكون محقاً، لكن برأيي تبدو
هذه الفكرة سخيفة.

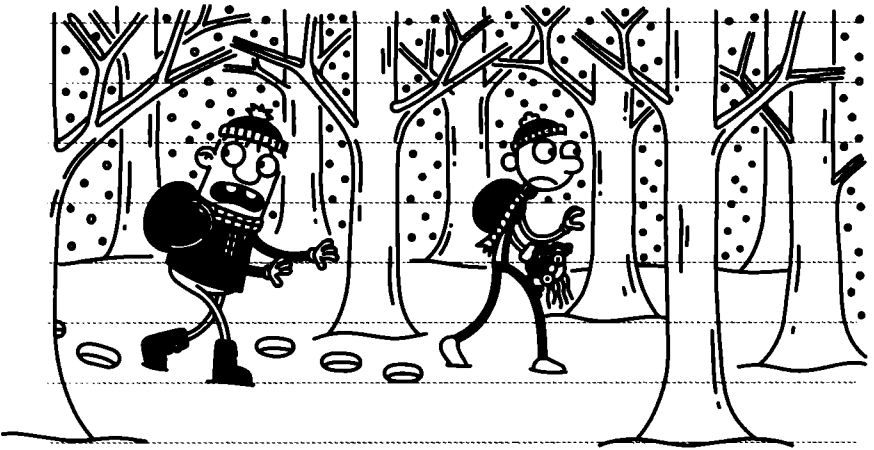


في الواقع، من الممتع الحديث عن هذه الأمور ونحن
مهددان بأمان في ألباس النوم. لكننا الآن في
الغابة التي يعيش فيها الرجل المعزاة، وهذه ليست
مزحة.

لابد أنّ أولاد شارع ويرلي سمعوا عن الرجل المعزاة
هم أيضاً، لأنهم لم يلحقوا بنا عندما دخلنا الغابة.
ففكرت في الهكوث هناك فقط حتى رحيلهم، لأنني
لم أرغب في إطالة البقاء في الغابة.

ويبدو أنّ أولئك الأوغاد عرفوا أنّنا لن نجرؤ على
البقاء هناك طويلاً، إذ رأيناهم بانتظارنا على الطريق
عند أطراف الغابة.

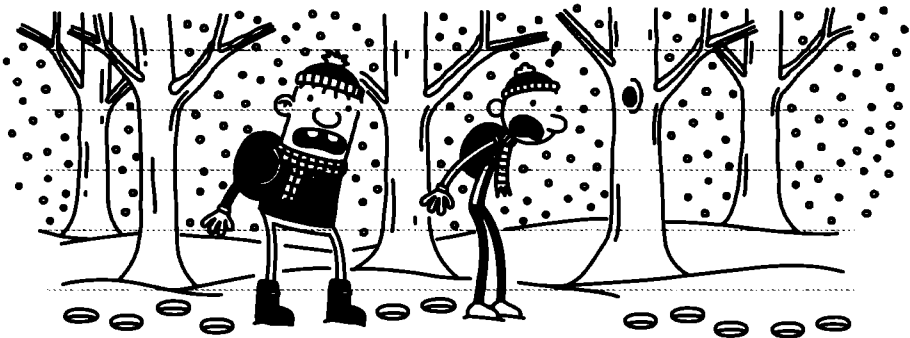
وبالتالي، كان خيارنا الوحيد هو التوقّف في الغابة،
وهذا ما فعلناه.



كان الهدوء، الذي يلف المكان غريباً. وبعد برهة،
أدركت أنّنا لم نعد نسمع أصوات السيارات على
الطريق، فعرفت أنّنا توقّفنا كثيراً.

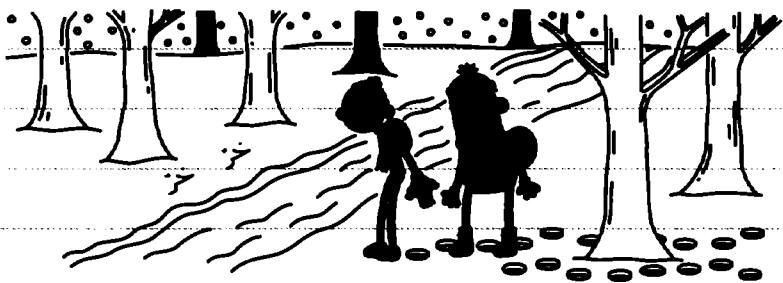
تتبّعنا أثر أقدامنا للعودة إلى الطريق، لكن الشمس
بدأت تغيب، ولم يعد من السهل رؤية آثارنا.

حَثْنَا خَطَانَا خَشِيَةَ أَنْ نُضَيِّعَ فِي الْغَابَةِ فِي الظَّلامِ .
لَكِنْ عِنْدَمَا رَأَيْنَا أَثَارَ أَقْدَامِ ، تَجَمَّدْنَا فِي مَكَانِنَا .



ظَنْنَا فِي الْبَدَايَةِ أَنَّهَا أَثَارَ قَدَمِي الرَّجُلِ الْمَعْرَاقَةِ . ثُمَّ
أَدْرَكْنَا أَنَّهَا لِلشَّخْصَيْنِ مُخْتَلِفَيْنِ ، وَأَنَّهَا أَثَارُنَا نَحْنُ .
وَهَذَا يَعْنِي أَنَّنا أَمْضَيْنَا الدَّقَائِقَ الْعَشْرَ الْأَخِيرَةَ وَنَحْنُ
نَدُورُ حَوْلَ أَنْفُسِنَا فِي دَائِرَةٍ هَائِلَةٍ .

عِنْدئِذٍ اسْتَدْرَكْنَا وَمَشِينَا فِي الْاِتِّجَاهِ الْمَعَالَسِ .
فَوَصَلْنَا إِلَى جَدُولٍ ، وَأَدْرَكْتِ حِينئِذٍ أَنَّنا ضَعْنَا .



أصيب راولي بالذعر، أما أنا فلم أخف. فقد كنت أعرف أنه إن تاه المرء، في الغابة، سيكون بخير ما دام يملك الماء.

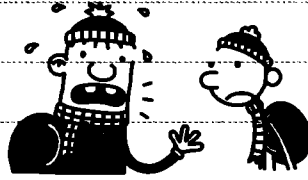
كنت قد شاهدت فيلماً عن مستكشفين تاهوا في الجبال، لكنهم عثروا على نبع ساعدهم على البقاء، على قيد الحياة.

بعد ذلك تذكرت أنهم عندما ينسوا من إيجاد طريقهم، اضطروا إلى آكل حيواناتهم. أتمنى فقط ألا تصل الأمور إلى هذا الحد معنا.



تصورت أننا إن تبعنا الجدول، فقد يقودنا إلى مكان ما، وهكذا لن نضيق مجدداً. لكن عندما وصلنا إلى سد صنعه حيوان السثور، شعر راولي بالرعب.

قال راولي إن حيوانات السنور خطيرة، وأنه شاهد برنامجاً على التلفاز هاجم فيه سنور أحد الأشخاص.



إلا أن راولي أحقق. فالبرنامج الذي يتكلم عنه كان برنامجاً كرتونياً، وكنت معه عندما شاهدته.



مع ذلك، لم أستطع إقناع راولي بمتابعة السير على طول الجدول، ولذلك استدرنا مجدداً. بحلول ذلك الوقت، كان الظلام قد خيم بالفعل. وبعدها مشينا بضخ دقائق أخرى، لفت انتباهي ضوء، ساطع. ففكرت أنه قد يكون مصباح سيارة، فأخذنا نجري باتجاهه.

تبين أنّ الضوء، كان آتياً من سيارة بالفعل، لكن
السيارة كانت مجرد قطعة خردة مرمية في وسط
الغابة.. وما لفت انتباهي كان انعكاس ضوء القمر
على المرأة الجانبية.

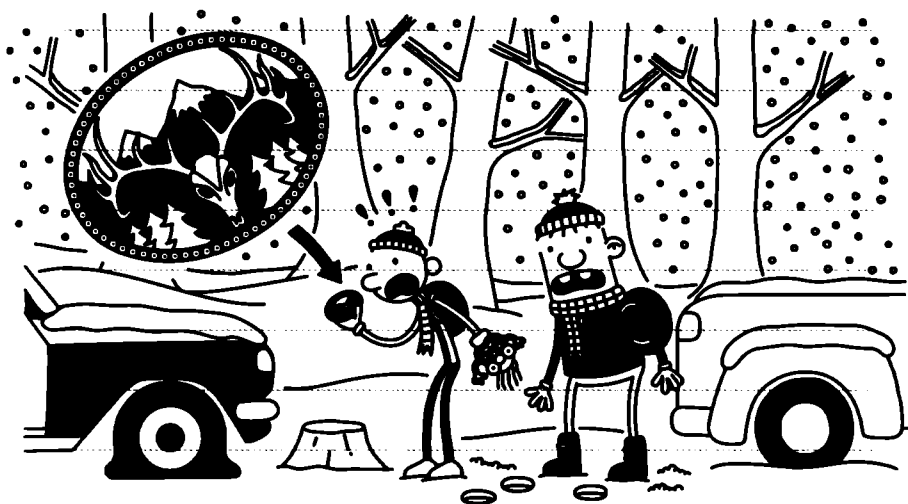


عندما تعودت عياني على الضوء، أدركت أنّنا
مخاطون بكثير من السيارات المتروكة.



رأيت شيئاً لامعاً موضوعاً على جذع شجرة،
فتناولته. كان هذا الشيء، معدنياً بارداً، وعندما
حملته أمام عينيّ لألقي عليه نظرة عن كثب،
عرفت ماهيته بالضبط.

كان إيزيم حزام، وكان صاحبه ميكلي مينغو.



هذا يعني أننا أنا وراولي في وسط مخيم أولاد
مينغو.

لطالبها تسأل أهالي بلدي أين يعيش أولاد مينغو،
وها نحن الآن أنا وراولي في وسط مقرهم.

فكرتُ أننا محظوظان لعدم وجود أحد هناك. لكن
عندما استدرنا للرحيل، أمسك شئني، بيدي.



في الحقيقة، أمسك السيد أول شيئاً. فاعتقدت
أنه ميكلي مينغو بالتأكد، وأنه سيقتلني لأنني
لمسست إبزيم خزامه.

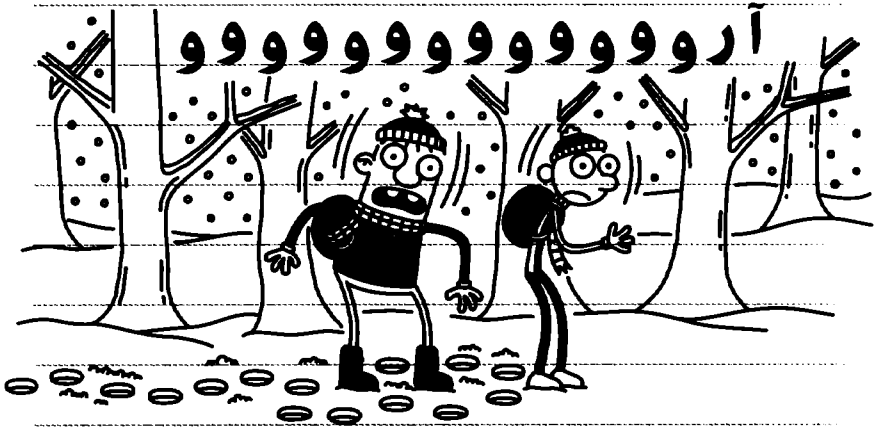
لحسن الحظ، كنت مخطئاً. فما حدث أن الدمية
علقت بالهراة الجانبية، فحاولت نزعها.



عندئذٍ سمعنا أصواتاً آتية من داخل السيارات.
فأدركت أنه علي الاختيار بين إنقاذ نفسي أو إنقاذ
دمية، وكان الخيار سهلاً.



ابتعدنا أنا وراولي من هناك. لكن عندما أصبحنا
على مسافة بعيدة من مخيم مينغو، سمعنا صوتاً
جند الدماء في عروقي.

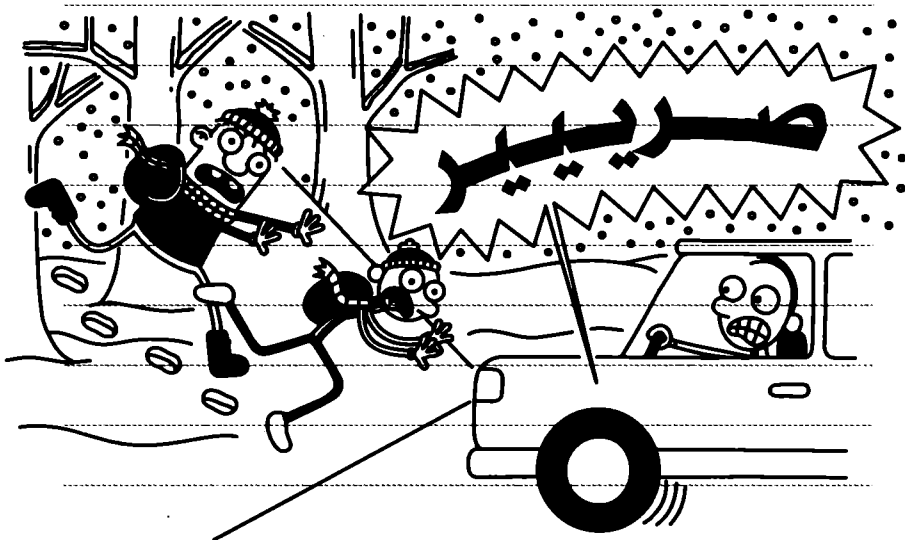


لم أعرف ما إذا كان الصوت صوت الرجل البعزاة أم
أن أحد أولاد مينغو يملك بوقاً.

كل ما عرفته أننا إن توقفنا عن الجري، سنصبح
في عداد الأموات.

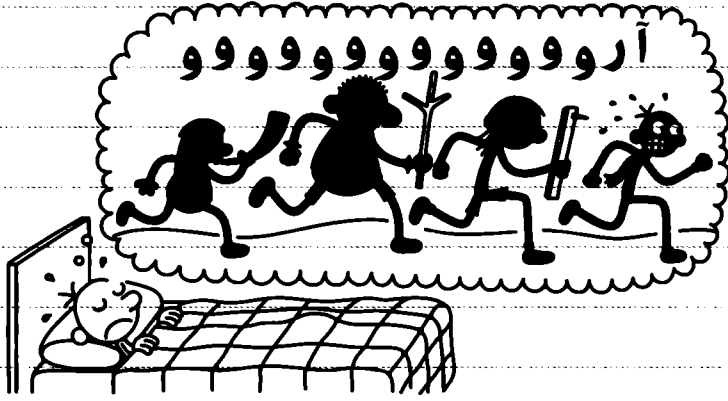
سبعت صراخاً خلفنا، وكان يقترب. ونحن نشعرنا
أنّ الأصوات أصبحت فوقنا مباشرة، خرجنا من بين
الأشجار إلى الطريق المفتوح.

لحسن الحظ، كان أبي يقظاً، وإلا لقتلنا أنا وراولي
دهساً.

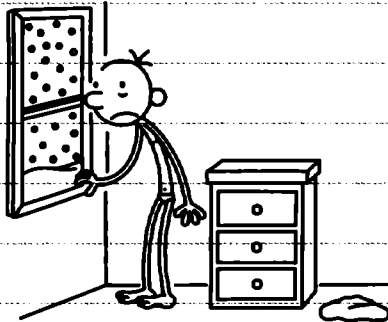


لكن على الأقل، كانت ميتتنا سريعة. فلو وقعنا
بين أيدي أولاد مينغو، أنا واثق أنهم كانوا سيقتلوننا
على مهل.

عندما استيقظت هذا الصباح، كنت منهكاً تماماً.
شعرت بساقي كالبطاط من كثرة الجري يوم أمس،
وبالكاد استرحت خلال الليل لأنني رأيت كابوساً
كان فيه أولاد مينغو يطاردونني.



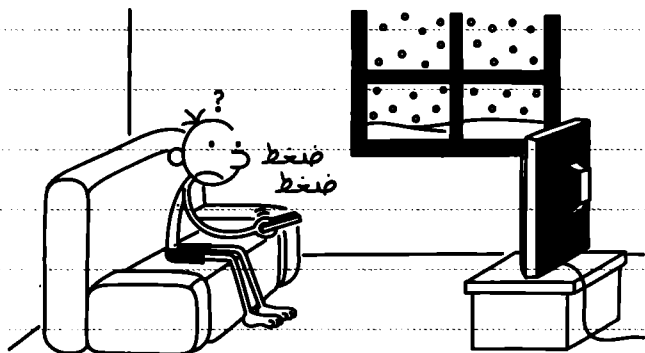
كنت سأخبر أتي أنني لا أستطيع الذهاب إلى
الهدرسة اليوم، وعندما نظرت من النافذة، أدركت
أنني لست مضطراً لذلك.



كان ارتفاع الثلج المتساقط ليل أمس خمسة إنشات
على الأقل، وهذا يعني أن المدرسة مغلقة. فأخذتُ
أُتطلع ليوم جميل من الاسترخاء التام.

كان والداي قد خرجا، وماني في دار الحضانة. أما
رودريك فينام عادة حتى الواحدة ظهراً في الأيام
المثلجة، لذلك كان المنزل بألمه لي وحدي
تقريباً.

نزلت إلى الطابق السفلي لأعد كوباً من رقائق
الحبوب وأشغلت التلفاز. لكن كان ثمة خطب في
جهاز التحكم عن بعد، لأنه لا يعمل.

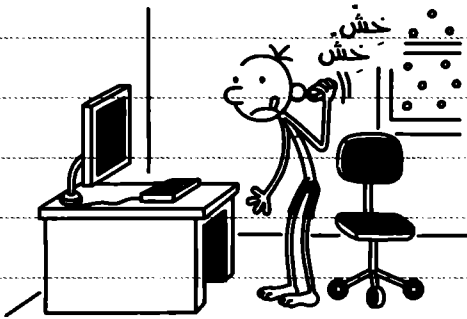


لاحظتُ أن الجهاز خفيف الوزن، ففتحت الغطاء
لأرى ما إذا كان يحتوي على بطاريات.

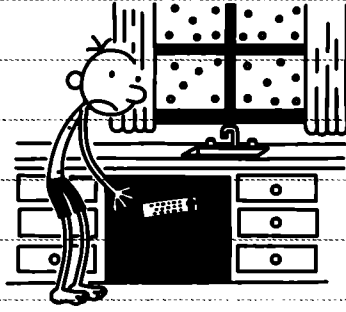
لم أجد أي بطاريات في الداخل، بل ملاحظة من
أمي.

لكي تحصل علي
بطاريات جهاز التحكم،
ضع الجلي في الجلاية.

لم أرغب حقاً في القيام بأعمال المنزل في يوم مثلج،
لذلك بحثتُ في المنزل عن بطاريات أشغل بها جهاز
التحكّم. لكن لا بد أن أمي عرفت أنني سأفعل ذلك
لأنني لم أجد بطاريات احتياطية في أي مكان.



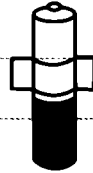
لم أفهم كيف ستعرف أمي أنني شغلت الجلاية،
وهي ليست في المنزل. لكن عندما وضعت آخر
طبق وأغلقت الباب، وجدتُ شيئاً ماصقاً به.



كانت بطارية ملفوفة بورقة تحبل ملاحظة أخرى..

تهانينا!

نظف حمام الطابق
السفلي لتحصل على
البطارية الثانية!

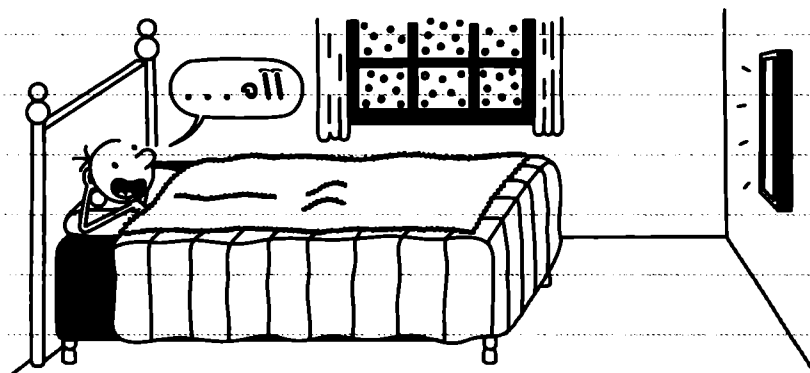


لم أشعر بالارتياح للمنحى الذي تتخذه الأمور. فجهاز
التحكّم يحتاج إلى أربع بطاريات، وعلى هذا المنوال،
سامضي اليوم في إنجاز الأعمال المنزلية.

فجأة، أدركت أنني لست مضطراً لذلك. فجهاز
التحكّم في غرفة نوم أبي وأمي رفيع جداً، وأنا واثق
أنه لا يحتاج سوى لبطارية واحدة.

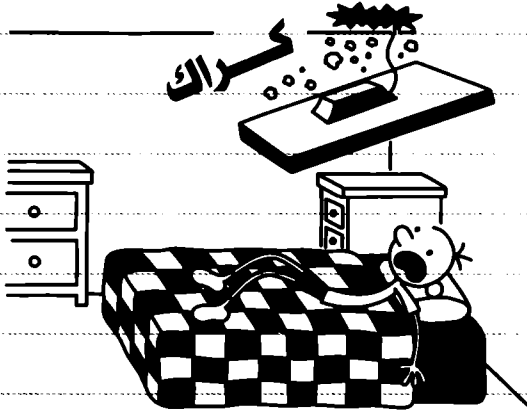
تبين أنني كنت محقاً. كنت أعرف أنني مضطر
لإنهاء كل أعمال المنزل قبل عودة أبي إلى
البيت، لكنني تخيلت أنني أملك الوقت الكافي
لذلك، وأستحق الاستمتاع لبعض الوقت. هكذا
تمددت في سريرها بكل ارتياح وشغلت التلفاز.

في العادة، لا أشعر بالارتياح في سريرها، لكنني
قررت أن أقوم بشيء غير عادي اليوم، لاسيما عندما
أدركت أن بطانيتهما كانت تلك التي أهدتنا إياها
العنة دوروثي في الميلاد.



كانت مشاهدة التلفاز في السرير رائعة، وإن لبعض
الوقت على الأقل. فقد كنت مرتاحاً خلال الساعتين
الأوليين، لكن بعد ذلك، بدأ عنقي يؤلمني من التمدد
بتلك الوضعية.

سبق وفقرت، عندما أحصل على منزل خاص بي،
أن أعلق التلفاز في السقف لكي أنظر إلى الأعلى
مباشرة. غير أنني سأحرص على إحضار شخص
يجيد تركيب التلفزيونات، لأنني لا أريد أن أواجه
مصير ستانلي المسطح.



لا بد أنني غفوت لبرهة، لأنني أجفنت عندما رنَّ
الهاتف. كانت أغي، التي تتصل على الأرجح للتحقق
من أنني أنهيت الأعمال الموكلة إلي.

غير أنها اتصلت لتخبرني أنها لم تستطع الوصول
إلى البيت في الوقت المناسب لإحضار ماني من دار
الحضانة، لذلك طلبت من السيدة دروموند إيصاله
إلى البيت.

هذا يعني أنني سأضطر لرعاية ماني، الأمر الذي
سيفسد بقية نهارى.

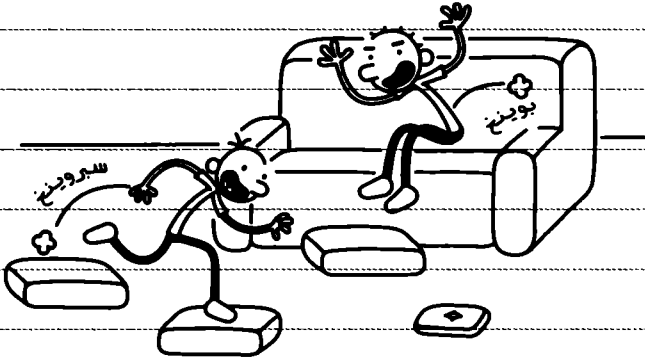
عندما أوصلته السيدة دروموند بعد نصف ساعة،
لم أعرف ماذا أفعل به. وضعتَه في غرفة أُنِي
وأبى وتركتَه يشاهد الرسوم المتحركة، لكنه لحق
بى إلى الأسفل. لذا أظن أن ماني يريد البقاء معى
وحسب.



حاولت أن أتذكر ماذا كان رودريك يفعل لى عندما
كنت صغيراً. لكننى لم أتذكر سوى تلك المزة التي
قدم لى فيها عصير الليمون الحامض وقال إنه
صودا.



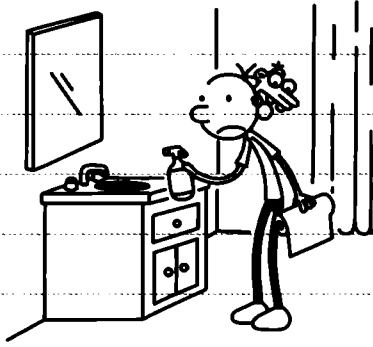
ثم تذكرت لعبة كنا نلعبها أنا وروديك، وكانت
ممتعة. كنا نذعي أن الأرض مليئة بالحجم البركانية،
وأنه علينا الدوس فقط على وسائد الأريكة.



لعبنا هذه اللعبة لساعات. فخطر ببالي أنني إن
علمتها لهاني، سيتسلى بها بينما أنهى أعمالي.
لكن عندما شرحت له اللعبة، دُعر تهاماً.

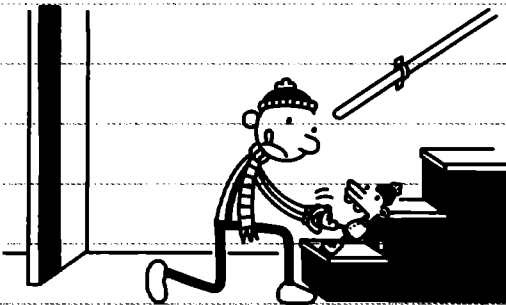


لم يعد ماني يجرو أن تطأ قدماه أي غرفة في المنزل. وهذا ما صغبت علي الأمور حقاً.

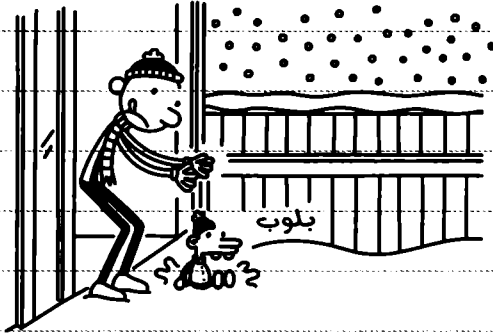


لكن ما زال علي إنهاء واجباتي المنزلية، وإلا سأكون في ورطة عند عودة أمي وأبي إلى البيت. وكانت بانتظاري مهنة كبيرة، ألا وهي إزالة الثلج من مدخل المنزل.

عرفت أن ماني سينهار تماماً إن تركته في الداخل مع كل تلك الحمم البركانية، فألبسته الملابس المنخفضة للثلج، الأمر الذي لم يكن سهلاً.

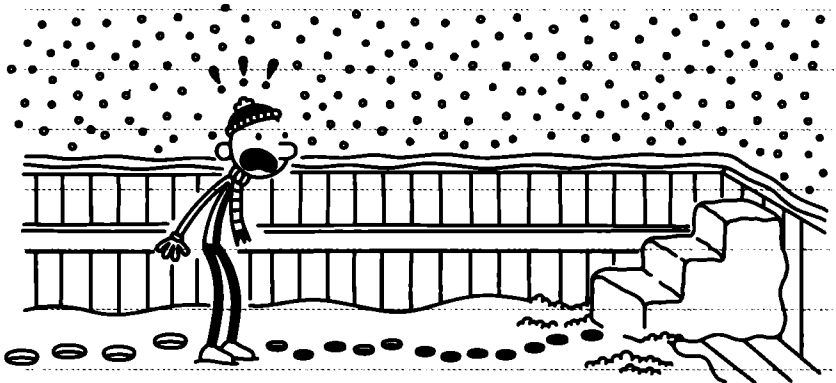


تخيلت أنّ ماني سيلعب على الشرفة الخلفية
بينما أزيل الثلوج من المدخل، وأنه سيكون بأمان
لأنّ الشرفة مغلقة.



كانت الثلوج في المدخل رطبة وثقيلة، ولم أنقذ
بسهولة. أضف إلى أنّ إحدى يدي بدأت تتجمد، لذلك
دخلت لإحضار قفاز الفرن لأنني أضعت السيد الأول.

حين دخلت، فكّرت في إلقاء نظرة على ماني على
الشرفة الخلفية. لكنّ ماني كان قد اختفى بعدما
بنى سلماً من الثلوج للهروب.

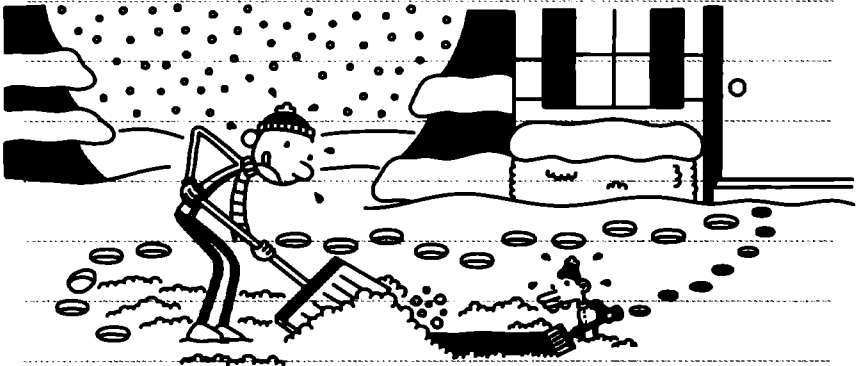


لحسن الحظ، لم يبتعد كثيراً. وقد أدركت أنني لا
أستطيع تركه بمفرده بعد الآن.

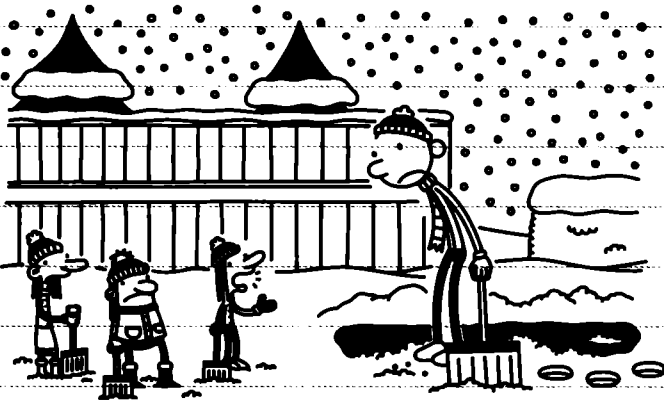


أخذت ماني معي. وقد أصبح الوقت متأخراً،
ولسيغضب أبي كثيراً إن وجد الثلوج تغطي مدخل
المنزل عند عودته من العمل.

هكذا رحلت أزيلها بأسرع ما يمكن بالرفش، وقام ماني
بمساعدي.



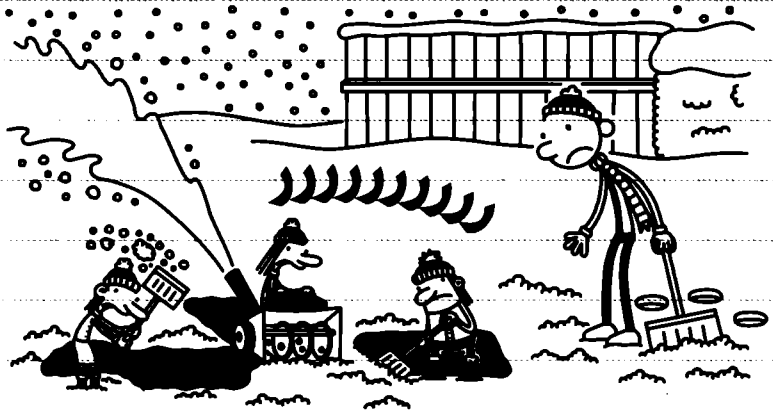
لكن الثلوج كانت كثيرة، والوقت ضيق. وكنت على وشك الاستسلام عندما أتت بعض الفتيات من حين آخر وعرضن إزالة الثلوج مقابل عشرة دولارات.



كانت الفتيات صغيرات في السن، ولم أفهم كيف سيتمكن من إنجاز العمل أسرع منا أنا وماني. لكن لا بأس بالاستفادة من أي مساعدة ممكنة، لذلك قررت منحهن فرصة.

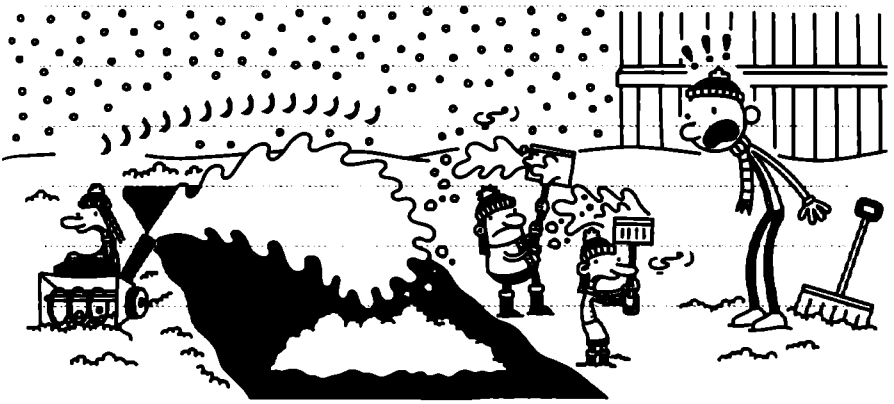
كنت أحتفظ بخمسة دولارات في درج بجانب سريري، وحصلت على الخمسة الأخرى من مرطبان كبير من الفكة موجود في غرفة ماني. لكن ما لم أدركه عندما وافقت على الصفقة أنهم يملكون آلة لإزالة الثلوج.

هكذا أنجزت الفتيات المهنة بألمها في غضون
خمس دقائق.

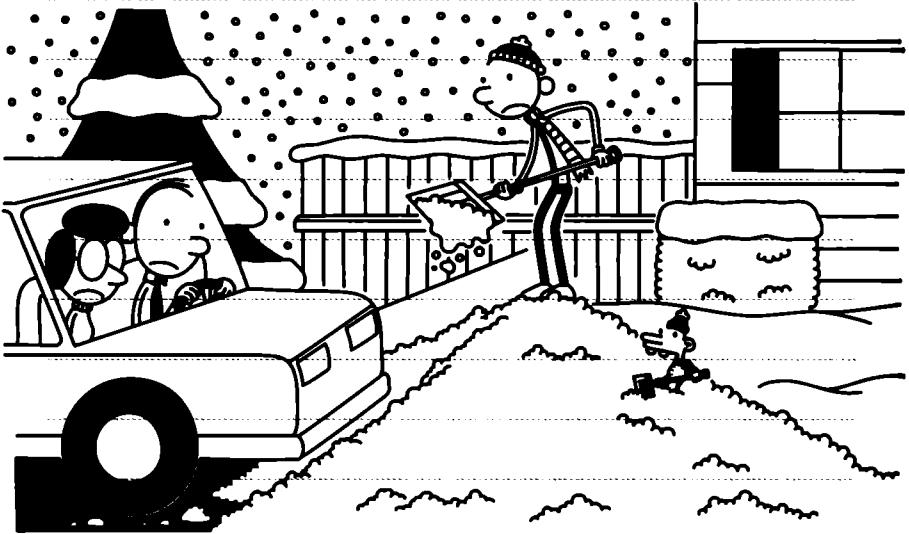


شعرتُ أنني تعرّضت للخداع، فقلت لهنّ إنني
سأدفع ثلاثة دولارات عوضاً عن عشرة.

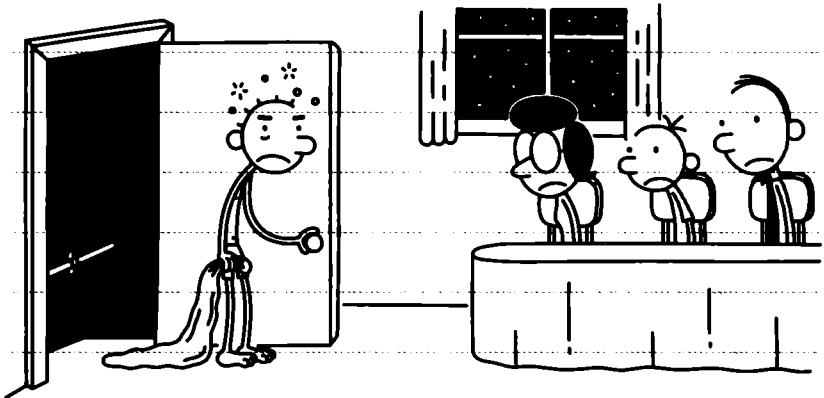
أظنّ أنني لم أكن أول شخص حاول المساومة عند
الدفع. إذ عيّن فوراً إلى إعادة كلّ الثلوج إلى
المدخل، كما أضفّن المزيد من الحديقة الأمامية
لتسجيل موقف.



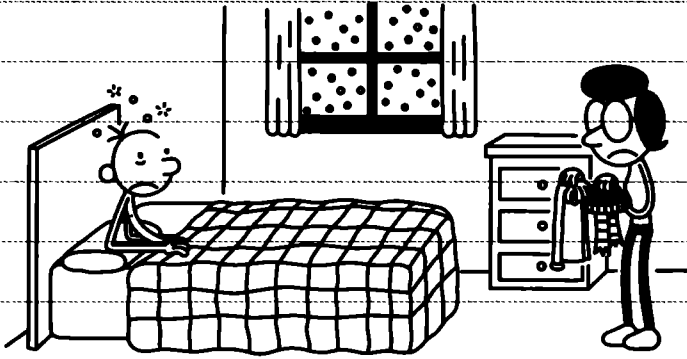
بوصول والدي إلى البيت، كان الوضع أسوأ مما كان عليه.



بعد العشاء، ألقى علي أبي وأمي محاضرة حتى الساعة الثامنة لعدم إنجاز الواجبات المنزلية. وفي تلك اللحظة، نهض رودريك من السرير ليبدأ يومه.



في العادة أناخر في النوم صباح عطلة الأسبوع، لكن
أني وضعت مخططات أخرى لي هذا الصباح .



قالت إنني سأمضي طوال اليوم باللعب في الخارج .
أجبتها أنني سأخرج للعب بالثلوج بعد أن أمارس
بعض ألعاب الفيديو، لكنها ذكّرتني بأنّ الشاشات
محظورة في عطل الأسبوع، وعرفتُ أنني لن أصل
إلى أي تفاهم معها .

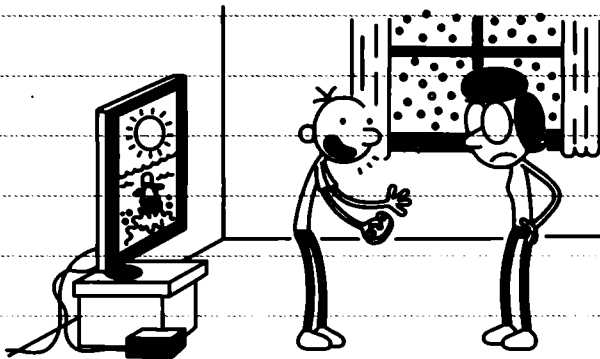
عندما كنت أصغر سنًا، كنت أمضي ساعات في
اللعب في الثلوج . لكن اليوم، بعد عشر دقائق،
شعرت أنني جاهز للعودة إلى الداخل .

يتصرف الكبار كما لو كان اللعب بالثلوج من
أكثر الأشياء متعة، لكنني لا أراهم إطلاقاً هناك
يتدحرجون عليها ويبيضون أوقاتاً مرحة .

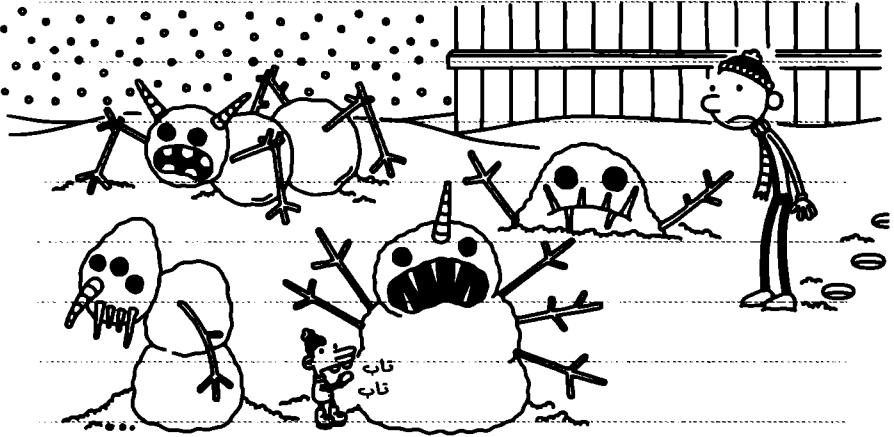
أذكر مرة واحدة لعب فيها أبي معنا بالثلوج . إلا أن
تلك المرة انتهت في اللحظة التي رمى فيها رودي بك
الثلوج على عنق أبي .



تجبرنا أمي دائما نحن الأولاد على الخروج من المنزل ، لأننا
نحتاج على حد قولها إلى الفيتامين «د» الذي يحصل
عليه المرء من الشمس على ما أظن . ومع أنني أقول لها
إنني أحصل على الكثير من الفيتامين «د» من الشمس
في ألعاب الفيديو، لكن هذا المنطق لم ينطلي عليها .



عندما خرجت اليوم، كان ماني قد سبقني إلى
الباحة الأمامية كي يصنع رجالاً من الثلج، أو أيّ ما
تسمون تلك الأشياء.



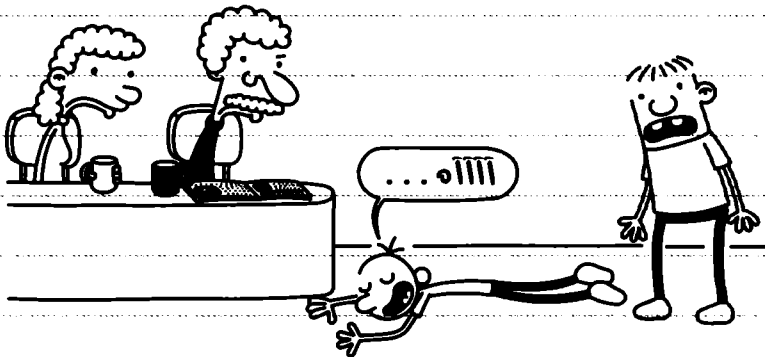
لم تنتهِ من كُنس الحديقة في الخريف، لذلك
استعمل ماني الأوراق التي بقيت هناك لتزيين
أصدقائه الذين صنعهم بيديه. غير أنني لا أظن
أنهم سيحظون بشعبية لدى الجيران.



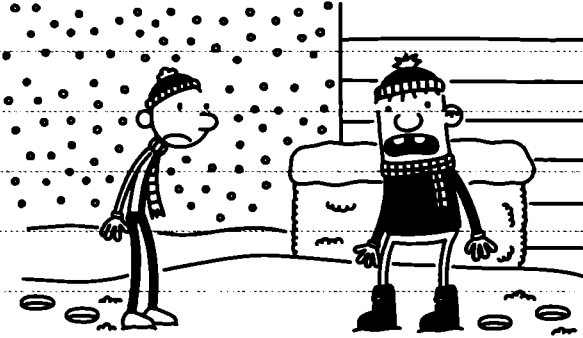
كان ماني قد استعمل كل الثلوج الموجودة في
الباحة، لذلك لم أجد الكثير لفعله في الخارج. هكذا
قررت الذهاب إلى بيت راولي، ما يعني أنني مضطر
للمرور بمنزل فريغلي. وبالطبع، كان في الخارج في
باحة منزله.



ذهبتُ إلى منزل راولي لأن أسرتَه قامت مؤخراً
بتدفئة الأرضيات. لذلك في الأيام الباردة، أحاول
تهضية أطول وقت ممكن في منزله.

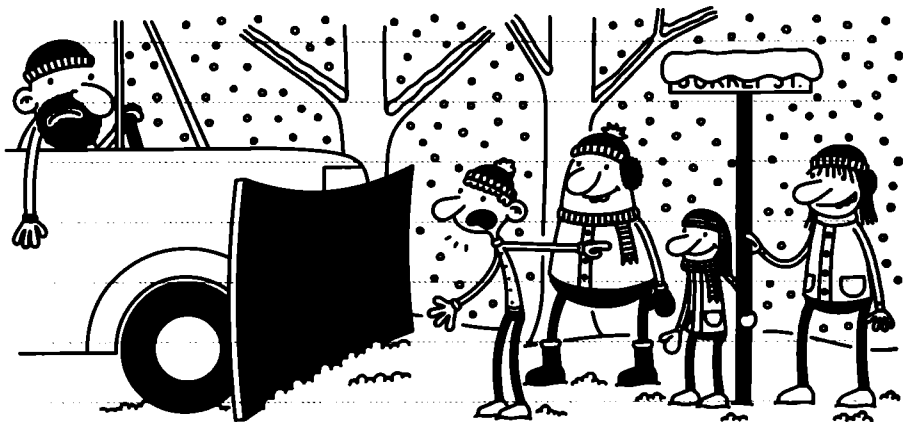


عرفت أنني بلا شك أنني سأذهب إلى منزل راولي،
لأنها اتصلت بوالديه وتأكدت من أنها سيجعلانه
يضي يومه في الخارج هو الآخر.



ما دمنانحن الاثنان في الخارج، فكرت في الاستفادة
من الوقت قدر الإمكان. وما دمت قد تكبدتُ عناء،
صعود التلة، اقترحتُ على راولي ممارسة بعض
الترج.

تمرّ جزافات الثلج عادة في الصباح، لذلك يمكننا
الاستفادة من المنحدرات لبعض الوقت قبل أن
يتمّ تنظيف الشارع. لكن الرجل الذي يقوم بهذا
العمل عادة كان في عطلة، لذلك قال الأولاد الذين
يقطنون في أعلى التلة للسائق البديل إنَّ شارع
سورا يقع على مسافة ميلين في الأسفل. وهكذا
كسبنا بعض الوقت الإضافي.



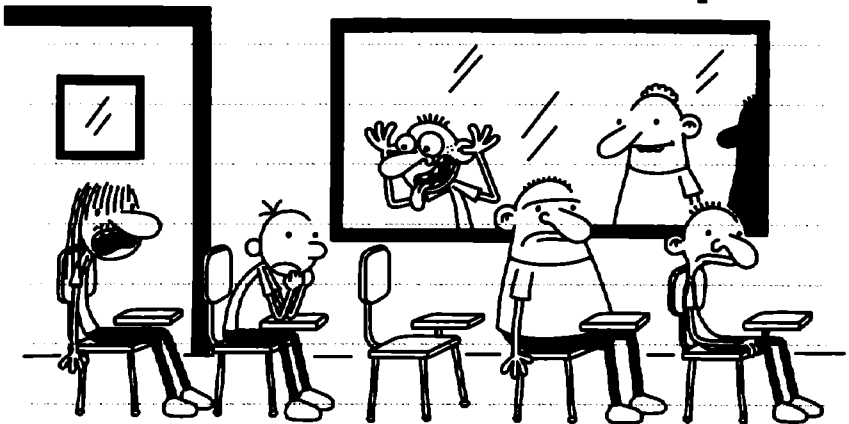
أنا لست من هواة العبث مع العنقال البديلين، لأنّ
 الوضع ينقلب عليك دائماً في نهاية المطاف. ففي
 العام الماضي، أتى أستاذ بديل لهادة الجبر. وفي
 يومه الأول، بذلنا أنا وزملائي في الصفّ مقاعدنا
 بعضنا مع بعض لأننا كنا نعرف أنّ الأستاذ البديل
 يعتمد على خارطة المقاعد.



أعترف أنه من المضحك جداً أن ينادينا الأستاذ
بأسمائنا الخاطئة كل يوم. لكن عندما قام الولد
الذي يدعي أنه أنا بالتصرف كالحمقى، لم أعد أجد
الوضع مضحكاً.



وعندما عادت معلمتنا الفعليّة، سلّمها الأستاذ
البديل تقريراً عن غريخ هيفلي المزيف، فتمّ
احتجازه لأسبوعين.



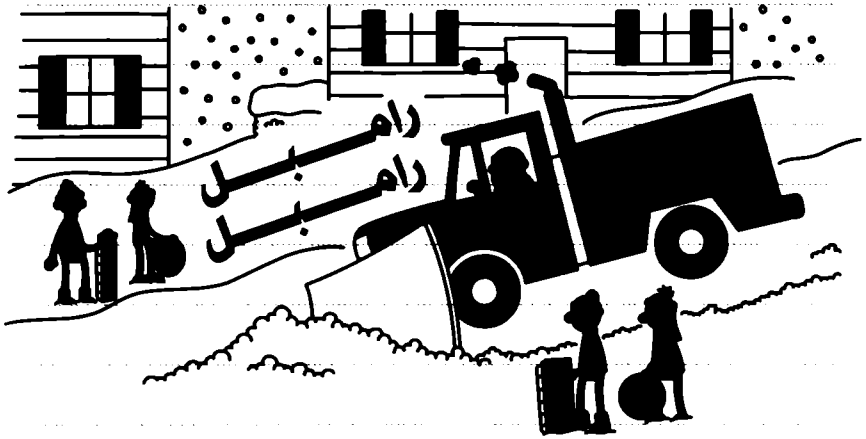
لم يكن راوولي يملك سوى زلاجة واحدة، لكنها تتسع
 لشخصين. فحشرنا نفسيينا على متنها، ووجهناها
 إلى أسفل التلة، لكن مع كل هذا الوزن، لم نستطع
 الحصول على الزخم المطلوب واضطررنا لدفع أنفسنا
 لكي نتقدم.



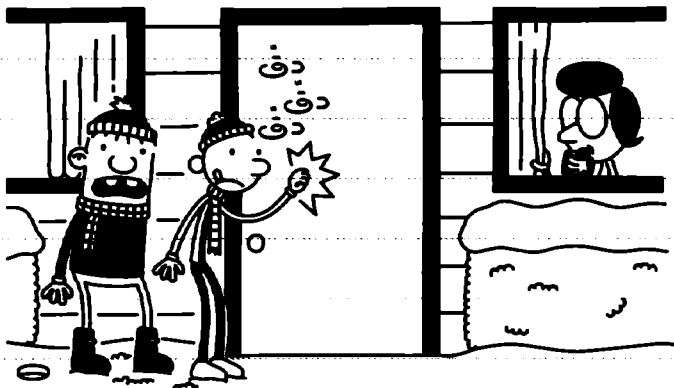
عندما اقتربنا من أسفل التلة، توقفت الزلاجة. لكن
 ذلك كان من حظنا على الأرجح، لأن الأولاد الذين
 وصلوا إلى الأسفل تعرضوا لهجوم من أولاد شارع
 سوراى السفلى عندما عبروا أراضيهم.



كأد الوضع أن يتدهور، لكن سائق الجرافة البديل
عرف مكان شارع سدوراي، ووضع حذاً لتلك
الهزلة.



تخيلتُ أننا أمضينا الوقت الكافي في الخارج،
فحاولنا الدخول إلى المنزل. لكن أمي أقفلت الباب،
وأظن أنها لم تكن تهزح.



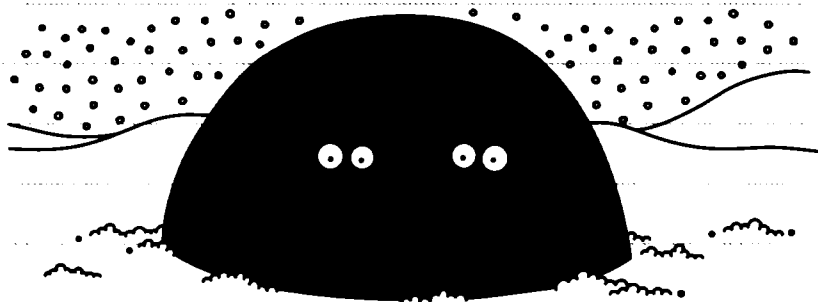
ما دام التزلج لم يعد ممكناً، رحنا نفكر بشي، آخر.
فذهبنا إلى ساحة خالية على بعد بضعة منازل من
بيتي لنقرر ماذا سنفعل.

وما دنا مضطرين للعب في الخارج، فكرتُ بطريقة
للتهاوس شي، من الدفء، في المدرسة، شاهدنا
فيلماً عن أشخاص في القطب الشمالي يبنون
آواخاً من الثلج للبقاء على قيد الحياة في الطقس
البارد، فكرتُ بتجربة ذلك.

صنعنا قطع طوب من الثلوج، وكذسناها فوق
بعضها كما فعل الناس في الفيلم. كان الأمر صعباً
في البداية، لكننا بدأنا نجيد العمل بعد ذلك.
وكان الجزء الأهم هو التمكن من صنع القبة بطريقة
صحيحة لكي لا تنهار فوقنا.



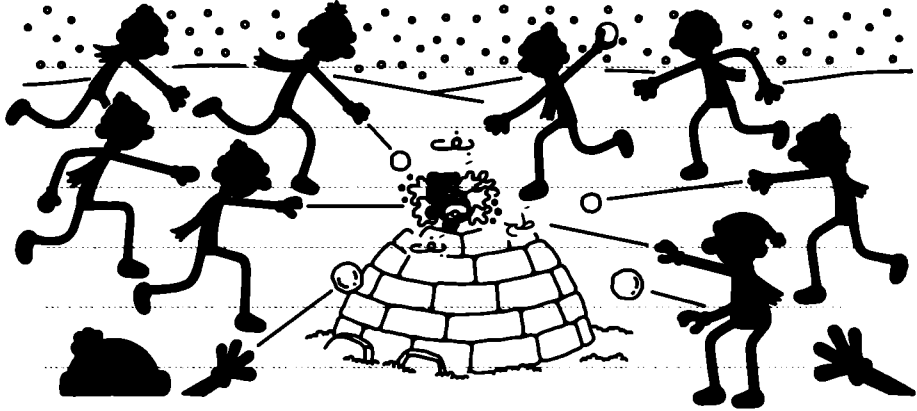
لنا حذرين جداً، وتهاك الكوخ تماماً. لكن عندما
وضعنا آخر قطعة طوب في الأعلى، أدر كنا أننا نسينا
صنع باب.



بدأ راوولي يعاني من صعوبة في التنفس، ولو لم
أفعل شيئاً، كان سيهتض كل الأوتسجين الموجود
هناك. هكذا أخرجت رأسي من أعلى الكوخ وأخذت
شهقة طويلة من الهواء المنعش.



كان بعض أولاد الحي يتفرجون علينا ونحن نبني
كوخنا. وعندما أطلت برأسي من الأعلى، بدوت
هدفاً سهلاً.

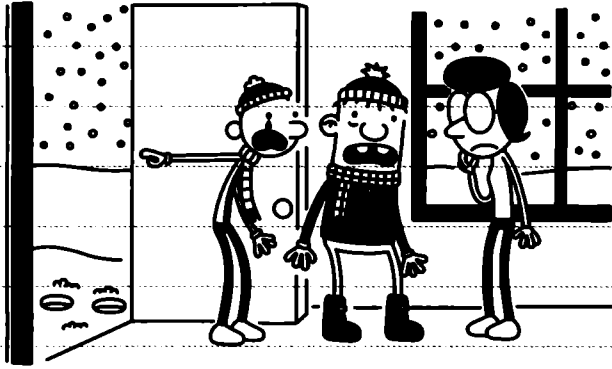


عندما انتهت كرات الثلج، تسلق أولئك البجانين الكوخ. لكن كوخنا الصغير لم يكن معداً لاحتفال هذا الوزن الزائد، فانهار في غضون ثوانٍ.



من حسن حظنا أنا وراولي، أننا تمكنا من الزحف إلى الخارج على قيد الحياة. وعندما خرجنا بسلامة من الكوخ النهار، وجدنا أننا قمنا بها فيه الكفاية من الحركة في الخارج. فعدنا إلى البيت، وهذه المرة سبحت لنا أمي بالدخول.

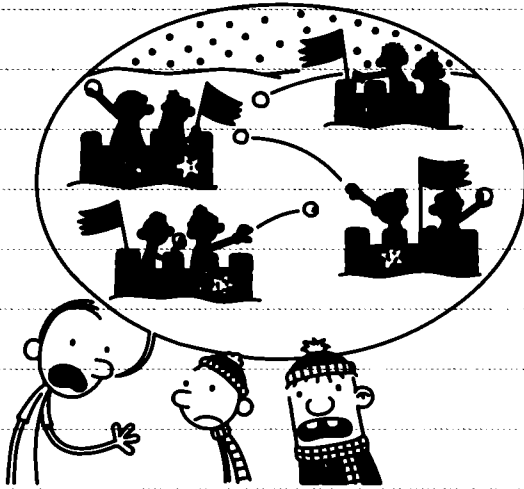
أخبرتُ أُنِي بها جرى، وطلبتُ منها الذهاب إلى هناك
وتوبيخ أولئك الأوغاد على ما فعلوه بنا.



فأجابت أن تعلم حل «النزاعات» جزء من عملية
النمو، وأن علينا أنا وراولي أن نتعامل مع هذا
الشجار بنفسينا. لم يعجبني ذلك. فقد كنت أظن
أن الفكرة من وجود والدين أن يكون لدينا من
يحل عنا مشاكلنا.

كان أبي يصغي إلينا وهو جالس في الغرفة الأخرى،
وكان رد فعله مختلفاً تماماً. قال إن أولاد الحين
أعلنوا للتو الحرب عليّ أنا وراولي، وإن لم نرد
الهجوم، سيعتقدون أنه لا بأس من الاعتداء علينا
متى طاب لهم ذلك.

قال أبي إنه عندما كان أصغر سنًا، كان حينه يتحول إلى ساحة معركة لكنها تساقطت الثلوج. إذ بنى الأولاد حصونًا هائلة من الثلج وقاموا بهجارتهم ملحمة بكرات الثلج، وانتهى كل منهم إلى قبيلة مختلفة.

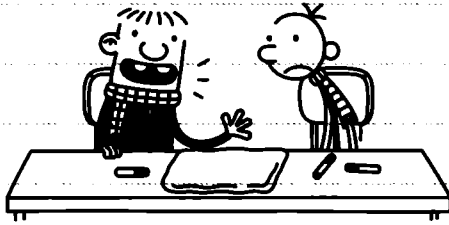


أضاف أنه كان لكل قبيلة علم.. وعندما تستولي إحدى القبائل على حصن القبيلة الأخرى، تضع علمها لكي تحدد أرضها.

عندئذ قال راولي إنه يجدر بنا تأسيس قبيلة، وأحب كثيرًا فكرة العلم تلك. أما أنا فوجدتها لاسخيفة نوعاً ما، لكن ما دام صنع العلم يمنحنا عذراً للبقاء داخل المنزل لبعض الوقت، فقد وافقت على ذلك.

عثرنا على غطاء، وسادة قديم في غرفة الخسيل،
فأحضرت بعض الأقلام من درج العذة في المطبخ،
وبدأنا نحاول ابتكار اسم لقبيلتنا.

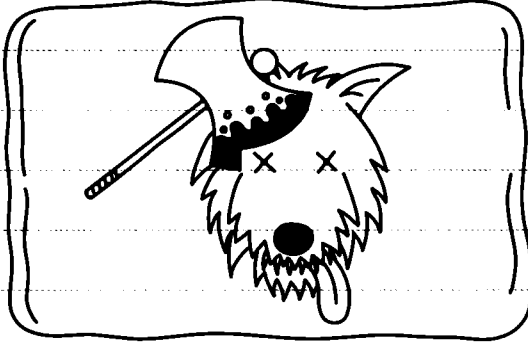
اقترح راولي تسميتها «هافللاف»، فقلت له إننا إن
أردنا فعل ذلك، أريد أن يكون الاسم مبتكراً.



تجادلنا لبعض الوقت بشأن الاسم، وأدركنا أننا لن
نتفق على اسم واحد. فانتقلنا للحديث عن شكل
العلم.

أراد راولي أن يكون رمزنا الذئب، أما أنا فأردت
شيئاً أكثر شراسة من ذلك، لكي نخيف بقية
الأولاد. فكُرتُ بالفأس الدامية، لكن بالطبع لم
تعجب الفكرة راولي إطلاقاً. لذلك قرّرنا أن نضع
الرمزين معاً.

لكن عندما تضح فأسأ وذنبا معاً، تحصل على ذئب
ميت، وهذا لن يخيف أحداً.

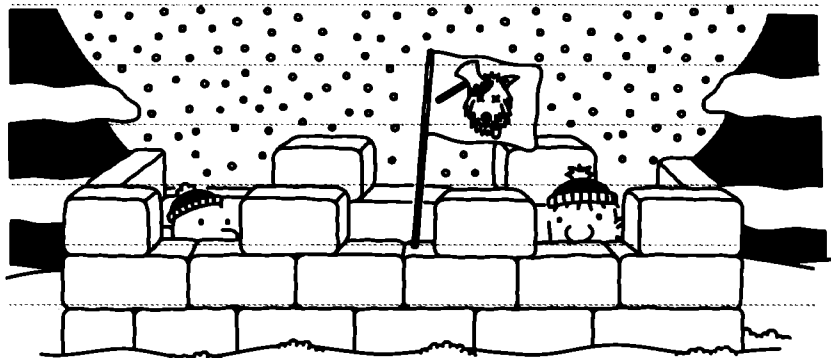


قررنا البدء من جديد وصنع علم آخر، لكن عندما
أحضرتُ غطاءً وسادةً آخر، قالت أُمِّي إنَّ علينا العودة
إلى الخارج. وهكذا ارتدينا ملابس الثلج وذهبنا إلى
الساحة الخالية.

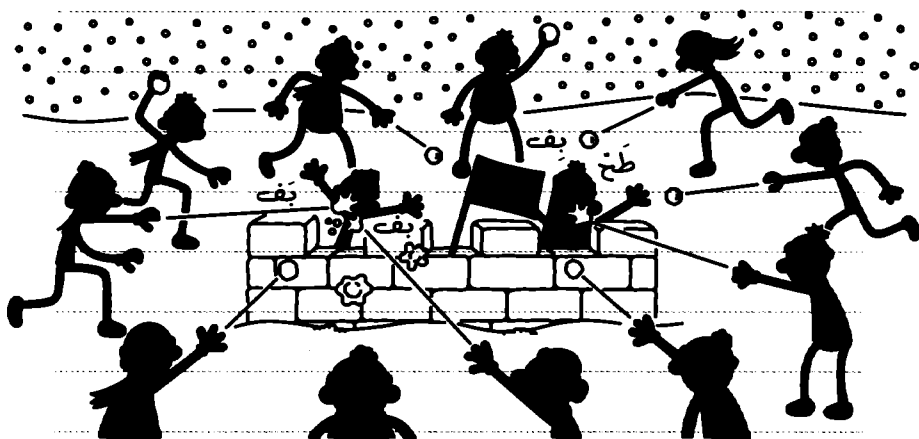
كان الأولاد الذين حطَّموا كوخنا قد انتقلوا للعب
بأشياء أخرى، وهكذا استحوذنا على المكان أنا
وراوولي. استعملنا الثلوج التي بنينا فيها الكوخ
كأساس، وبنينا حصناً يمكنه أن يصدَّ الهجوم.



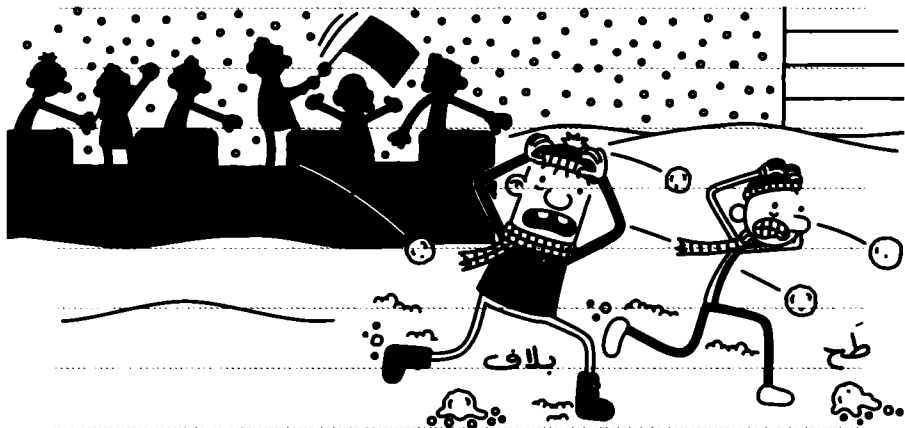
بعد انتهائنا، غرنا علينا على قبة ذلك الجدار
وانتظرنا.



تخيلتُ أن حصننا سيجذب بعض الاهتمام، لكن لم
أدرك كم سيكون حجم ذلك الاهتمام.. ففي غضون
دقائق، توافد إلينا الأولاد من كل حذب وصوب.

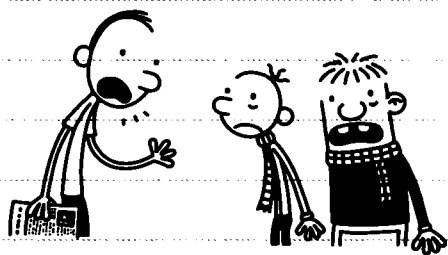


كان عددهم كبيراً جداً بالنسبة إلينا نحن الاثنيين،
وعندما هجموا على حصننا، اضطررنا لتركه.



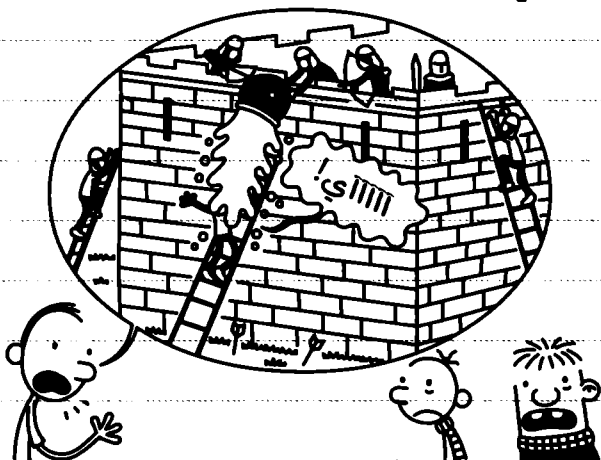
حين عدنا إلى البيت، أخبرنا أبي بها جرى. وعندما
وصفنا له حصننا، قال إن كل ما قبلنا به كان خاطئاً.

أضاف أنه علينا بناء حصننا على أرض مرتفعة لكي
نستطيع صد الأعداء.



ثم استغرق أبي في درس تاريخي كبير عن حروب
الحصون وكل ما كان يفعله أولئك الناس للدفاع
عن أنفسهم في تلك الأزمنة.

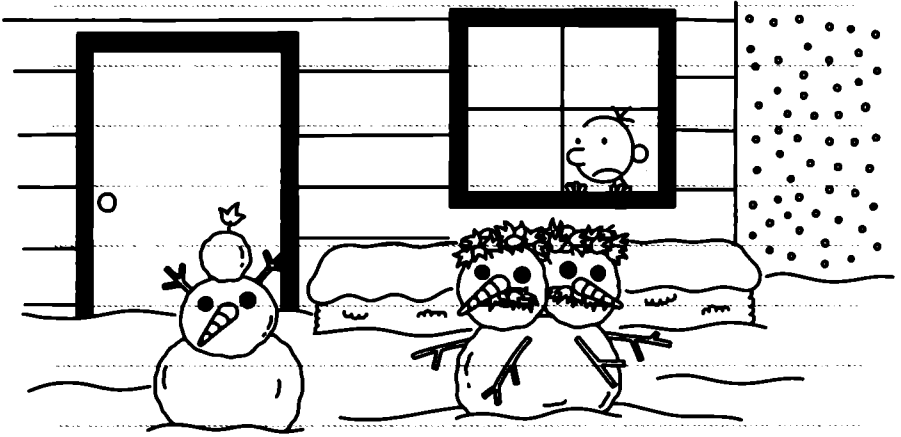
كان سلوكهم في تلك الأيام عنيفاً جداً، وأخبرنا
 بهثال على ذلك. فعندما كان الخزاة يحاولون
 تسلق جدران القصر، يصب عليهم أصحاب القصر
 الزيت المغلي.



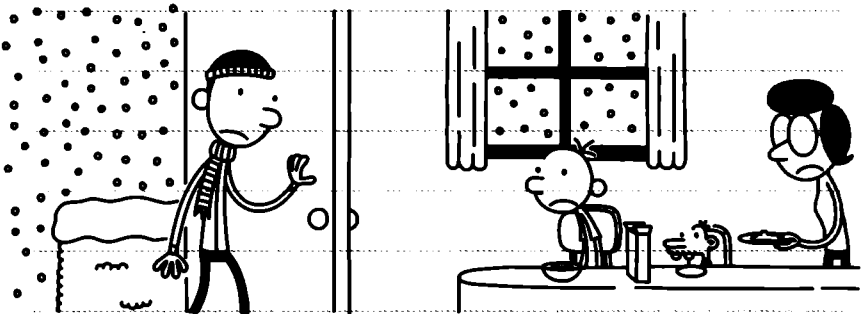
أتمنى ألا تبلغ الأمور هذا الحد في معارك حينا. لكن
 الليلة، أضفتُ شيئاً إلى قائمة مشتريات أبي تحسباً.

قائمة المشتريات	
بيض	بازلاء
حليب	إجاص
كاتشاب	بطاريات
خبز	
كبيس	زيت

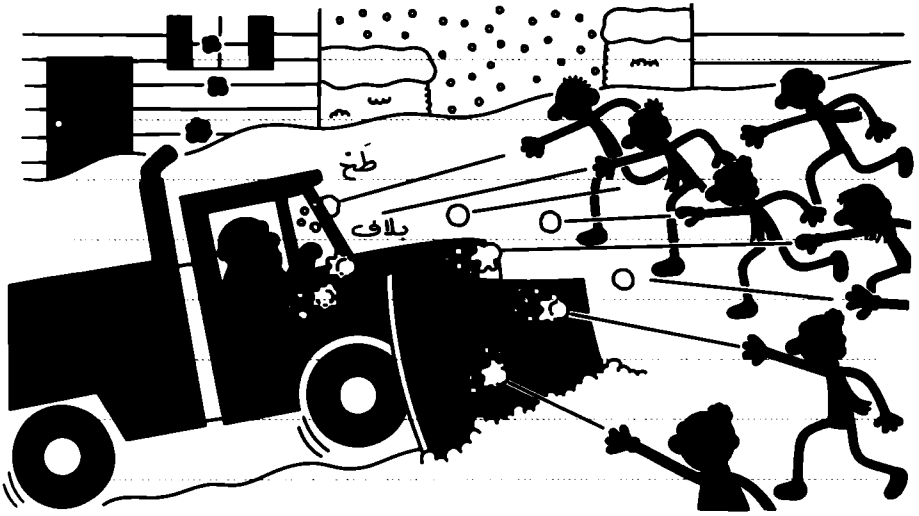
تراكمت في الليلة الماضية سبعة إنشآت أخرى من الثلوج، وعندما استيقظت، وجدتُ الشارع بأمله مكسواً باللون الأبيض، حتى أنني لم أستطع رؤية الخط الفاصل بين باحة منزلنا والطريق.



فوجدت قليلاً لأنّ الجرافة لم تهرّب بعد.. فعندما يتساقط هذا القدر من الثلوج، لا يتمكن الناس من إخراج سياراتهم من مداخل المنازل.. لكن عندما عاد أبي من نزهته الصباحية، عرفت ماذا جرى.



قال أبي إنه عندما حاولت الجرافة صعود التلة،
علقت في الثلوج. وحين وقع السائق في كمين
نصبه أولاد الحي، لاذ بالفرار وترك الشاحنة في
الشارع.



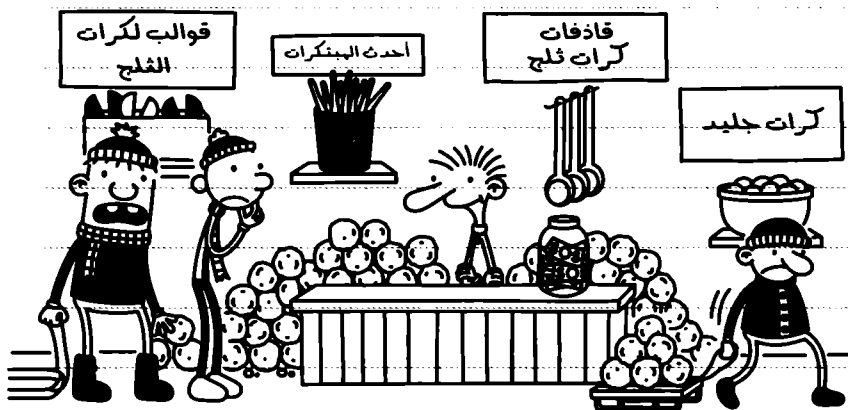
هذا يعني أنه بإمكاننا التزلج طوال اليوم إن طاب لنا
ذلك. لكن التزلج للأولاد، وأنا أملك خطاً أخرى في رأسي.

في الواقع، أمضيت الليل بطوله وأنا أتصفح كتب
أبي لأتعلم كل شيء، عن حرب القلاع واستراتيجيات
المعارك. وبحلول الصباح، كنت جاهزاً تماماً.



أردت أن أبدأ ببناء حصن مع راولي حالاً، لكنني
عرفت أننا ما إن نبني الجدران، حتى نتعرض
للهجوم. والطريقة الوحيدة لهذا الهجوم هي
بامتلاك ذخيرة.

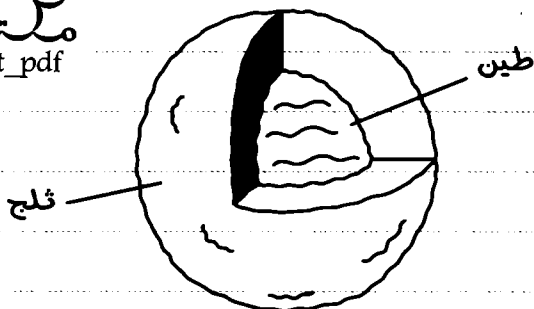
فكرت في التزود بكمية كبيرة من كرات الثلج المعدة
مسبقاً من عند ميتشيل بيكيت. فذهبنا إلى كشكته،
ووجدناه مفتوحاً. أظن أن الأمور سارت على خير
ما يُرام مع ميتشيل في الشتاء الماضي، لأنه وسع
أعماله هذا العام.



كنت قد اقترضت مالاً كافياً من مرطبان الفكة
الخاص بهاني لدفع ثمن ثلاث دزينات من كرات الثلج،
لكن عندما رأيت السلاح الأخرى، أصبحت خياراتي
صعبة.

بدأت أحدث المبتكرات شبيهة بكرات الثلج العادية، لذلك سألت ميتشيل لم هي أعلى ثمناً بخمسة أضعاف. فأجاب أن كلاً منها هي عبارة عن كرة ثلج عادية تحتوي على الطين في الداخل. ولا تسألوني كيف تمكّن من صنعها.

مكتبة
t.me/t_pdf

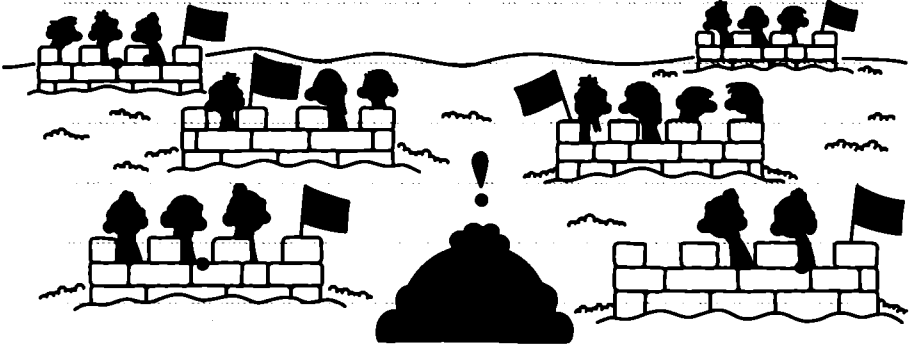


في نهاية المطاف، اشترينا دزّينتين من كرات الثلج المعبّدة مسبقاً، وقاذفة كرات فكرت في استعمالها إن احتجنا إصابتهم عن مسافة بعيدة.

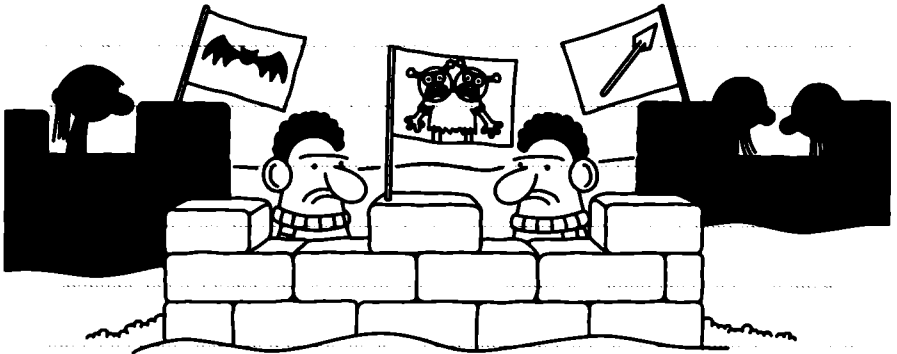
لكنني تمنيت لو أحضرت مرطبان الفكة بأكمله، لأن ميتشيل كان يبيع منجنيق ثلوج بدا بالفعل أنه قادر على إحداث ضرر لا بأس به.

غير أنني سأشتري ذلك المنجنيق في المرة القادمة. حملنا مشترياتنا على زلاجتي وعدنا إلى الساحة الخالية.

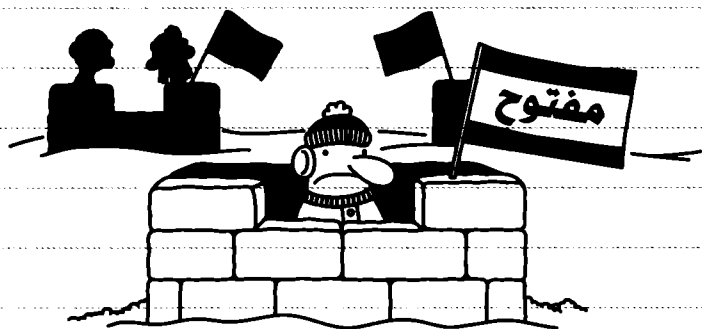
لكن عندما اقتربنا، صُدمنا تماماً بما رأيناه. كان
هناك على الأقل عشرة حصون ثلجية فيها،
وكانت مليئة بالأولاد.



قد أولئك المشاغبون فكرتنا بالكامل، بما في ذلك
الأعلام. فقد رسمت الأخوات مارلي رمحاً على عليهن،
ورسمت إيفلين تريبل وطواظاً. أما التوأمان غارزا
فكان عليهما يحمل رسم غول برأسين، بدا لي
رائعاً بالفعل.



كانت بعض الأعلام سخيفة حقاً. إذ إن والد ماركوس
 ماركوني كان يملك متجر اللشطات في وسط البلدة،
 إلا أنه أغلقه منذ مدة. فصنع علماً من اللافتة التي
 كانت تُعلق أمام المطعم.



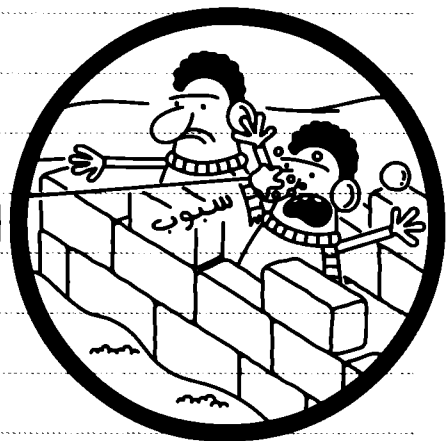
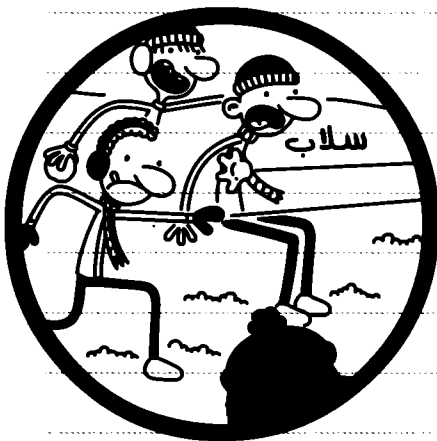
أردتُ الاقتراب لرؤية مَنْ بنى حصناً أيضاً، لكن
 عندما أصبحنا بجوار الساحة الخالية، فتح إرنيسستو،
 وغابريال، ومجموعة من الأولاد الآخرين، النار علينا.



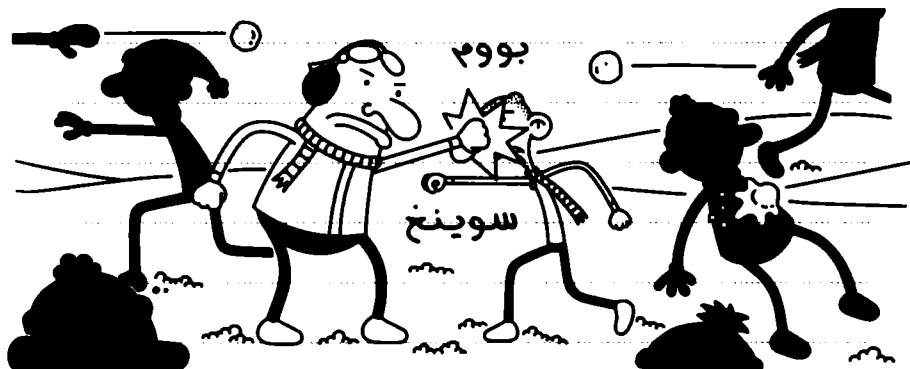
كانت الساحة شديدة الازدحام، ومن المستحيل
أن نبني حصناً ثلجياً هناك الآن. وبالتالي، كانت
فرصتنا الوحيدة هي الاستيلاء على حصن شخص
آخر.

أحضرتُ من مراب منزلنا منظراً قديماً وبدأنا نراقب
الحصون من دون الاقتراب كثيراً.

غير أن الجنون تصاعد كثيراً هناك خلال الدقائق
الخمسة التي غبنا فيها. إذ كان غابرييل وإرنيسـتو
يخوضان حرباً مع الأخوات مارلي، بينما احتمى
العراق بين مجموعة من أولاد التعليم المنزلي
والتوأمين غارزا.



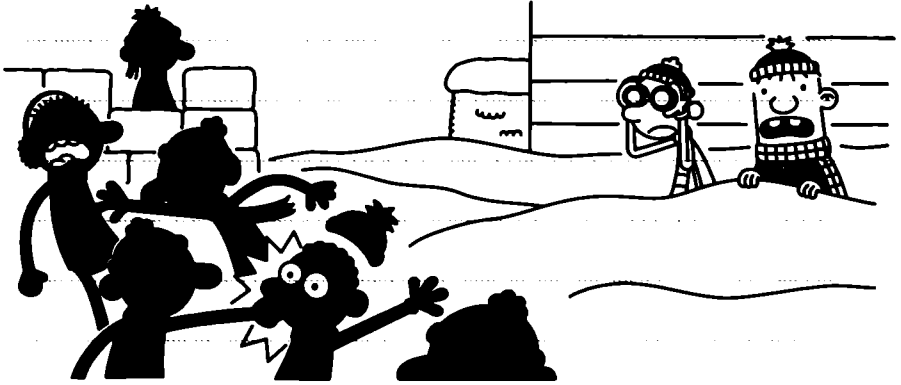
تحالفت إميليا غرينوال وإيفلين تريبل لقتال أنطوني دينارد وشيلدون ريبس، وتحولت المعركة بين عنتر ولا تريسيا هوكس إلى عراك بالأيدي.



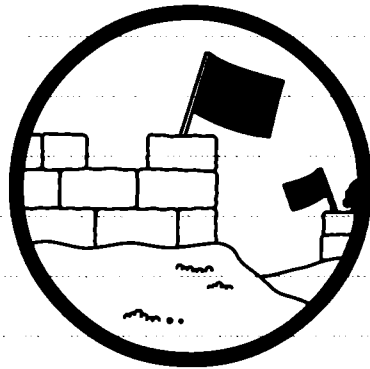
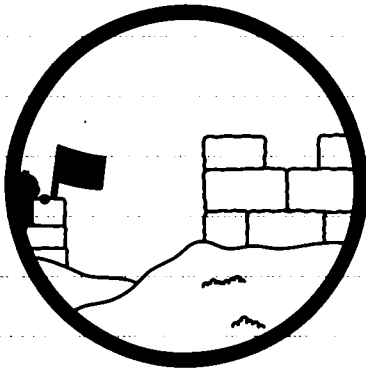
لم آكن أتابع كل ذلك، بل كنت أبحث عن حصن ضعيف، ووجدت واحداً. فالأولاد الذين يقطنون في الهبنى المؤلف من طابقين قاما ببناء حصن بدا متيناً، لكنهم كالعادة، كانوا يتشاجرون.



فكرت أنهم سينهكون بعضهم بعضاً في العراق،
وعندئذ سنقتنص أنا وراولي الفرصة. لذلك اقتربنا
أكثر وانتظرنا اللحظة المناسبة.

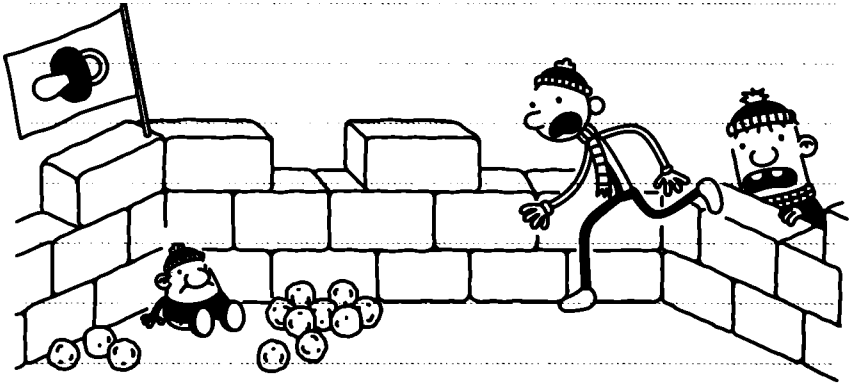


عندئذ لاحظت وجود حصن ليس فيه أحد. كان
الحصن على قمة تلة ثلجية كبيرة. فتدبرت ما
قاله أبي عن ارتفاع الأرض، ووجدت أن هذا الحصن
مبني في بقعة ممتازة.

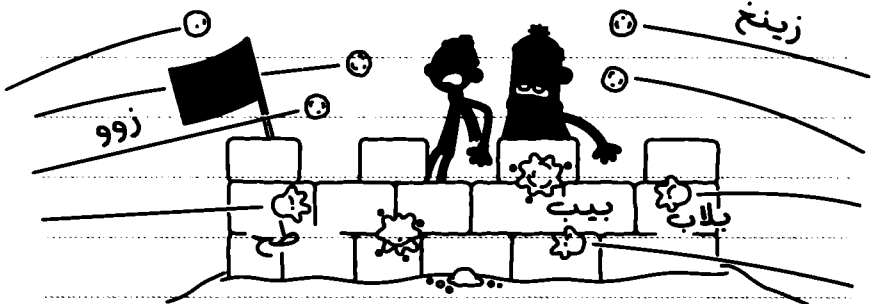


لم أفهم لماذا يقوم الشخص ببناء حصن وتركه، لكنني
عرفت أنّ هذه فرصتنا الكبيرة. لذلك تسللنا من
الخلف، وتسألنا الجدار الخلفي.

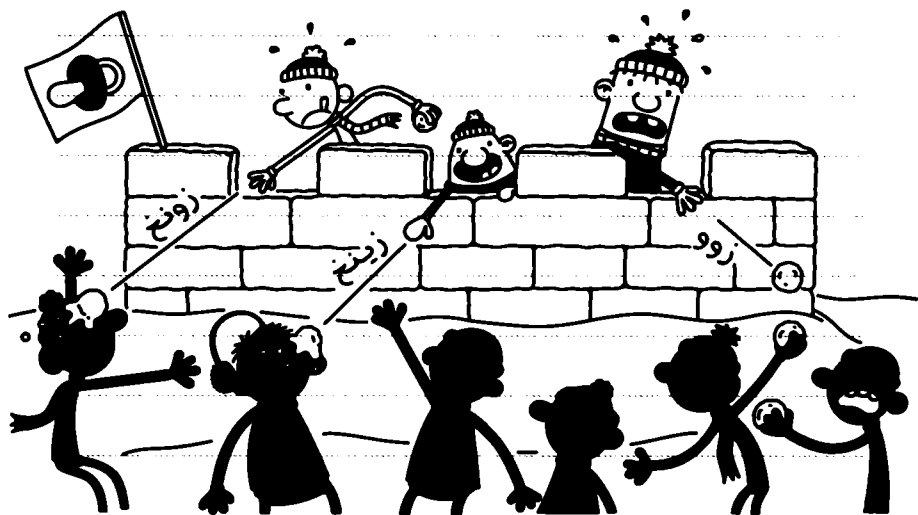
تبين أنّ الحصن ليس خالياً. فقد كان
غيبسون الصخري في داخله مع كومة من كرات
الثلج.



ما إن دخلنا الحصن حتى تعرضنا للهجوم.



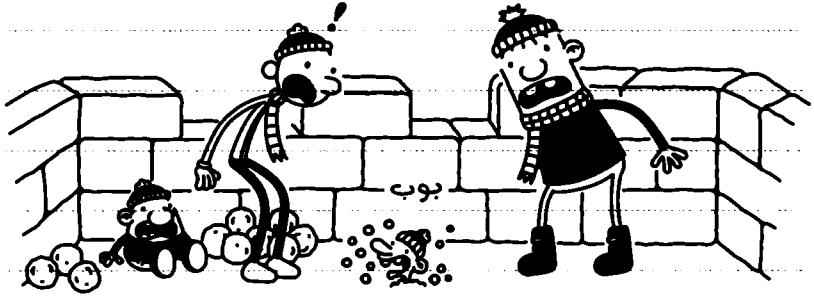
يبدوان أولاد التعليم المنزلي يعلمون أهنية ارتفاع الأرض هم أيضاً، لذلك أرادوا الاستيلاء على الحصن. لكن عندما شنوا هجومهم، قهنا بصدهم. وحتى غيبسون الصخبر شارآ في ذلك.



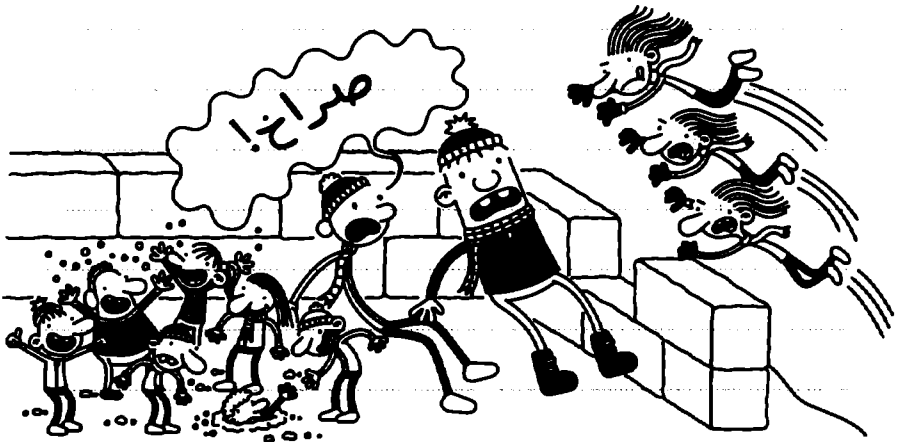
ثم بدأ الأولاد يهاجمونا من كل اتجاه، وازدادت مهنة الدفاع عن الحصن صعبة.

بعد ذلك انقسم أولاد المبنى المؤلف من طابقين إلى قلسين، وهاجمونا من اليمين والشمال، في حين بدأ إرنيسنو وغابريال يستعملان قاذفات كرات الثلج ويرمياننا بها من حصنها.

وبينما كنا نحاول التعامل مع كل ذلك، حفر ولد صغير من دار حضانة السيدة جيبيبرز نفقاً تحت حصننا، وأخذنا على حين غرة.



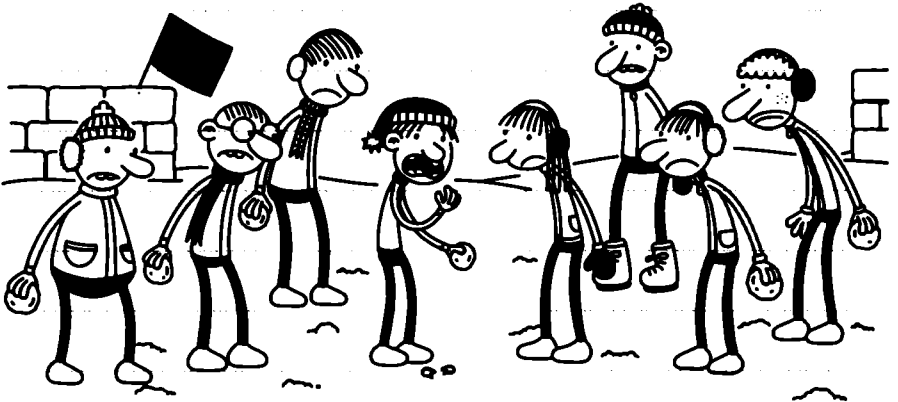
فجأة، انتسح أطفال الروضة حصننا. وتُوج ذلك بهجوم من الشقيقات مارلي من الجهة الخلفية، وكان هجوماً مروعاً، لأن أولئك الفتيات يهاجمن الأعين.



طردنا أنا وراولي من الحصن إلى ساحة المعركة
المفتوحة التي كانت غارقة في الفوضى. كان
الجميع يتعاركون بعضهم مع بعض، وقد فقدوا كل
حس بالمنطق.



فجأة حدث أمر جعل الجميع يتوقفون. فقد تلقى
جوأوروك ضربة بكرة جليد على فيه وخسر سنين.



في حيننا، كان العراق بالكرات الجلدية
«محظوراً». وعندما يتجاوز أحد الأولاد ذلك الخط،
يعلم الجميع أنّ الأمور ذهبت بعيداً.

أتى ممثلون من كل القبائل، واجتمعوا في وسط
الساحة الخالية للاتفاق على القوانين.

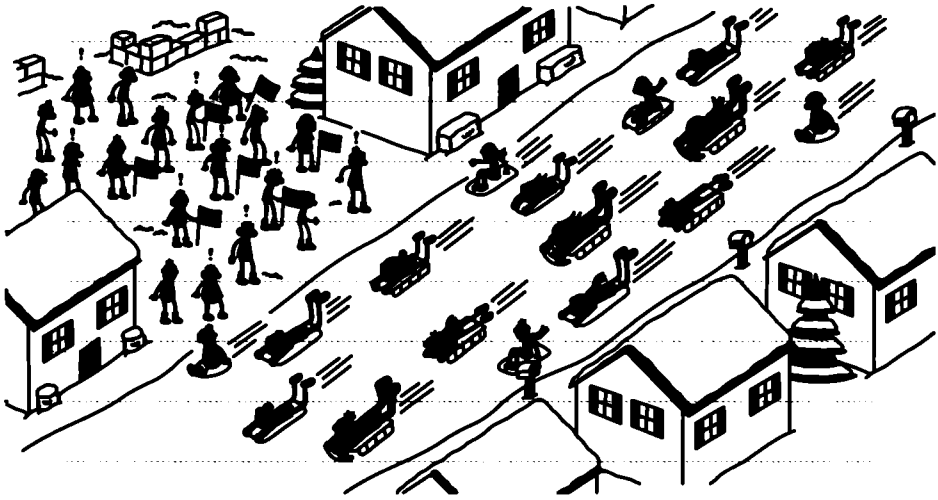


فوافق الجميع على أنّ كرات الجلدي محظورة،
وكذلك الثلج الأصفر. كما ابتكرنا مجموعة من
القوانين الأخرى، كمنع حشو الثلج في قبعة أحدهم
ووضعها على رأسه.

وما إن اتفقنا على كل شيء،، حتى أصبحنا جاهزين
للجولة التالية.

لكن بينما كنا نقوم بكل تلك الحوادث، لم نلاحظ ما
كان يجري خلفنا تماماً.

فقد تسئل أولاد شارع سوراي السفلي إلى أعلى التلة
مع زلاجاتهم، ولم يعد بإمكان أحد إيقافهم.



في الواقع، ثمة شيء، واحد يمكن أن يجعلنا نتحد
نحن أولاد التلة، وهو عندما يحاول أولاد أسفل التلة
أخذ شيء، يخضنا. فنحن لانملك الكثير لكننا نملك
التلة، ولن نسمح لأحد بسلبنا إياها.

وما دامت الجرافة عالقة في الثلوج، سيستمر أولئك
الأولاد بالتوافد.

قرنا فعل شيء، حيال ذلك .

كانت الطريقة الوحيدة لمنع أولاد شارع سوراي السفلي من صعود قلتنا هي بناء جدار يسهل طريقهم . ولم نكن نريد بناء جدار هش يحطمونه بسهولة، بل أردنا شيئاً أكثر متانة .

لكن علينا القيام بذلك بسرعة، لأن أولئك الأوغاد يصعدون التلة بزلاجاتهم . لذلك أحضرنا بعض حاويات إعادة التدوير من المنازل المجاورة وبدأنا البناء .

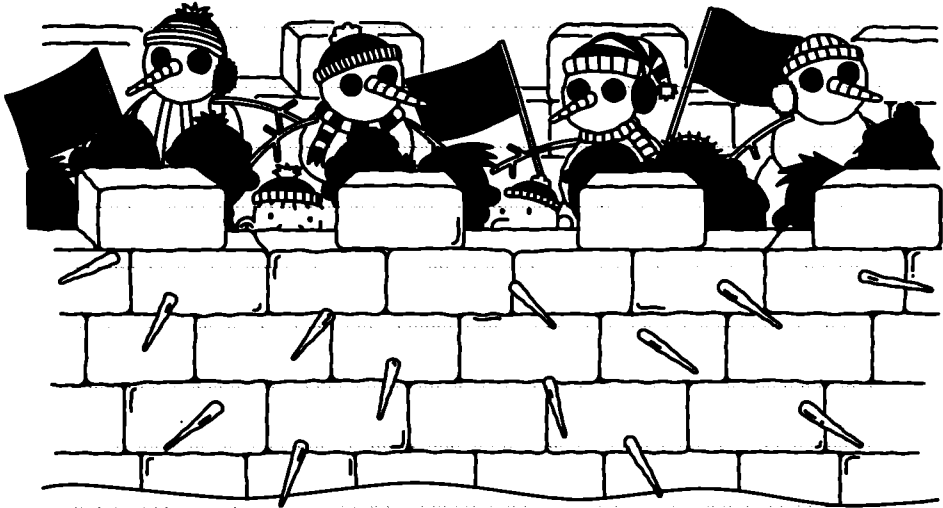


بنينا جداراً مزدوجاً . فإذا اخترق أحدهم الطبقة الأولى، سيواجه طبقة ثانية . وكذسنا طناً من كرات الثلج .

لن يكون بإمكاننا الحصول على الزيت المغلي،
لذلك ذهب راوولي إلى منزله لملء بعض القوارير
الحافظة بالشوكولاته الساخنة.

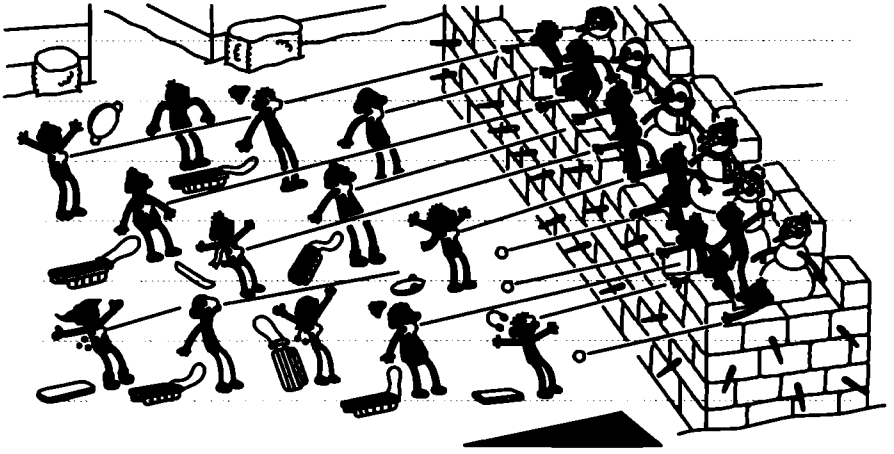
وذهب أولاد التعليم المنزلي وجمعوا آوازاً ثلجية
للإصاقها بالجدار، بينما صنع أولاد المبنى ذي
الطابقين رجالاً من الثلج لنبدو أكثر عدداً مما نحن
عليه بالفعل.

وعندما عاد أولاد شارع سوراي السفلي، كنا جاهزين
لهم.

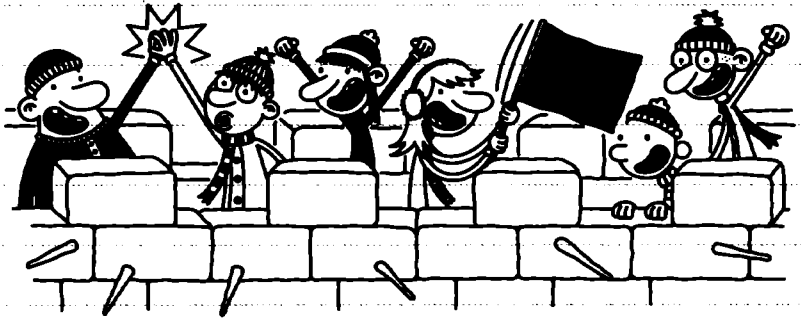


عندما رأى أولئك الأولاد الجدار الذي بنيناه، لم
يعرفوا ماذا يفعلون.

عندما اقتربوا، رحنا فرمهم بكل مالدينا.

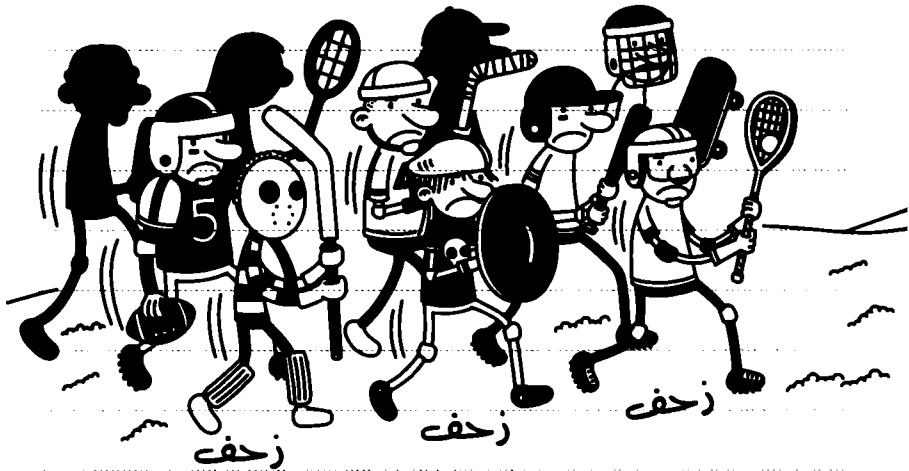


ولم يكن أمامهم أي فرصة للتغلب علينا. هكذا عادوا
من حيث أتوا، واحتفلنا بنصرنا.

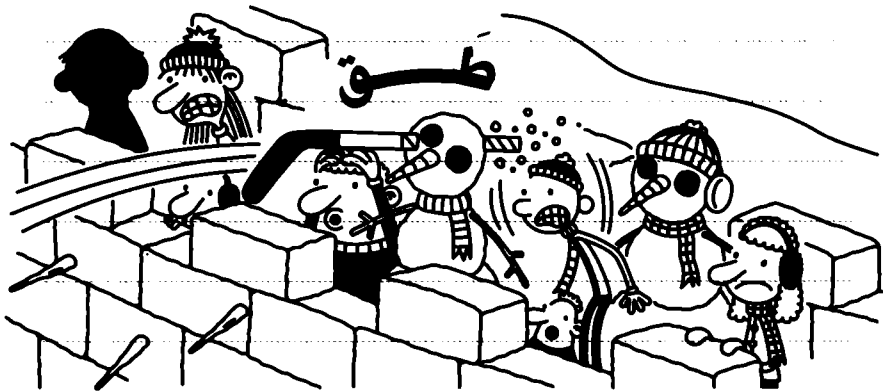


لكن احتفالنا كان مبكراً جداً، فبعد عشر دقائق،
عادوا مجدداً.

وكانوا هذه المرة بكامل عنادهم.

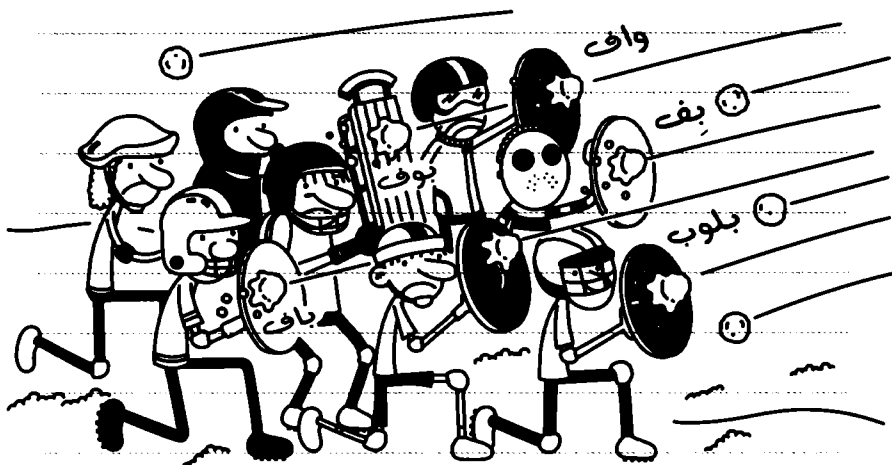


كان معظمهم يرتدون الملابس الرياضية لحماية
أنفُسهم من كرات الثلج. وعندما رماها أحدهم بعضا
هوكي، أدركتُ أنَّ هذه المعركة لن تكون سهلة.

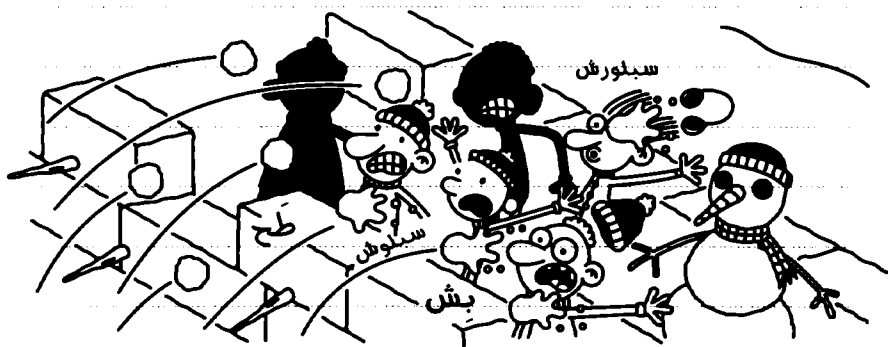


مع ذلك، كان لدينا الجدار، وكنا على أرض أكثر
ارتفاعاً.

هكذا، أطلقنا عليهم جولة أخرى من كرات الثلج.



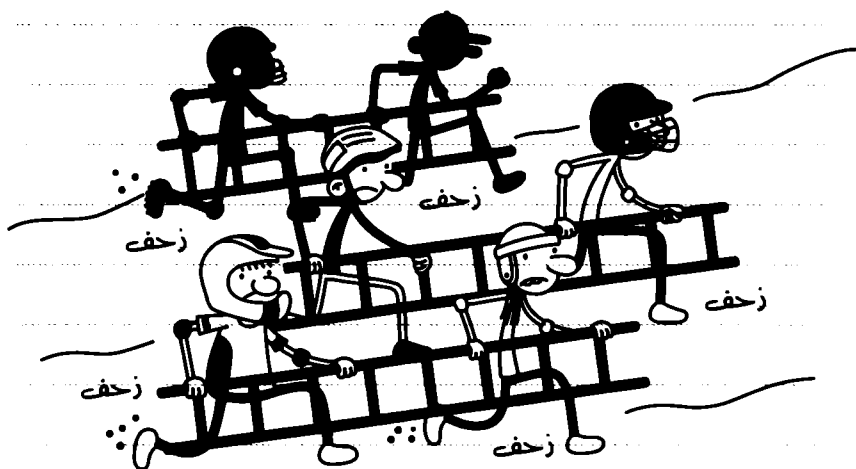
صددنا هجومهم لبعض الوقت، لكن أولئك الأولاد كانوا يحتفظون ببعض المفاجآت في جيوبهم. فقد أطلقوا علينا سلسلة من أحدث المبتكرات، ولم نكن مستعدين لها إطلاقاً.



إن كان أولاد شارع سوراي السفلي يملكون أحدث المبتكرات، فهذا يعني أن ميتشيل بيكيت يلعب على الحبلين.

لكننا سنتعامل معه لاحقاً، لأننا نواجه الآن مشكلة جديدة.

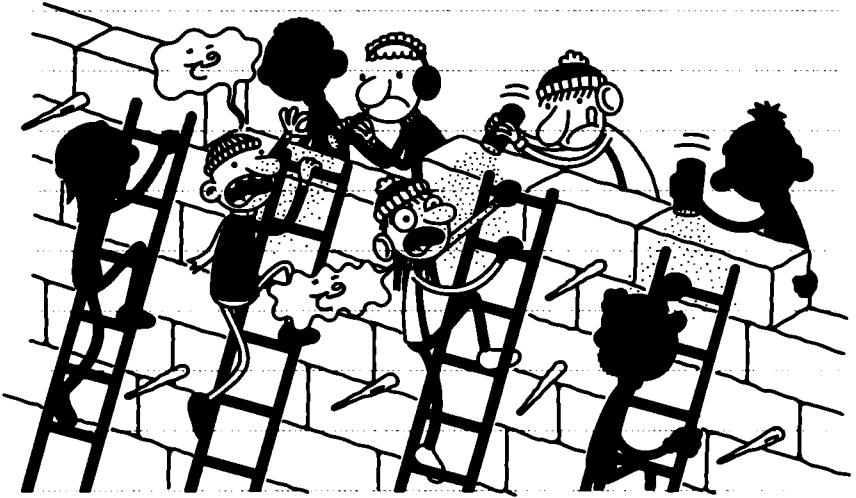
إذ تبين أن أحدث المبتكرات كانت مجرد وسيلة لصرف انتباهنا عن موجة الهجوم التالية، التي أتت بسرعة.



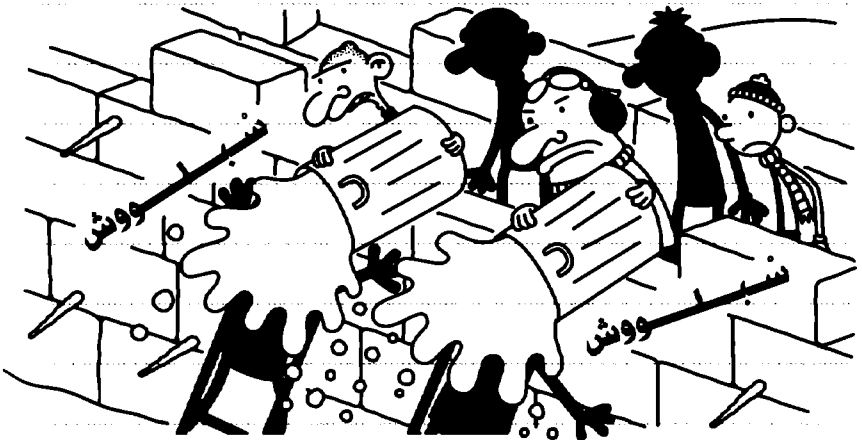
قذفنا الأولاد الذين يحملون السلالم بكرات الثلج، لكن ما لبثوا أن غرزوا سلالمهم عند قاعدة الجدار وبدأوا يتسلقون.

عاد راولي بالقوارير الحافظة في الوقت المناسب.

أفرغنا القوارير على الأولاد الذين يتسلقون الجدار.
لسوء الحظ، لم يُضف راولي الماء إلى خليط الشوكولاته
الساخنة، لذلك لم تنفع سوى بإزعاجهم.

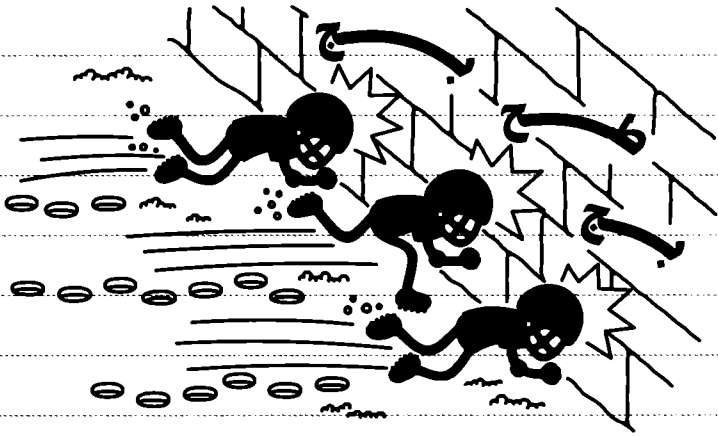


فشعرتُ أنّ أولئك الأولاد كانوا على وشك الاستيلاء
على الجدار. لكن في تلك اللحظة، أنقذتنا لاتريسيا
هوكس وعنتر بإلقاء حاويات مليئة بالوحول عليهم.



لكننا لم نجد الوقت للاحتفال ، لأن أولاد شارع سوراي
السفلي كانوا يشنون هجومهم التالي .

كان نصف الأعضاء، في فريق كرة القدم للصف
الخامس يعيشون في أسفل التلة، وحاولوا تحطيم
الجدار بقوتهم الجسدية .



لكن الجدار بقي صامداً، وأنهك أولئك الفتيانُ
أنفسهم تماماً .

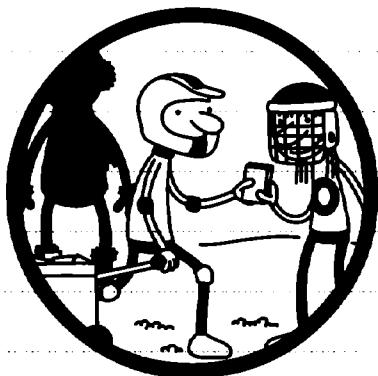
في تلك المرحلة، كان الجميع قد تعبوا . فقد
سطعت الشمس، وبدأ الجو يصبح دافئاً . فتهنيت
لولم أرتدي ملابسٍ الداخلية الشتوية، لأنني كنت
أحترق تحت كل تلك الطبقات من القماش .

واصل أولاد شارع سوراي السفلي زحفهم علينا،
وواصلنا صدهم . وبعد مدة من الوقت، لم يعد أحد
يملك الطاقة لمواصلة القتال .

أخيراً، استدار أعضاء الفريق الآخر وعادوا إلى
منازلهم . في البداية، ظننا أننا فزنا، لكن أولئك
الفتيان لم يستسلموا، بل كانوا يعيدون شحن
طاقاتهم وحسب .

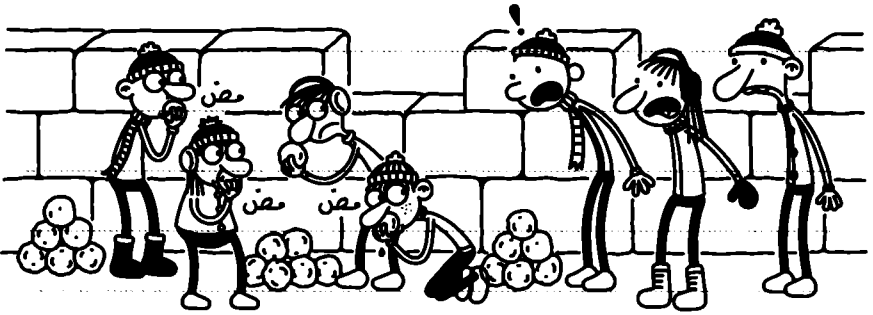
حان وقت الغداء، فعاد الأولاد من أسفل التلة حاملين
الشطائر والوجبات الخفيفة .

وعندما أتى ولد وهو يدحرج بزاداً مليئاً بعلب
العصير، أصبح من الصعب بعض الشيء، مشاهدة
ذلك .



في الحقيقة، كنا نشعر بعطش شديد عند الجدار،
وكانت الحرارة تزداد ارتفاعاً.

بدأ بعض الأولاد يعضون كرات الثلج لترطيب
أجسادهم، ففضوا على نصف مؤونتنا قبل أن
ندرك ما يجري.



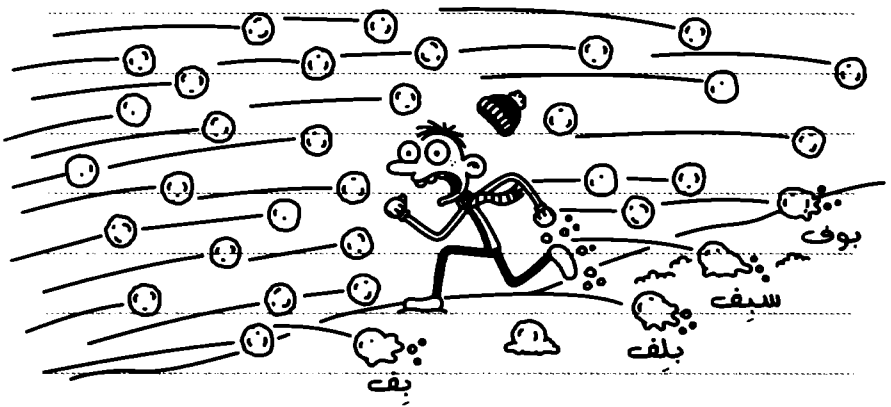
أجرينا جردة لها بقي لدينا، فأدركنا أننا لا نملك ما
فيه الكفاية من الذخيرة لهذا الهجوم كبير. عندئذ،
قللنا بقية كرات الثلج إلى أثلث، وعطينا أنطوني
دينارد حارساً عليها.

بعد ذلك انتظرنا الهجوم التالي لأولاد شارع سوراوي
السفلي، لكن الهجوم لم يحصل.

أدركنا بعد ذلك أنّ استراتيجيتهم تقضي بجعلنا
ننتظر حتى فنهار، ومن ثمّ يستولون على الجدار من
دون معركة.

كان بيرفيس جينتري أول ولد ينهار في فريقنا،
فهو لم يتناول حتى الإفطار، لذلك ثار جنونه أمام
منظر بقايا الشطائر الملقاة على الأرض.

تسلق الجدار وراح يجري إلى مخيم شارع سوراي
السفلي، وكانت تلك آخر مرّة نراه فيها.



أما نحن بقية أولاد التلة فبقينا متهاسلين . مرّت
ثلاث ساعات، لكن أولئك الأولاد لم يظهروا.

في الواقع، بدوا كأنهم يستعدون لقضاء الليلة على هذه الحال.

كان عدد منهم قد مذوا أسلاكاً من منازلهم، ووصلوها بالتيار الكهربائي. واستطعنا رؤية وهج شاشات التلفاز من حيث نحن.



أخذت الأمور تتطور من سيئ إلى أسوأ عند الجدار. فقد أنهك التعب والجوع كثيراً من الأولاد الصغار وأرادوا العودة إلى بيوتهم. ولا أستطيع لومهم، لأن وقت العشاء، كان قد حل.

قال جاكوب هوف إن لديه درساً في العزف على الهمزام عند الساعة السادسة، وإن فوته سيخضب والديه. ونحن بالطبع نتفهم هذه الأمور.

يقع منزل جاكوب على مسافة بضعة منازل نحو الأسفل. واعدناه بأنه إذا قرّر الذهاب سنوقّر له الغطاء. ووعدنا بأنه حين ينتهي الدرس سيعود إلى الجدار بعد أن يهلاً جيوبه بأصباح الخرانولا والسكاكر.



شعرنا جميعنا بالحماسة، وساعدنا جاكوب ليعبر بأمان. وبالفعل، ما إن قام بأول خطوة من الجانب الآخر، حتى فتح أولاد شارع سوراي السفلي النار عليه. لكننا رددنا عليهم، وأوصلنا جاكوب إلى باب بيته بسلام.

لكن جهودنا ضاعت هباءً. ذلك أنّ درس الهزمار كان مجرد عذر للعودة إلى البيت. وعندما رأينا جاكوب من نافذة غرفة نومه، عرفنا أنه لن يعود أبداً.

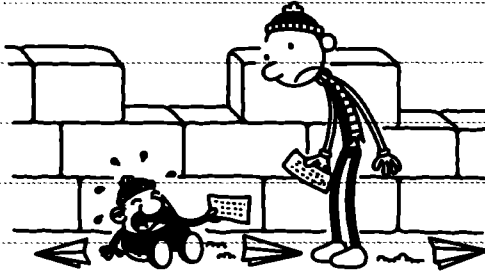


أصبح الهزاج خلف الجدار كنيباً فعلاً. فقد بدأ بعض الأولاد يبكون، ولم أعرف كيف سنتمكن من الصمود لهذه أطول.

ولا شك أن أولاد شارع سوراي السفلي شعروا بالوضوح الحرج الذي نحن فيه، لأنهم بدأوا يرسلون طائرات ورقية إلى حصننا كتبوا عليها رسائل.

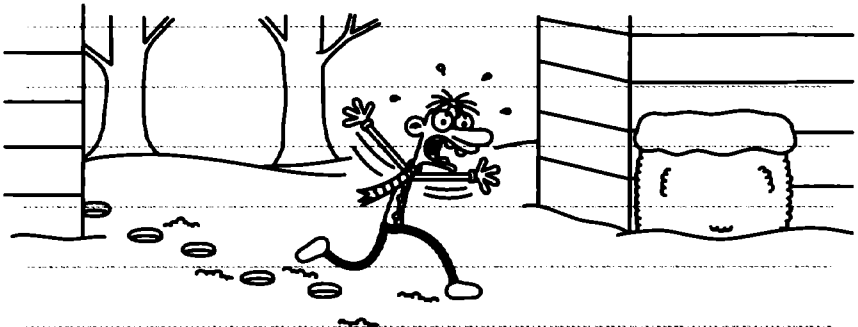


كان ذلك مخيفاً بالنسبة إلى بعض الأولاد. فحتى
غيبسون الصغير انفجر باكياً، وبتنا نعرف الآن
أنه يجيد القراءة.



بعد بضع دقائق، أانا ولد يجري من بين البيوت
الواقعة إلى يمين الحصن، واستعدنا لإيقافه
بسلسلة من كرات الثلج.

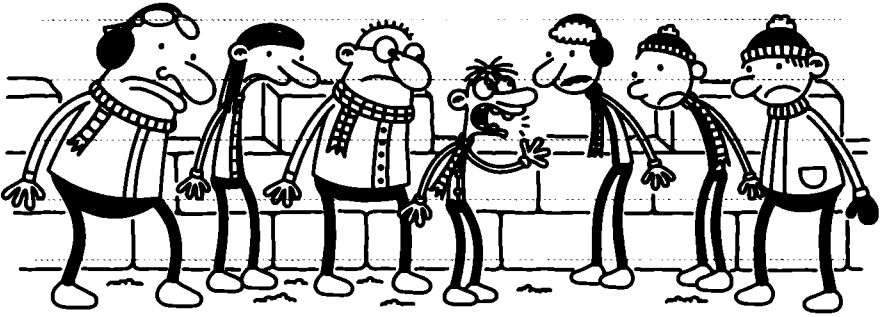
لكن أحدنا تعرف إليه، فامتنعنا عن إطلاق النار. إنه
تريفور نيكس، الذي يعيش على التلة.



وصل تريفور مقطوع الأنفاس، وبالكاد استطاع الكلام. فساعدناه للاختباء، خلف الجدار وانتظرناه ليهداً.

بعدما استجبح أنفاسه، أخبرنا بما يجري. قال إن أولاد شارع سوراي السفلي أخذوه رهينة، لكنه تمكن من الهرب.

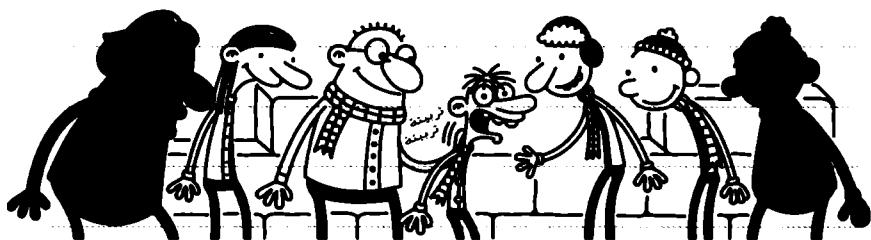
أضاف تريفور إن الأولاد يخططون لأمر سيئ حقاً، وأراد إخبارنا قبل فوات الأوان.



شرح لنا أن أولاد شارع سوراي السفلي يصنعون كومة هائلة من كرات الثلج، وعندما يخيم الظلام سيشتنون هجوماً واسع النطاق. لكن هذا الهجوم ليس الأسوأ.

كان أولئك الجبناء، يصنعون كرات الثلج في
باحة آل فوزمان، التي تحتوي على الكلاب. هذا
يعني أنهم يستخدمون ثلجاً أصفر، ومن يدري
ماذا أيضاً.

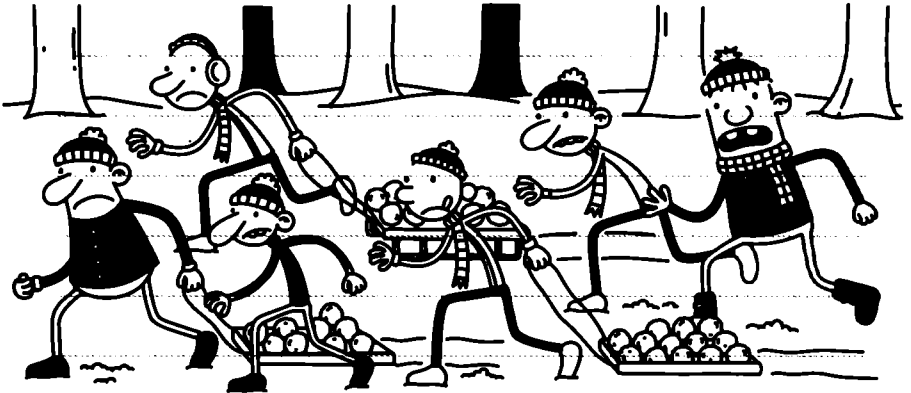
شعر الجميع بالغضب بسبب ما يخطط له أولئك
الفتيان، لكننا سررنا لأنّ تريفور أُنذِرنا بخطورة
الوضع. فقلنا له إنه يستطيع من الآن فصاعداً
الترجّع على تلتنا في أي وقت.



اتفقنا على عدم الجلوس وانتظار الهجوم،
لذلك بدأنا بوضع خطة. سيقوم نصفنا
بالتسلل إلى أسفل التلة وشن هجوم مفاجئ
على الأولاد الذين يصنعون كرات الثلج في
باحة آل فوزمان. أما النصف الآخر، فسيبقى
لحماية الحصن. ورسمنا الخطة على الثلوج
بعضاً ليطلع الجميع عليها.



أردنا أنا وراولي أن نكون في قلب الحدث،
لذلك اخترنا الانضمام إلى فريق الهجوم . فقامت
مجهوكتنا بتحصيل بضع زلاجات بكل كرات الثلج
المتبقية، وتسللنا من خلف الجدار بين المنازل .

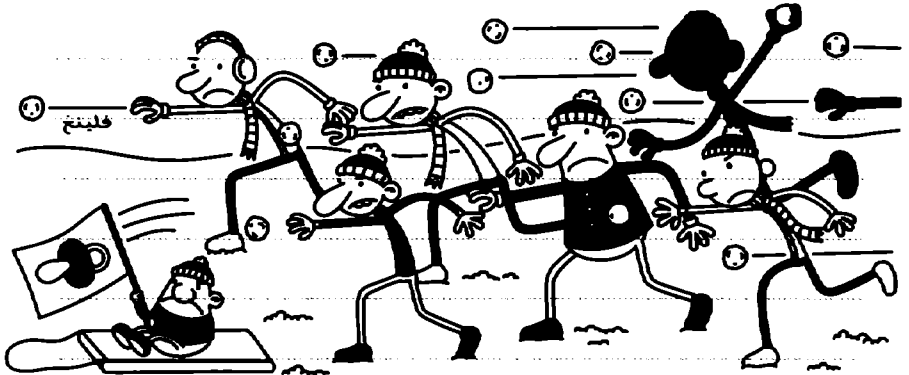


كان الظلام يخيم الآن، فعرفنا أنّ أولئك الأولاد لن
يتمكّنوا من رؤيتنا قادمين.

عندما وصلنا إلى باحة غوزمان، توقفنا لتقييم
المشهد. بالفعل، كانت مجموعة من الأولاد الذين
يصنعون كرات الثلج خلف جدار صخري.



وعندما أعطى غيبسون الصغير الإشارة، بدأنا
الهجوم.



أنا أعضاء الفريق الآخر فلم يتزحزحوا من مكانهم
عندما أطلقنا عليهم الكرات. عندئذ أدركنا أننا
وقعنا ضحية خدعة.

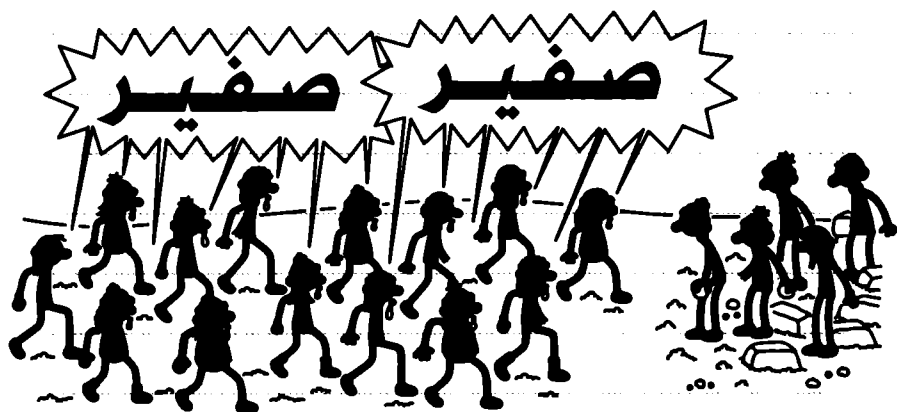


فقد نصب لنا أولاد شارع سوراي السفلي فخاً لكي
ننقلهم، ما يعني أن تريفور نيكس كان خائناً.
اندفعنا عائدين إلى الجدار، لكن الأوان كان قد
فات.



كان الجدار محطماً، وقد نفذت منا الذخيرة. شعرنا
أننا في وضع حرج جداً نحن أولاد التلة، لكن شيئاً
حدث في تلك اللحظة من كنا بصيصاً من الأمل.

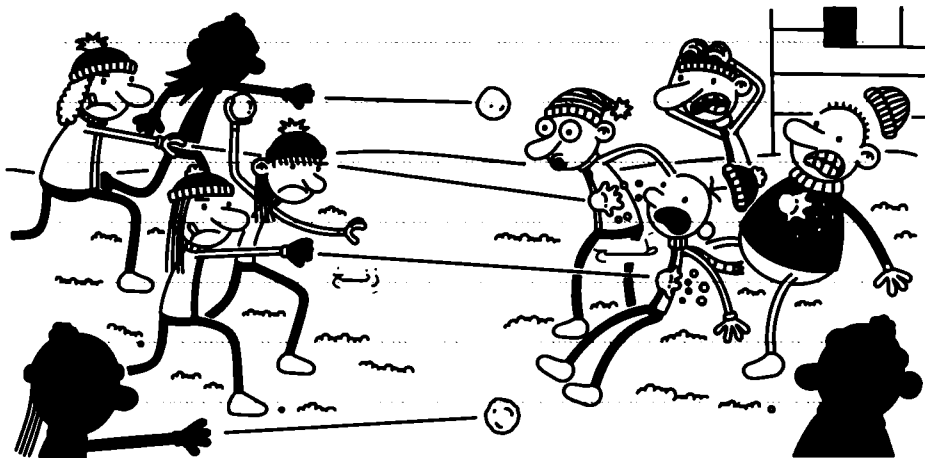
وجدنا مجموعة من الأولاد تزحف إلى أعلى التلة
باتجاهنا، وعندما اقتربت، أدركت أنها دوريات
الأمن. فظننتُ للحظة وجيزة أنها أتت لنجدتنا.



غير أن أولئك الفتيات لم يأتين لنجدة أحد، بل
للانتقام.

في العادة، لا يُسمح لدوريات الأمن برمي كرات الثلج،
لكن اليوم أحد. وهذا يعني أنهم يملكون الحرية
لفعل ما طاب لهم.

كان نصف الفتيات في دوريات الأمن ينتهين إلى فريق الكرة اللينة، ومن يقول إنَّ الفتيات لا يجدن رمي الكرة بقوة، فهو لا يدري شيئاً.



تحولت المعركة إلى قتال بين أولاد شارع سوراى ودوريات الأمن، وكنا بضعف عددهن. لكن فجأة، انتقلت فتيات شارعنا إلى الطرف الآخر، وأصبح الوضع مربكاً حقاً.

في خضم كل ذلك، وصل جيش آخر من أعلى التلة. وكانوا أولاد شارع ويرلي، الذين طردوا على الأرجح من ملعب الخولف وأتوا للترنج في شارعنا. وما إن دخلوا المعركة، حتى تحول الوضع إلى شجار عام.





حين لم يعد من الممكن أن تصبح الأمور أكثر جنونا،
 اخترق صوت مروّع الأجواء، فتوقفت الجميع في
 أماكنهم ليعرفوا مصدره. كنا أنا وراولي الوحيدين
 في الشارع اللذين عرفا الصوت بالتأكيد.

أرووووووووووووووووو



فجأة، بدأ أولاد مينغو يتوافدون من الغابة، وبدوا
 كما لو أنهم استيقظوا للتو من سبات دام ثلاثة أشهر.



وأخر أولاد مينغو الوافدين كان ميكلي . وكان
يحمل شيئاً على طرف عصا، لم أعرف ماهيته في
البداية . وعندما اقترب، أدركت أنه السيد آول .

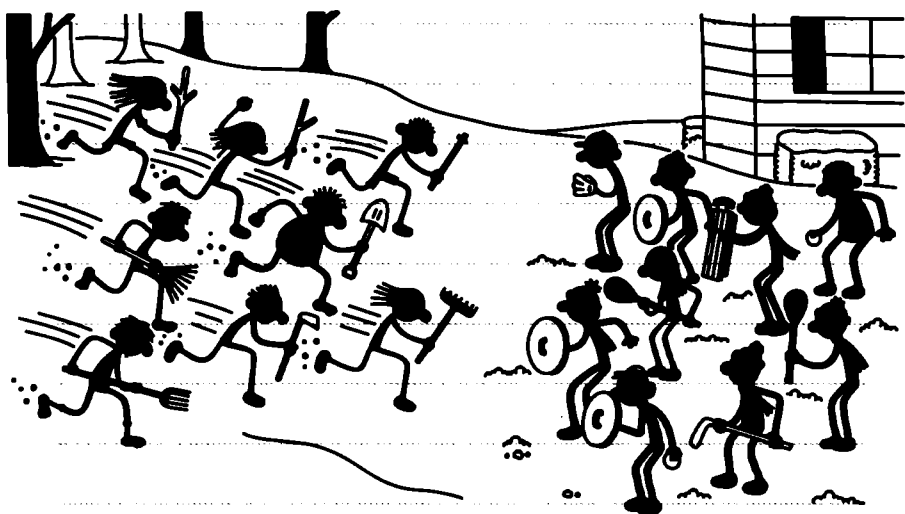


لم يكن ميكلي يضع حزامه، الأمر الذي وجدته غريباً .
لكن ذلك المشهد ذكرني بشي، ، فهددت يدي إلى
جيب معطفي، وأخرجت شيئاً معدنياً بارداً .



حين كنتنا أنا وراولي في مخيم أولاد مينغو، يبدو أنني
وضعت إيزيم الحزام في جيبى من دون أن أدرك
ذلك. والآن أصابني الذعر، لأنّ هذا يعني أنّ
ميكلي مينغو أتى بحثاً عني.

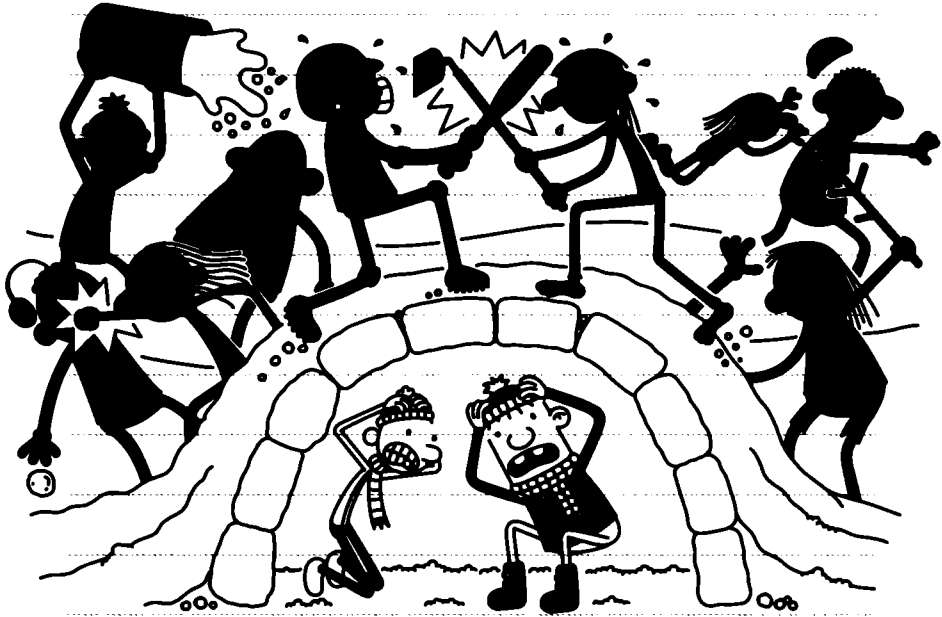
غير أنّ الشيء، الوحيد الذي يكرهه أولاد بلدتي أكثر
من كره بعضهم لبعض هو أولاد مينغو. لذا استدار
الجميع له واجهتهم عندما هجروا علينا،



في الحقيقة، الجميع باستثنائي أنا. ففي تلك
الرحلة كنت منهمكاً تماماً.

عندما ظهر أولاد مينغو، بحثتُ عن مخبأ جيد ألجأ
إليه.

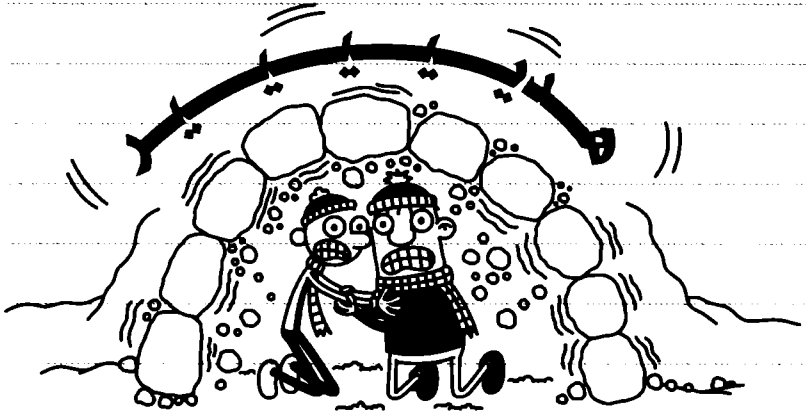
وجدت حفرة كبيرة في جزء منهار من الجدار،
فاختبأت داخلها. لحق بي راولي على الفور، بينما
احتمت المعركة حولنا، ولم أعد أعرف كيف
سنخرج من هناك على قيد الحياة.



لم يعتقد راولي أننا سننجو هو الآخر. فقال لي إذا
رحلتُ أنا وبقيت أنتَ على قيد الحياة يمكنك أن
تحصل على ألعاب الفيديو التي أملكها.

فتلشتُ في بنطالي بحثاً عن قلم لكي يتمكن من
التعبير عن ذلك خطياً، لكنني لم أجد سوى ذاك
الإبريم السخيف.

لم يعد لذلك أي أهمية في أي حال ، لأنه بعد خمس
ثوانٍ بدأت الأرض تهتز تحتنا، وظننتُ أنه زلزال ..

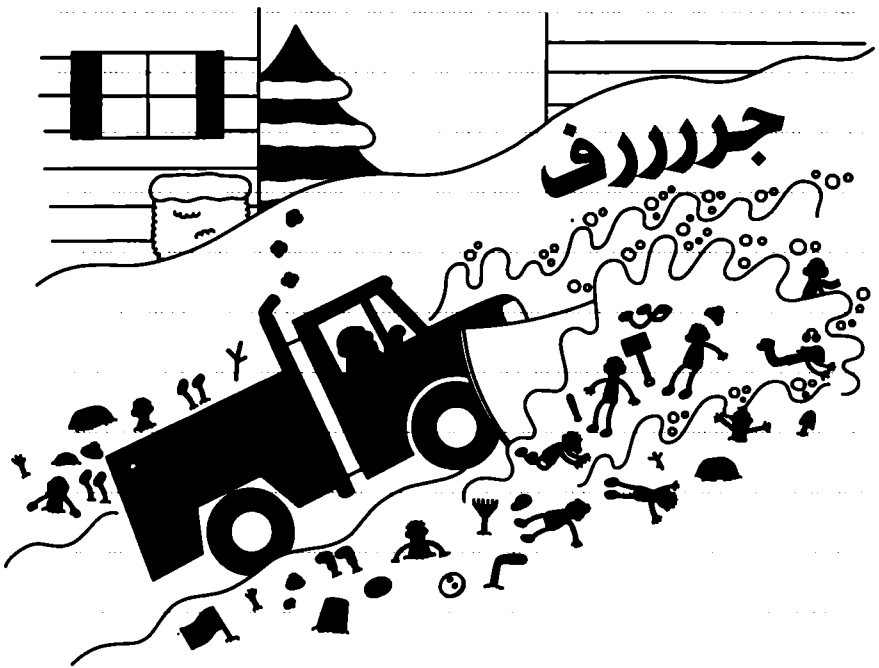


اعتقدت أننا سنُدفن أحياء، وأول ما خطر ببالي أنه
لسينتهي بنا الأمر نحن الإثنين في متحف، بعد أن
يخرجونا من تحت الثلوج بعد ألفي عام .



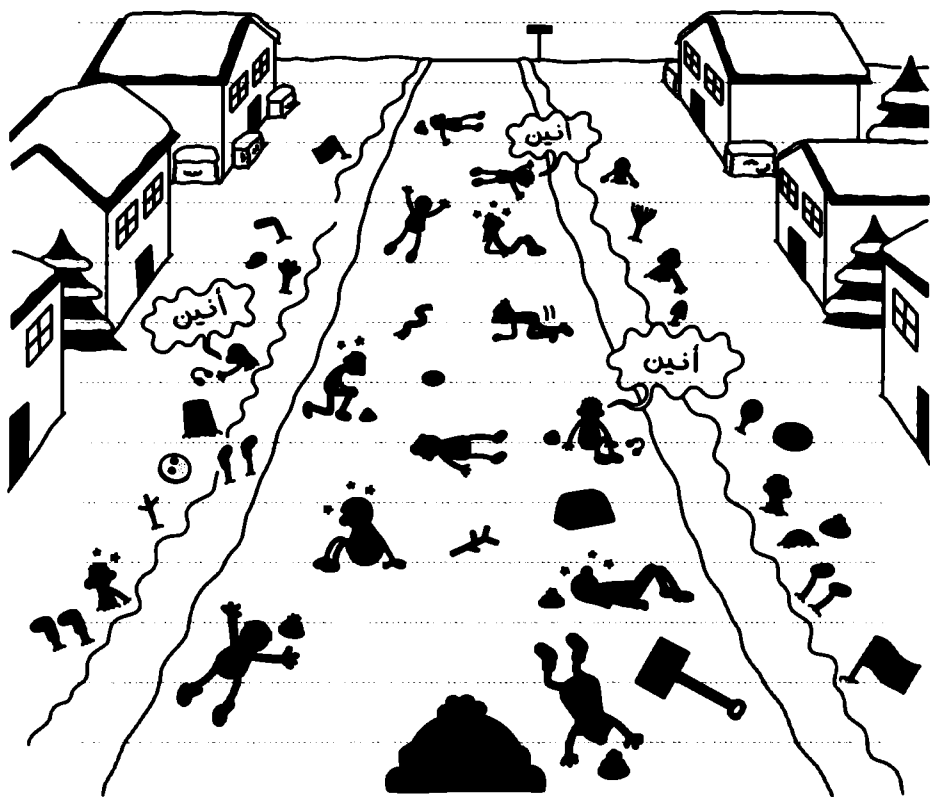
إلا أنّ الاهتزاز توقف فجأة، وبعد بضع ثوانٍ أطلنا
برأسينا من مخبئنا لرؤية ما يجري.

كانت الجرافة قد قطعت ثلاثة أرباع الشارع، وراحت
تجرف كل ما في طريقها. ولا أدري ما إذا كان السائق
لم ير الأولاد في الطريق أم أنه بكل بساطة لم يأبه
لذلك.



كان الثلج قد بدأ بالذوبان، وتلوّث كل شيء،
بالوحول.. وما إن غادرت الجرافة الشارع، حتى عمّ
الهدوء التام.

كانت الأصوات المسبوعة الوحيدة صادرة عن الأولاد
الذين لم يحالفهم الحظ. الغريب الآن أنه بعدما
تم جرف الشارع، لم يعد هناك شيء، فتقاتل من
أجله، فبدأ الجميع يعودون إلى منازلهم.



وفي الحقيقة، لم أعد أذكر تهاماً ما الذي كنا نقاتل
عليه في الأساس.

الجمعة

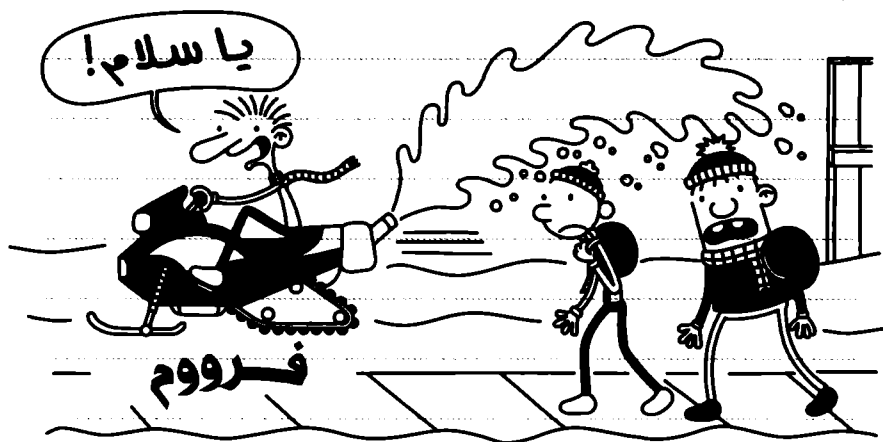
كنا قد عدنا إلى المدرسة منذ أسبوع، وأصبح الطقس أكثر دفئاً بكثير من الأيام الماضية. ومع أنني لا أريد أن أستبق الأمور، لكن يبدو أن آخر أيام الطقس البارد قد ولت.

لم أعد أشعر بالقلق بشأن الخروف. ففي الليلة الماضية، عُرض برنامج على التلفاز عن عطلة الربيع، وأنا واثق أنني لمحتة بين الحشود.

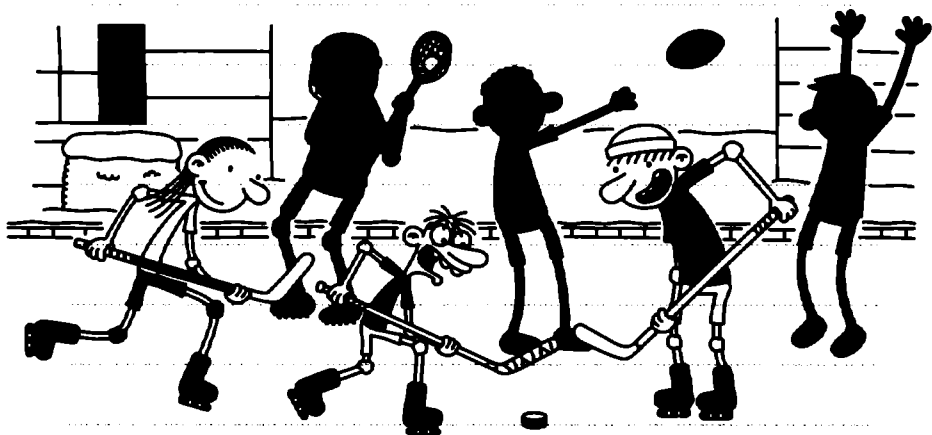


ما زالت الثلوج تكسو أجزاءً من الأرض في حيننا، وكان ميتشيل بيكيت يستمتع بركوب الدراجة الثلجية التي اشترأها بها كسبه هذا الشتاء.

وبالتالي ، من يقول إنَّ الحرب لا تفيد أحداً ، عليه
أن يعيد التفكير في الأمر .



غير أنَّ ميتشيل لم يكن الوحيد الذي حقق
الهكاسب . إذ كان تريفور نيكلس يلعب الهوكي عند
أسفل التلة مع أولاد شارع سوراي السفلي كل يوم بعد
المدرسة . لذا أظن أنَّ هذا ما يناله المرء من الخيانة .

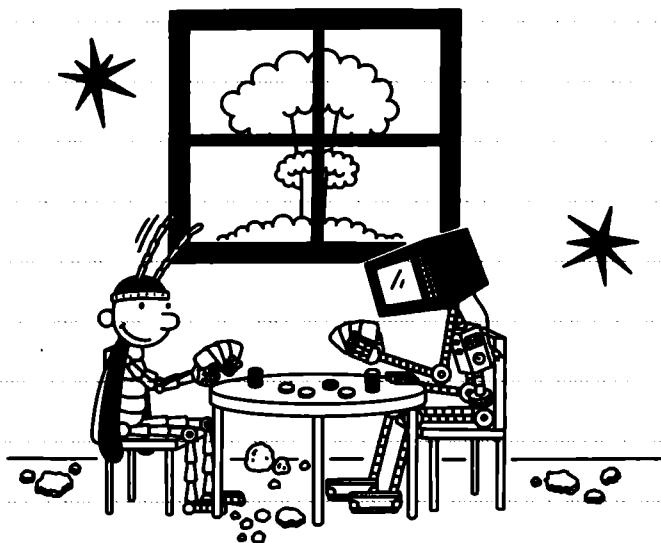


لكنني لن أتذمر . فأنا مسرور لأنني اجتزت الشتاء، وأنا
على قيد الحياة.

فما تعلمته عن نفسي أنني لست بطلاً . ثقوا بي ، أنا
مسرور لوجود أشخاص كهؤلاء ، لكن العالم يحتاج إلى
فتيان مثلي أيضاً .

فإن استمر وجود الكائنات البشرية على الأرض بعد
خمسمائة مليون عام من الآن ، سيكون ذلك بفضل
أشخاص ، مثل غريغ هيفلي ، استطاعوا إيجاد طريقة
للبقاء .

مكتبة
t.me/t_pdf



انضم إلى مكتبة اضغط الينك

t.me/t_pdf

شكر

شكراً لكل محبي سلسلة «مذكرات طالب» لأنهم ألهموني وحفزوني على كتابة هذه الحكايات. شكراً لكل أصحاب المكتبات لأنهم وضعوا كتيبي في متناول الأولاد.

شكراً لأفراد عائلتي على كل الحب والدعم. أمتعتني فعلاً مشاركتكم هذه التجربة.

شكراً لكل الزملاء في «منشورات أبرامز» لأنهم عملوا بكثّة لإصدار هذا الكتاب. شكراً خاصاً لرئيس التحرير تشارلي كوشمان، والناشر جايسون ويلز، ومدير التحرير سكوت أويرباش.

شكراً لكل شخص في هوليوود عمل بكثّة لإنجاح شخصية غريغ هيفلي؛ ولاسيما نينا، وبراد، وكارلا، وريلي، وإليزابيث، وثور. وشكراً لكما سيلفي وكيث على مساعدتكما وإرشادكما.

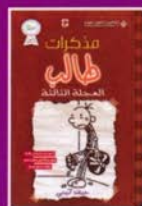
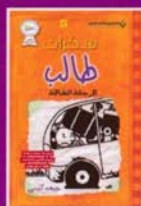
الكاتب

جيف كيني هو أحد المؤلفين الأكثر مبيعاً على لائحة نيويورك تايمز، وقد فاز ست مرات بجائزة الكتاب المفضل للأولاد من نيكلوديون. كما تمت تسمية جيف واحداً من أكثر الشخصيات المئة المؤثرين في العالم على لائحة مجلة تايمز. وهو منشئ موقع بوبتروبيكا Poptropica الذي اختارته مجلة تايم واحداً من أفضل خمسين موقع إنترنت. قضى طفولته في واشنطن، العاصمة، ثم انتقل إلى نيوزيلاند في العام 1995. وهو يعيش حالياً مع زوجته وولديه في ماساتشوستس حيث يملكون مكتبة تدعى An Unlikely Story.

t.me/t_pdf



صدر من هذه السلسلة



جميع كتبنا متوفرة على الإنترنت
في مكتبة نيل وفرات كوم
www.nwf.com



الدار العربية للعلوم ناشرون
Arab Scientific Publishers, Inc.
www.asp.com.lb - www.aspbooks.com

